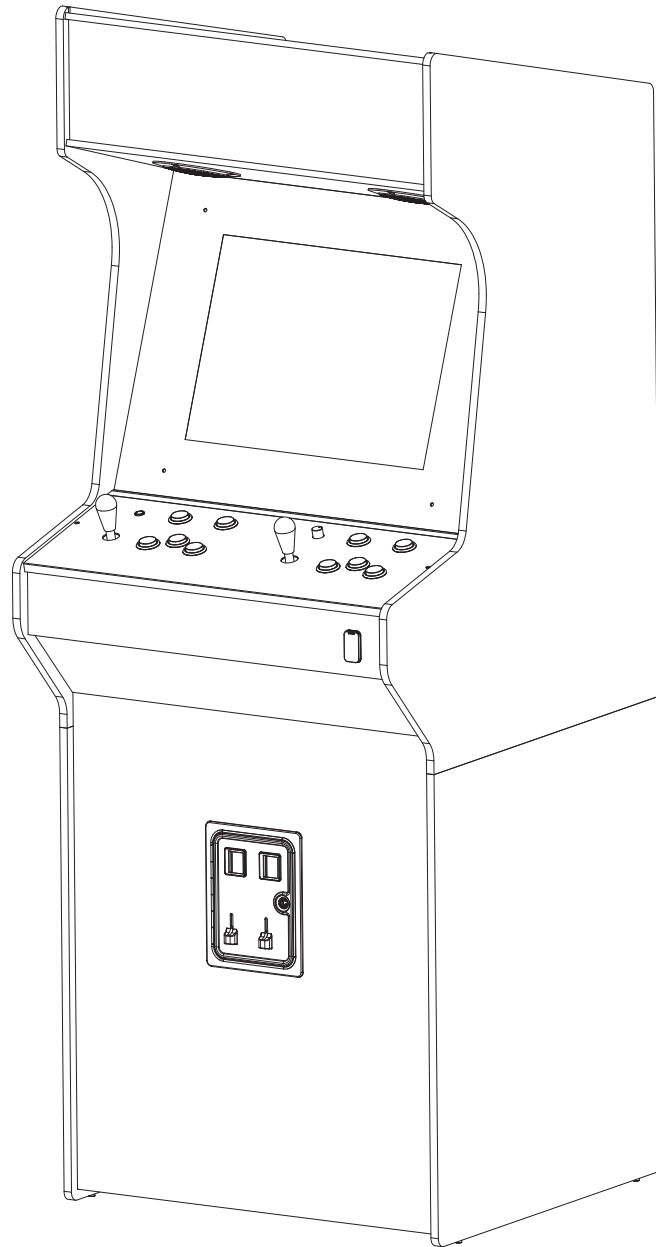


ICONIC ARCADE®



User Manual
Manual de instrucciones
Notice d'utilisation
Istruzioni per l'uso
Bedienungsanleitung

Table of content

1. Information about this user manual	4
1.1. Explanation of symbols.....	4
2. Proper use	4
3. Conformity	4
3.1. FCC Compliance Statement.....	4
3.2. Section 3.3. ISED Compliance Statement (Canada).....	4
3.3. Declaration of Conformity for UK	5
4. EU – Declaration of conformity.....	5
4.1. Information on WLAN	5
5. Safety instructions	5
5.1. Operating safety	6
5.2. Installation location	6
5.3. Power supply	6
5.4. Notes on the display	7
6. Package contents.....	7
6.1. Parts list of the arcade machine.....	7
7. Assembly	8
7.1. Step 1.....	9
7.2. Step 2	9
7.3. Step 3	9
7.4. Step 4	10
7.5. Step 5	10
7.6. Step 6	10
7.7. Step 7	11
7.8. Step 8	11
7.9. Step 9	11
7.10. Step 10.....	11
7.11. Step 11.....	12
7.12. Step 12	12
7.13. Step 13.....	12
7.14. Step 14.....	13
7.15. Step 15: Wiring	14
7.16. Step 16	14
8. Wall mount.....	15
9. Device overview	16
9.1. Arcade machine	16
9.2. Console.....	17
10. Startup	17
10.1. Mains supply	17
10.2. Turning the device on/off	17
11. Cleaning and maintenance	17
12. Storage when not in use	17
13. Pixel error on the display	17
14. Disposal.....	18
15. Disposing of the product (UK only)	18
16. Technical specifications.....	18
17. License information	19
18. Service information.....	19
19. Legal Notice.....	19

1. Information about this user manual



Thank you for choosing our product. We hope you enjoy using it.

Read the safety instructions and all other instructions carefully before using the appliance for the first time. Note the warnings on the appliance and in the user manual.

Always keep the user manual close to hand. If you sell the appliance or give it away, please ensure that you also pass on this user manual. They are an essential component of the product.

1.1. Explanation of symbols

If a block of text is marked with one of the warning symbols listed below, the hazard described in that text must be avoided to prevent the potential consequences described there from occurring.



DANGER!

Warning of immediate risk of fatal injury!



Additional information on using the appliance!



Read the user manual and observe its instructions.



WARNING!

Warning: danger of electric shock!

- Check list/Provides information concerning an event that may occur during use
- ▶ Instructions to follow
- Safety instructions to follow

2. Proper use

This is an information technology device and is intended for the use of multimedia content as a gaming platform. The device is intended for private use only and not for commercial use. Note that the warranty shall be void in cases of improper use:

- Do not convert the device without our consent and use only replacement parts and accessories supplied or approved by us.
- Observe all the information in this user manual, especially the safety instructions. Any other use is deemed improper and can cause personal injury or property damage.
- Do not use the device in extreme environmental conditions.

3. Conformity

3.1. FCC Compliance Statement

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to Part 15 of FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced technician for help.

WARNING: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. Shielded interface cables, if any, must be used in order to comply with the emission limits.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
 - (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
- You may also find the following booklet, which was prepared by the FCC, to be helpful: "How to Identify and Resolve Radio-TV Interference Problems." This booklet is available from the U.S. Government Printing Office, Washington, D.C. 20402.

3.2. Section 3.3. ISED Compliance Statement (Canada)

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

(Contains IC: 20953-RPI5)

3.3. Declaration of Conformity for UK



Eldohm International Ltd. hereby declares that the product Iconic Arcade Double Dragon is conform to all relevant British requirements.

The complete EU declaration of conformity is available at:

<https://iconicarcade.com/linkto/product/xt/dd/doc>

4. EU – Declaration of conformity

Eldohm International Ltd. hereby declares that the radio equipment type Iconic Arcade Double Dragon complies with the directive 2014/53/EU [(RE directive), as well as the directive 2009/125/EC (ecodesign directive) and the directive 2011/65/EU (RoHS directive)]. The complete EU declaration of conformity is available at:

<https://iconicarcade.com/linkto/product/xt/dd/doc>



Due to the 5 GHz frequency range of the integrated wireless LAN solution, the appliance may only be used inside buildings in the EU (see table).

				
AT	BE	BG	CZ	DK
EE	FR	DE	IS	IE
IT	EL	ES	CY	LV
LI	LT	LU	HU	MT
NL	NO	PL	PT	RO
SI	SK	TR	FI	SE
CH	UK(NI)	HR		

AT = Austria, BE = Belgium, BG = Bulgaria, CZ = Czech Republic, DK = Denmark, EE = Estonia, FR = France, DE = Germany, IS = Iceland, IE = Ireland, IT = Italy, EL = Greece, ES = Spain, CY = Cyprus, LI = Liechtenstein, LV = Latvia, LT = Lithuania, LU = Luxembourg, HU = Hungary, MT = Malta, NL = Netherlands, NO = Norway, PL = Poland, PT = Portugal, RO = Romania, SI = Slovenia, SK = Slovakia, TR = Turkey, FI = Finland, SE = Sweden, CH = Switzerland, UK(NI) = Northern Ireland, HR = Croatia

4.1. Information on WLAN

Frequency range: 2.4 GHz/5 GHz
WLAN standard: 802.11 a/b/g/n/ac
Encryption: WEP/WPA/WPA2

Frequency range/MHz	Channel	Max. transmitting power/dBm
2400–2483.5	1–13	< 20
5150–5250	36–48	< 23
5250–5350	52–64	< 23
5470–5725	100–140	< 30
5735–5835	149–165	-- (if available < 14)

5. Safety instructions

- This device can be used by children eight years old and above as well as by persons with reduced physical, sensory or mental abilities or with a lack of experience and knowledge if they are supervised or have been trained in the safe operation of the device and understand the dangers which may result.
- Children must be supervised to make sure they do not play with the device.
- Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.
- The device and accessories must be stored in a place out of the reach of children.



WARNING!

This product can expose you to chemicals including Lead, which is known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm. For more information, go to www.P65Warnings.ca.gov.



WARNING!

Photosensitivity/Epilepsy Seizures

A very small percentage of individuals may experience epileptic seizures or blackouts when exposed to certain light patterns or flashing lights. Exposure to certain patterns or backgrounds on a screen, or while playing video games, may induce an epileptic seizure in these individuals. If you, or anyone in your family, has an epileptic condition or has had seizures of any kind, consult your physician before playing.

5.1. Operating safety

- Only use the supplied power adapter.
- Do not expose the device to dripping water or water spray, and do not place liquid-filled vessels, such as vases, on or near the device.
- Do not pour liquids into the device.



DANGER!

Risk of electric shock!

If the power adapter is open, there is a risk of electric shock or fire!

- Never open the housing of the device or of the power adapter!
- Never operate the device with the housing open.
- Do not cover these openings, as this could lead to overheating or even a fire.
- Do not put any objects into the device through the slots and openings. This could result in an electric short circuit, an electric shock or even a fire, resulting in damage to your device.

Turn off the device immediately, or do not turn it on at all, unplug the power plug and contact customer service if:

- You hear unusual sounds from the power adapter or the device, you notice smoke on the device or power adapter.

- There is visible damage to the device, power adapter or power cord.
- Liquids have gotten inside the device.

- Replace the defective power cord/power adapter with original parts. These must not be repaired under any circumstances.



WARNING!

Risk of electric shock!

If a repair is done improperly, there is a risk of electric shock!

- Never open the housing of the device or of the power supply adapter!
- In the event of a malfunction, contact the Service Center or another suitable workshop.

5.2. Installation location

- Do not use the device in potentially explosive areas. These include, for example, tank systems, fuel storage areas or areas where solvents are processed. This device also must not be used in areas with particulate air (e.g. flour or wood dust).
- Keep your device and all connected devices away from moisture and avoid dust, heat and direct sunlight. Failure to observe these instructions may result in malfunctions or damage to the device.
- Do not operate the device outdoors, as external influences such as rain, snow, etc. could damage the device.
- Keep at least one meter away from high-frequency and magnetic interference sources (TV sets, loudspeakers, mobile phones, DECT phones, etc.) to prevent malfunctions and data loss.
- This device is not suitable for use at workstations as defined by the German Ordinance for Work with Visual Display Units (BildschArbV, Section 2).

5.3. Power supply

- Do not cover the power adapter.
- Never touch the power adapter with wet hands.
- The outlet must always be close to the device and easily accessible.

- Only touch the power adapter on the housing if you want to pull it out of the outlet.
- To disconnect the power supply to your device (via the power adapter), unplug the power adapter from the outlet.
- Only operate the power adapter in grounded outlets with the values specified in the technical specifications.
- In the event of a thunderstorm, unplug the power adapter from the outlet.

5.4. Notes on the display

- Do not let any objects fall onto the display.
- Do not place any objects on the device.
- Do not touch the display with angular objects.
- Do not scratch the display with your fingernails or hard objects.

- There is a risk of injury if the display breaks. If this happens, wear protective gloves to package the broken parts and send them to your service center for proper disposal. Wash your hands with soap afterwards, as it cannot be ruled out that chemicals may have leaked.

6. Package contents

⚠ DANGER!

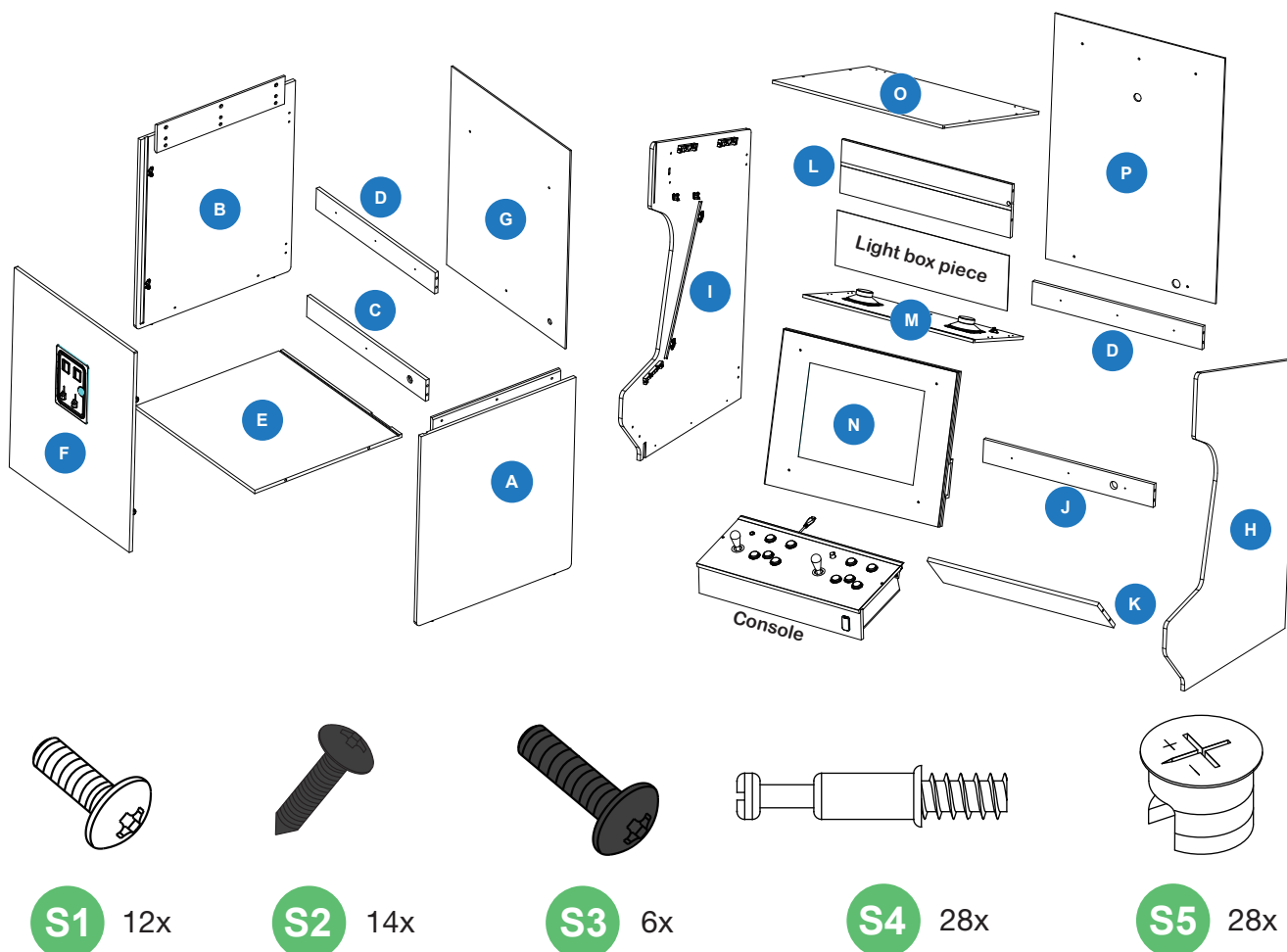
Risk of choking and suffocation!

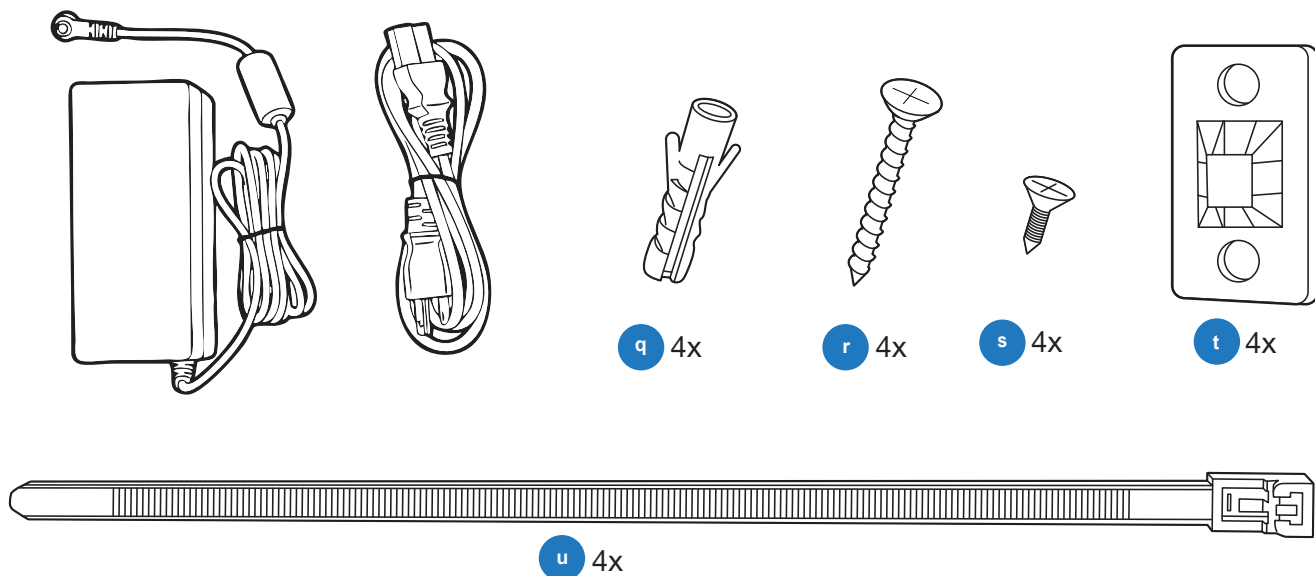
Risk of choking and suffocation from swallowing or inhaling small parts or plastic wrap.

- Keep the plastic wrap out of the reach of children.
- ▶ Take the product from the packaging and remove all packaging material.
- ▶ Please check your purchase to ensure that all items are included. If anything is missing, please contact us within 14 days of purchase.

6.1. Parts list of the arcade machine

The following items are supplied with your product:





7. Assembly



IMPORTANT SAFETY NOTICE

This unit weighs over 60 kg (130 lbs).

Assembly requires at least two adults, especially when installing the upper cabinet section.

Failure to follow these instructions may result in personal injury or product damage.

In the following,

- the assembly of the arcade machine (top, bottom) with display,
- the installation of the connecting cables,
- and the connection of the power adapter

are described.

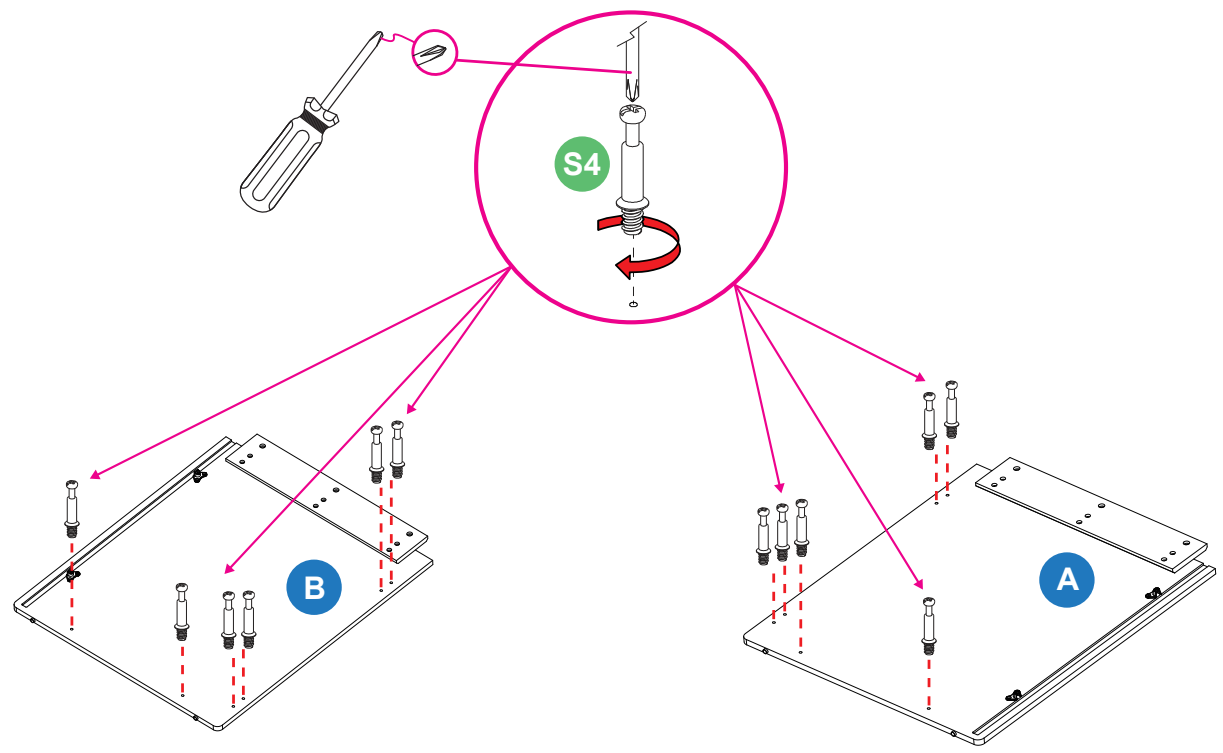
For the assembly, a second person is recommended to assist with installation of the housing.



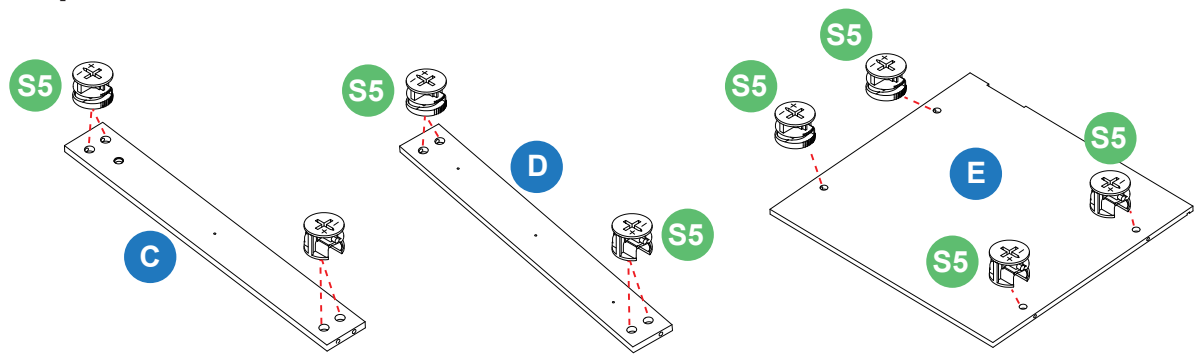
Use standard Phillips or flathead screwdrivers to tighten the screws. Please note, that an electrical screwdriver is not recommended. To avoid damaging the housing, do not overtighten the screws.

- Carry out the assembly as shown.

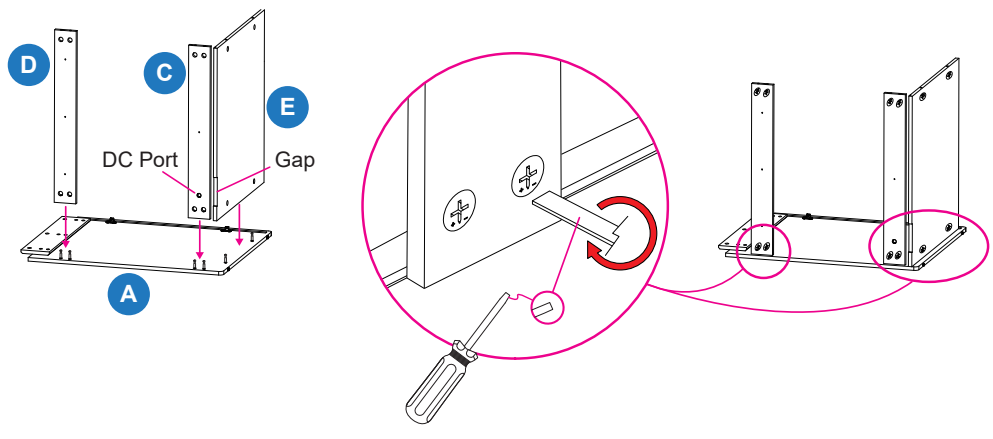
7.1. Step 1



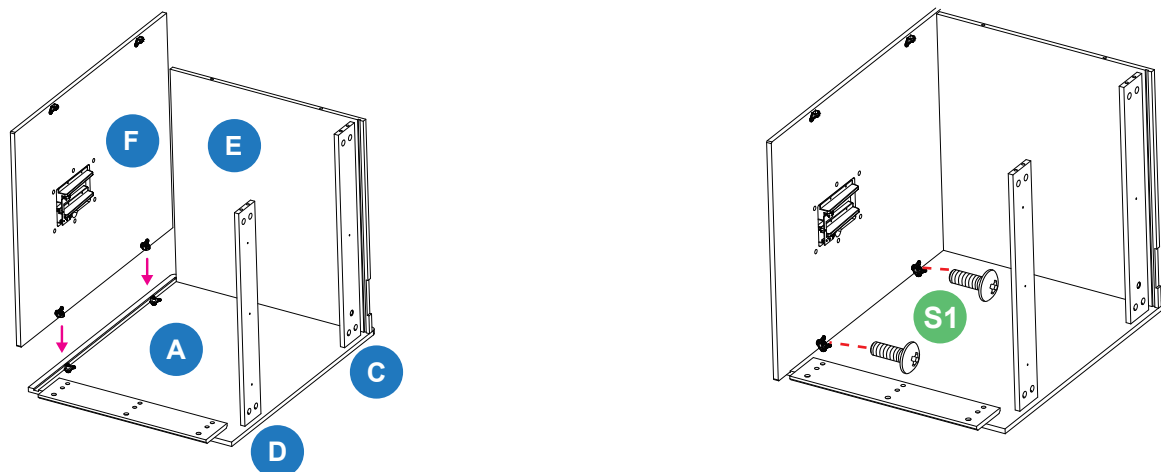
7.2. Step 2



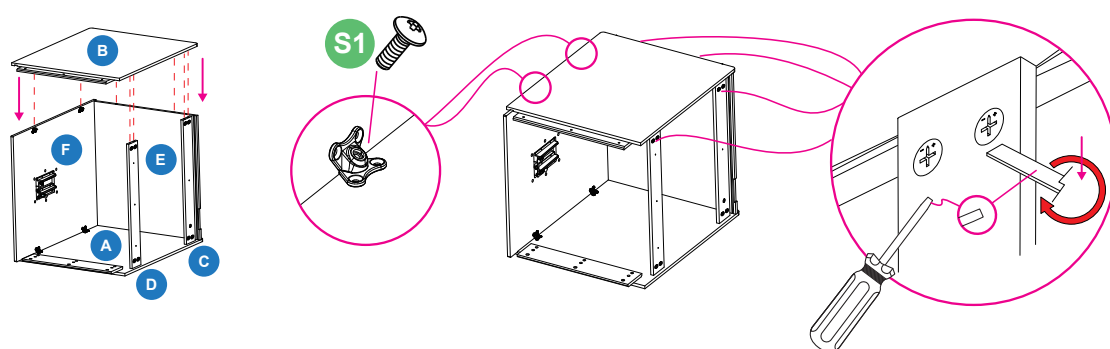
7.3. Step 3



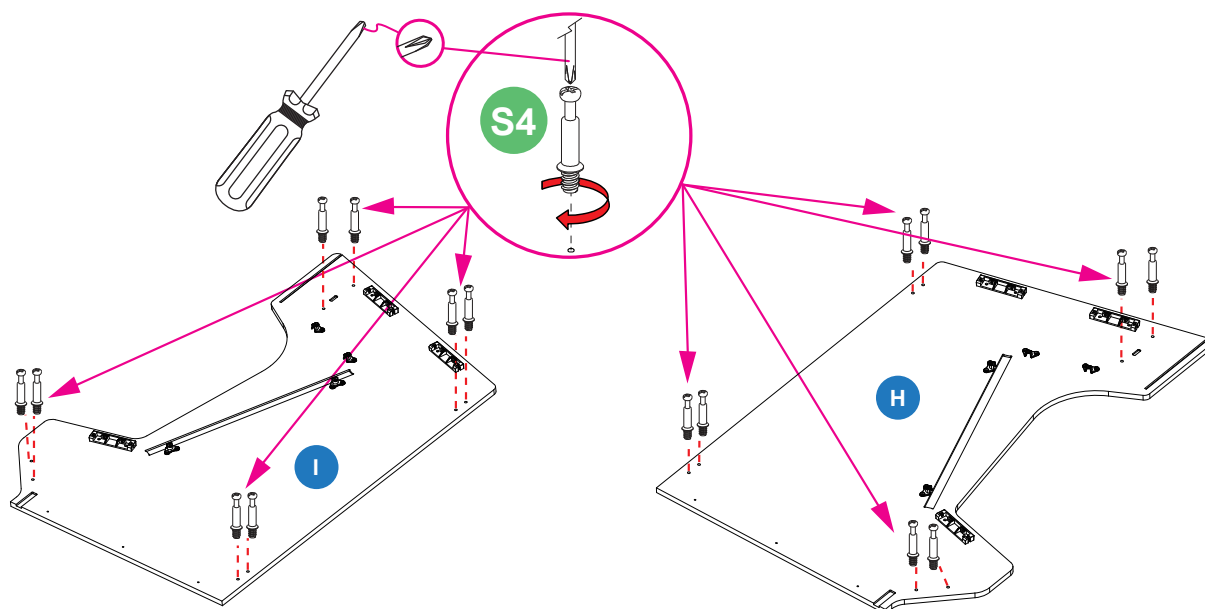
7.4. Step 4



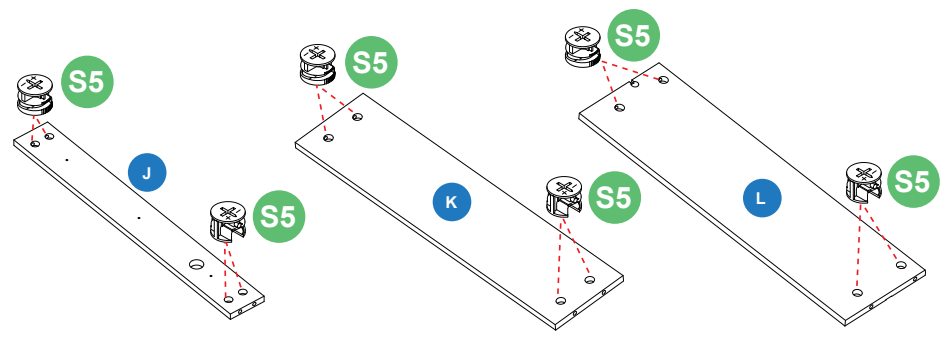
7.5. Step 5



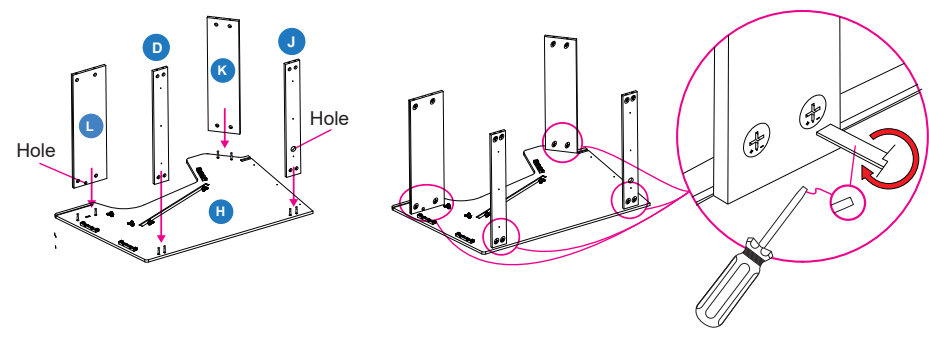
7.6. Step 6



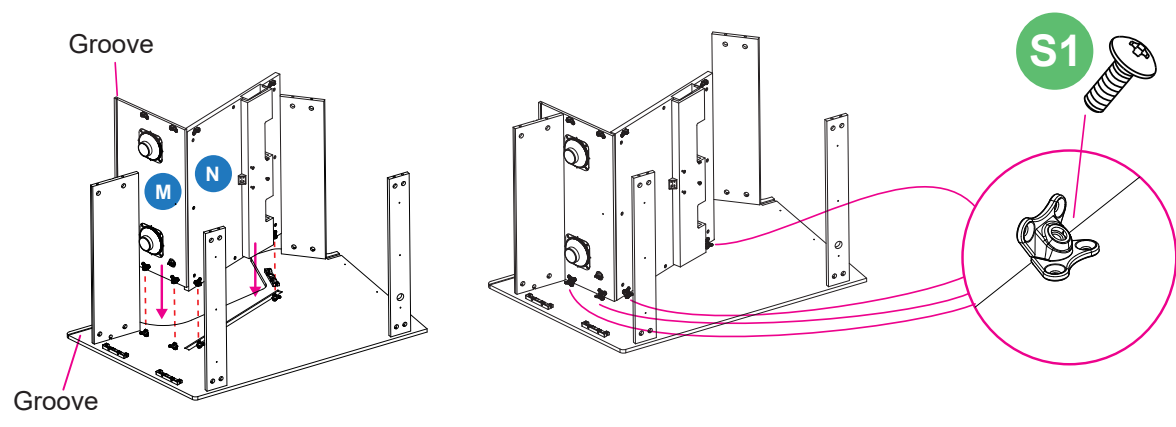
7.7. Step 7



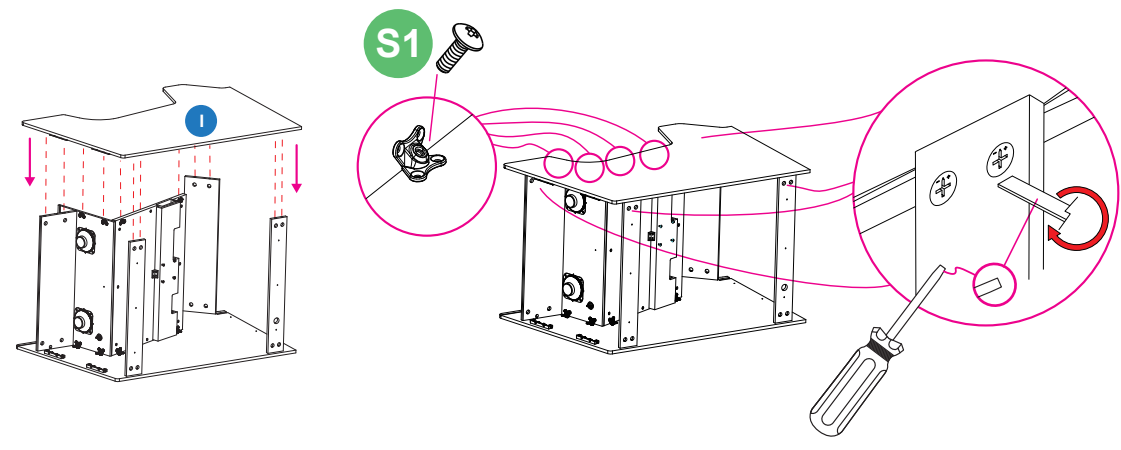
7.8. Step 8



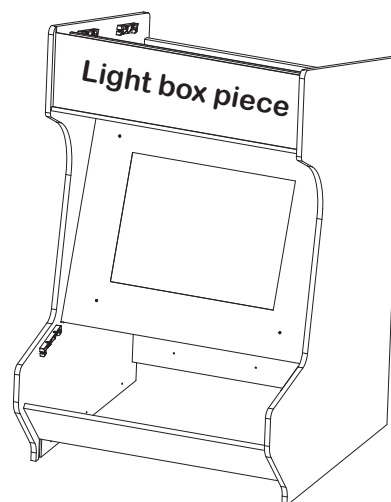
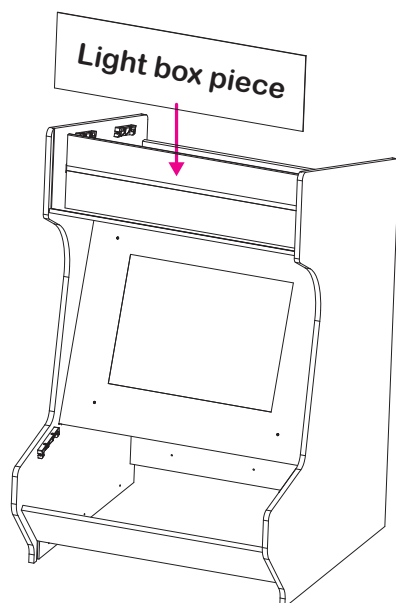
7.9. Step 9



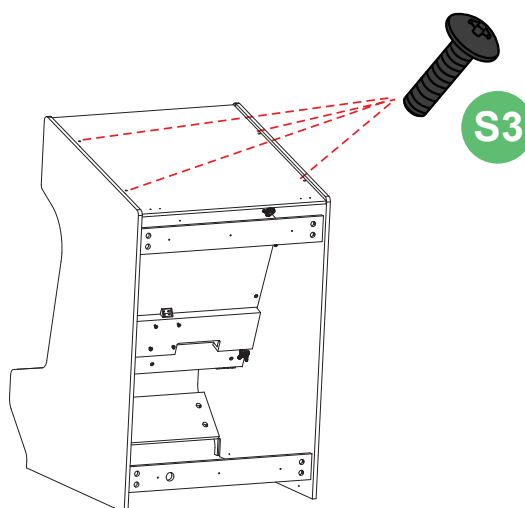
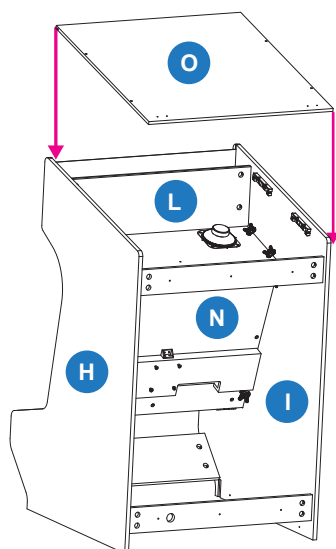
7.10. Step 10



7.11. Step 11



7.12. Step 12

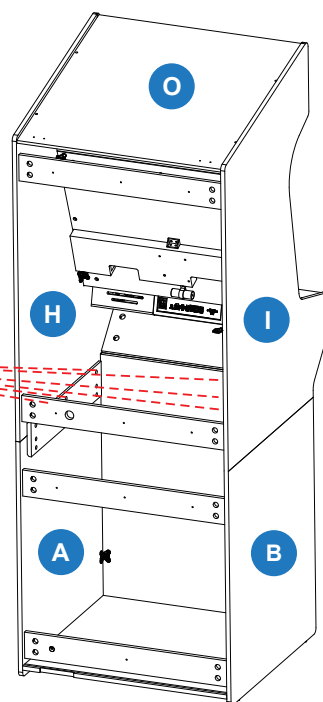
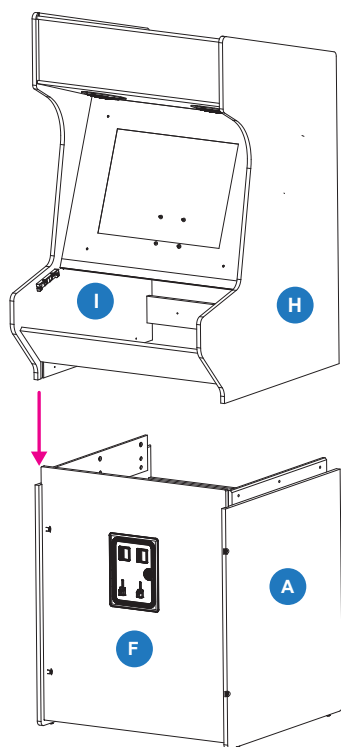


7.13. Step 13

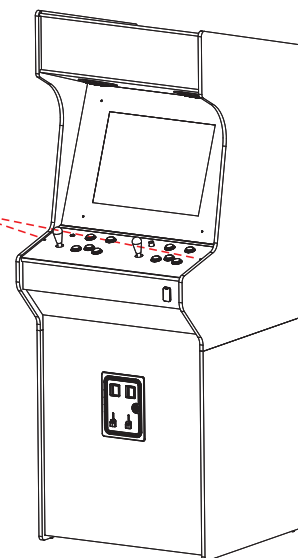
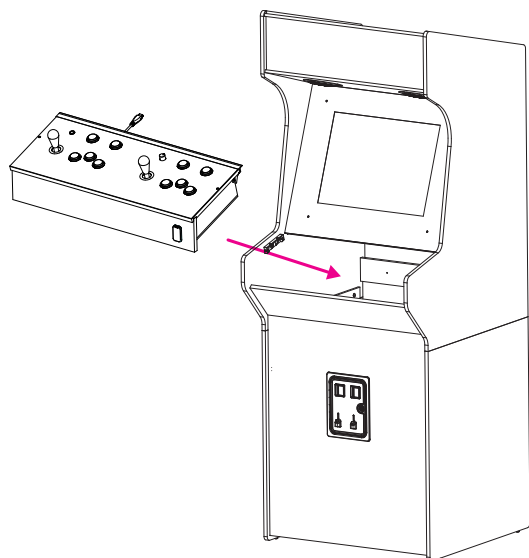


WARNING – TWO PERSON LIFT REQUIRED

The upper cabinet section is heavy.
Two adults are required for this step.
Do not attempt to lift or install alone.

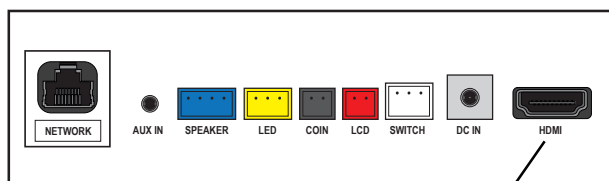


7.14. Step 14



7.15. Step 15: Wiring

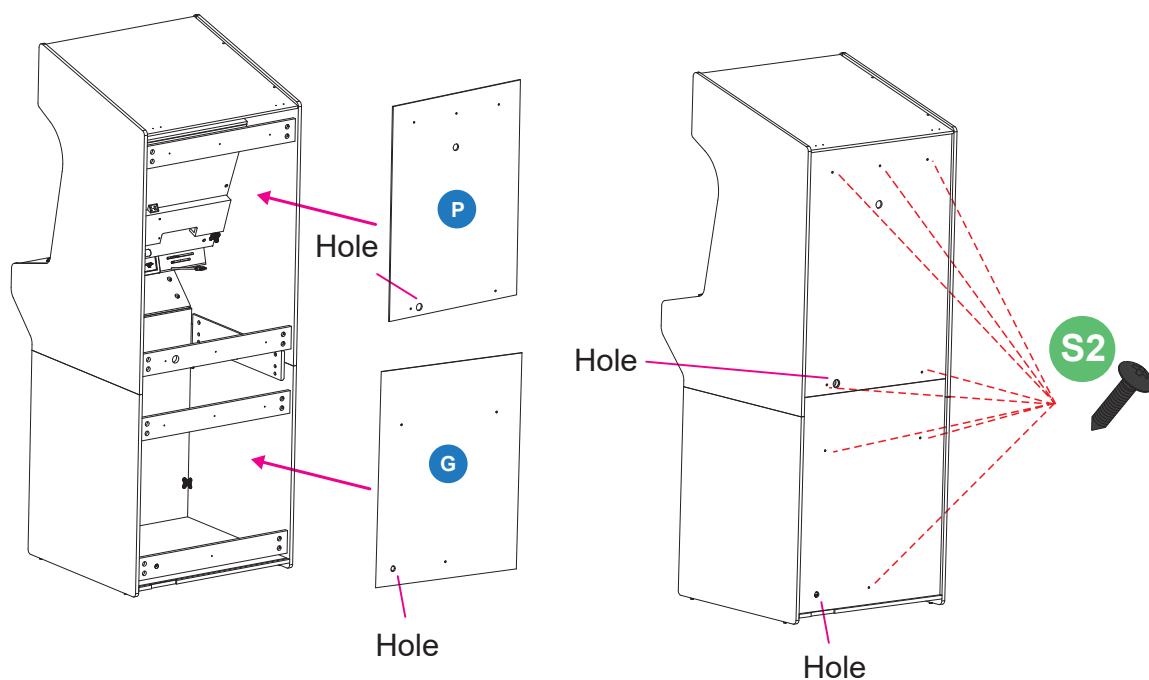
- The plugs for each component are color-coded. Connect the plugs to the panel according to their color and type.



for 2nd monitor
para el segundo monitor
pour un deuxième écran

- **NETWORK** – Network connection
- **AUX IN** – Audio connection
- **SPEAKER** – Speaker connection
- **LED** – Lighting connection
- **COIN** – Coin compartment connection
- **LCD** – Monitor connection
- **SWITCH** – Power switch connection
- **DC IN** – Power adapter connection
- **HDMI** – Connection for a 2nd monitor

7.16. Step 16



8. Wall mount



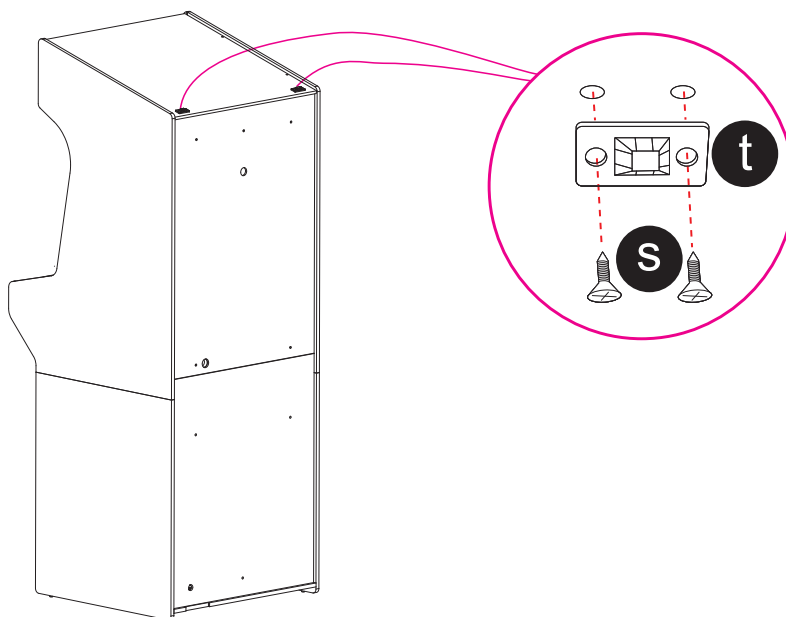
WARNING!

The device must be securely attached to the wall in accordance with the installation instruction to prevent serious injury or death! To help prevent tip-over:

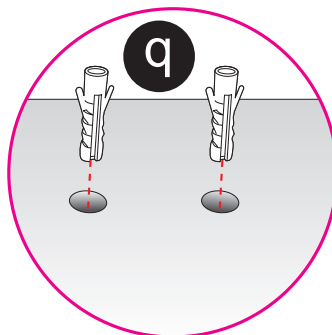
- Do not set any heavy objects on top of the cabinet.
- Never allow children to climb or hang on the cabinet.

Use of tip-over restraints may only reduce but not eliminate the danger.

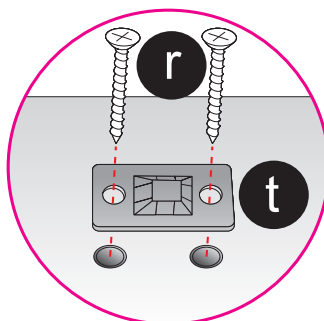
- ▶ Tighten [s] on the bracket [t] against the top of the cabinet.



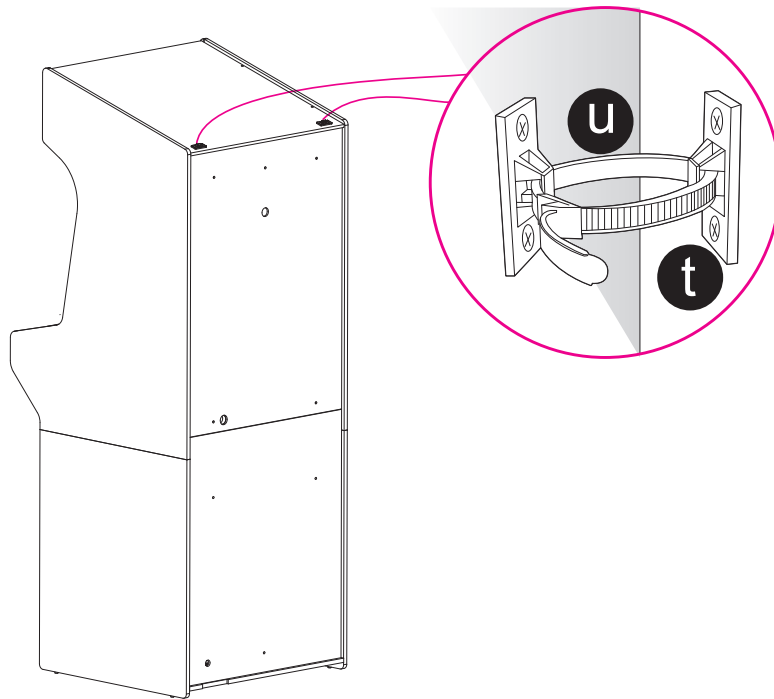
- ▶ Drill holes against the wall and insert plastic anchors [q] into the holes firmly.



- ▶ Tighten [r] on the bracket [t] against the wall.

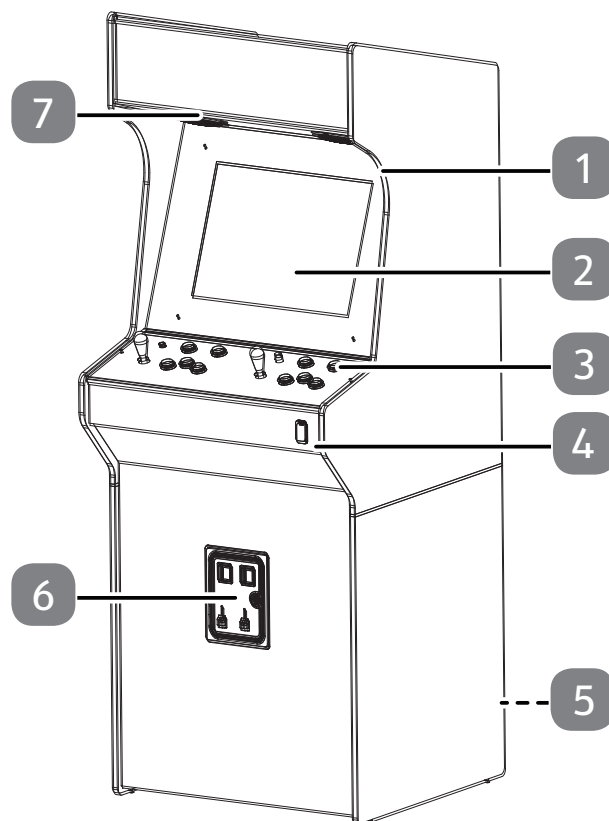


- ▶ Fasten the cable tie [u] to connect both brackets [t] to keep the cabinet from tipping over.



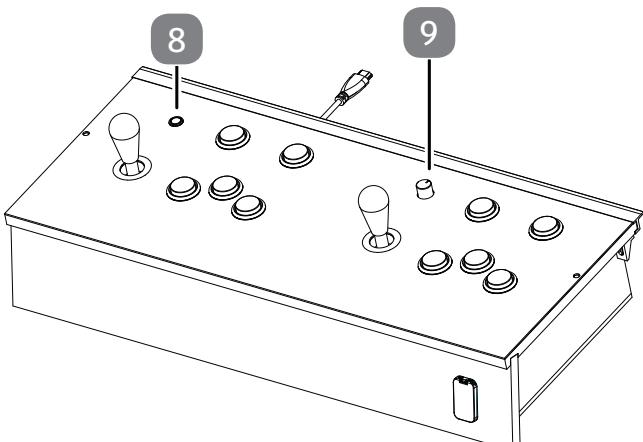
9. Device overview

9.1. Arcade machine



1. Power switch
2. Display
3. Control panel
4. USB port
5. Connection for mains adapter (on the back)
6. Coin slots
7. Loudspeakers

9.2. Console



8. ON/OFF switch
9. Volume control

10. Startup

10.1. Mains supply

- ▶ Connect the supplied power adapter to the power adapter port at the back of the arcade machine.
- ▶ Connect the other end to an easily accessible power outlet. The power outlet must be located close to the device and easily accessible.

10.2. Turning the device on/off

- ▶ Turn the mains switch **0/1** on the arcade machine to **1** to start the device.
- ▶ Press the switch to shut off the Raspberry Pi and turn off the device.
- ▶ To completely disconnect the device from the power supply, turn off the power switch.

11. Cleaning and maintenance

WARNING!

Risk of electric shock!

There is a risk of fatal electric shock if the housing is opened and parts in the device are touched!

- Do not open the housing of the device. It contains no parts to be maintained. Always unplug the power adapter before cleaning.

- ▶ Clean the housing only with a slightly damp, lint-free cloth.
- ▶ Do not use solvents, corrosive or gaseous cleaning agents.
- ▶ Clean the display with special cleaning agents (e.g. glass cleaner).
- ▶ To prevent damage to the device, liquids must not get inside the device.
- ▶ Do not expose the screen to bright sunlight or ultraviolet radiation.

12. Storage when not in use

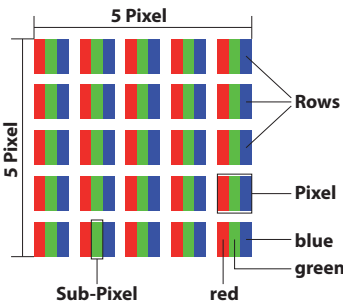
If you will not use the device for an extended period of time, store it in a dry, cool place and make sure the device is protected from dust and extreme temperature fluctuations.

13. Pixel error on the display

Despite state-of-the-art manufacturing, individual or multiple phosphor dots can fail in rare cases due to the highly complex technology.

In the case of active matrix TFTs with a resolution of **1920 x 1080 pixels**, each composed

of three subpixels (red, green, blue), a total of **approximately 6.2 million** drivers are used. Due to this very high number of transistors and the associated extremely complex manufacturing process, isolated failures or incorrect control of pixels or individual subpixels can occur.



Pixel error class	Error type 1 continuously lit pixel	Error type 2 continuously black pixel	Error type 3 defective subpixel	
			lit	black
0	0	0	0	0
I	1	1	2 1 0	1 3 5
II	2	2	5 5-n*	0 2 x n* 10
III	5	15	50 50-n* 0	0 2 x n* 100
IV	50	150	500 500-n* 0	0 2 x n* 1000

n*=1.5

The permitted number of errors in each error class for the aforementioned error types refers to one million pixels and must be converted according to the physical resolution of the displays.

Your device complies with the European standard ISO 9241-307 class II (pixel error class). Pixel errors up to the specified maximum number are not a warranty case.

14. Disposal

Packaging



The product has been packaged to protect it from damage in transit. The packaging is made of materials that can be recycled in an environmentally friendly manner.



Observe the following **labels on the** packaging materials regarding waste separation with the abbreviations (a) and numbers (b):
1–7: plastics/20–22: **paper and cardboard**/80–98: **composite materials**



Device

All old appliances marked with the symbol illustrated must not be disposed of in normal household rubbish.

In accordance with Directive 2012/19/EU, the device must be properly disposed of at the end of its service life.

This involves separating the materials in the appliance for the purpose of recycling as well as minimising the environmental impact and negative effects on human health.

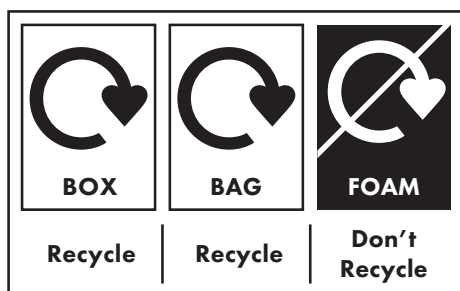
Take old devices to a collection point for electrical scrap or a recycling centre. Before doing so, remove the batteries from the device and take them to a separate collection point for used batteries.

Contact your local waste disposal company or your local authority for more information on this subject.

15. Disposing of the product (UK only)

Packaging

Your appliance has been packaged to protect it from damage in transit. The packaging is made of materials that can be recycled in an environmentally friendly manner.



Appliance

Applicable in the United Kingdom, European Union and other European countries with separate collection systems of recyclable materials



Old appliances may not be disposed of with household waste!

Should the product no longer be capable of being used at some point in time, **dispose of it in accordance with the regulations in force in your city or country.**

Please ensure your recycling information applies to the local regulations.

This ensures that old appliances are recycled in a professional manner and also rules out negative consequences for the environment. For this reason, electrical equipment is marked with the symbol shown here.

16. Technical specifications

Raspberry Pi	
Processor	Raspberry Pi5
Memory	2GB
Radio transmission	Wi-Fi 2.4/5.0 GHz IEEE 802.11.ac Bluetooth 5.0, BLE

Power adapter	
Manufacturer	Shenzhen Soy Technology Co., Ltd
Model designation	SOY-1201000-410-B
Input voltage / input AC frequency / current	100-240V ~ 50-60Hz
Output voltage / current	12V $\overline{\text{---}}$ 10A
Output power	120W
Average operational efficiency	88.7%
Efficiency at low load (10%)	82.8%
Power consumption at zero load	0.06W

Screen	
Image size	23.8" (60.45cm), TFT
Visible area	19.5", 4:3 (masked by bezel)
Resolution	1,920 × 1,080 pixels

Ports	
Arcade machine	Power supply connection DC-IN
	1× HDMI-out type A
	1× Gigabit Ethernet
	2× USB 3.2 Gen1 Type A

Ambient values	
Temperatures	Operating: 32°F ~ 95°F (0°C ~ +35°C)
	Not operating: -4°F ~ 140°F (-20°C ~ +60°C)

Ambient values	
Humidity (non-condensing)	Operating: < 80% Not operating: < 90%

Dimensions / weights	
Dimensions (L × D × H)	Approx. 24.6 × 28.0 × 68.0in Approx. 625 × 710 × 1727mm
Weights	Approx. 109lb Approx. 49.3kg

17. License information

This product is an officially licensed Capcom® product. All included games and software are provided under proper license.

Iconic Arcade does not support, endorse, or authorize the use of any unlicensed, unauthorized, or third-party game ROMs, software, or modifications.

18. Service information

Do you need help? Have any questions?

Do not go back to the store; contact us!

Visit <https://iconicarcade.com/support>

We are glad to help you!



Service



User manual



Declarations of conformity

19. Legal Notice

Copyright 2026
All rights reserved.

This user manual is protected by copyright.

Reproduction in mechanical, electronic or any other form without the written permission of the manufacturer is prohibited.

The copyright is held by:

Eldohm International Ltd.

Rm. 505, 5/F, Tower A, New Mandarin Plaza,
14 Science Museum Road, TST East, Hong Kong.

Please note that the above address is not a return address.
Always contact our customer service first.

This product is protected by Patent: U.S. Patent Nos.
10,751,632 and 11,383,175.

Índice

1. Información sobre este manual de usuario	22
1.1. Explicación de los símbolos	22
2. Uso conforme a lo previsto	22
3. Conformidad	22
3.1. Declaración de conformidad FCC	22
3.2. Apartado 3.3. Declaración de conformidad ISSED (Canadá)	22
3.3. Declaración de conformidad para el Reino Unido	23
4. Declaración de conformidad de la UE	23
4.1. Información sobre la WLAN.....	23
5. Instrucciones de seguridad	23
5.1. Seguridad operativa.....	24
5.2. Lugar de instalación	24
5.3. Alimentación eléctrica	25
5.4. Notas sobre la pantalla.....	25
6. Contenido del paquete	26
6.1. Lista de componentes de la máquina recreativa	26
7. Montaje	27
7.1. Paso 1.....	28
7.2. Paso 2.....	28
7.3. Paso 3.....	28
7.4. Paso 4.....	29
7.5. Paso 5.....	29
7.6. Paso 6.....	29
7.7. Paso 7.....	30
7.8. Paso 8.....	30
7.9. Paso 9.....	30
7.10. Paso 10	30
7.11. Paso 11	31
7.12. Paso 12.....	31
7.13. Paso 13.....	32
7.14. Paso 14.....	32
7.15. Paso 15: Cableado	33
7.16. Paso 16.....	33
8. Montaje en pared	34
9. Vista general del aparato	35
9.1. Máquina recreativa	35
9.2. Consola.....	35
10. Puesta en funcionamiento	35
10.1. Alimentación eléctrica	35
10.2. Encendido y apagado del aparato	35
11. Limpieza y mantenimiento.....	35
12. Almacenamiento cuando no se utilice.....	35
13. Píxeles defectuosos en la pantalla.....	36
14. Eliminación	36
15. Eliminación del producto (solo Reino Unido)	36
16. Especificaciones técnicas	37
17. Información sobre la licencia	37
18. Información de servicio	38
19. Aviso legal	38

1. Información sobre este manual de usuario



Gracias por elegir nuestro producto. Esperamos que disfrute de su uso.

Lea atentamente las instrucciones de seguridad y el resto de instrucciones antes de utilizar el aparato por primera vez. Preste atención a las advertencias que figuran en el aparato y en el manual de usuario. Conserve siempre el manual de usuario en un lugar accesible. Si vende o entrega el aparato a otra persona, asegúrese de entregar también este manual de usuario, ya que forma parte integrante del producto.

1.1. Explicación de los símbolos

Si un bloque de texto está marcado con uno de los símbolos de advertencia que se indican a continuación, deberá evitarse el peligro descrito para impedir las posibles consecuencias indicadas.



¡PELIGRO!

Advertencia de riesgo inmediato de lesiones mortales



Información adicional sobre el uso del aparato



Lea el manual de usuario y siga las instrucciones que contiene



¡ADVERTENCIA!

Advertencia: peligro de descarga eléctrica.

- Lista de comprobación / Proporciona información sobre un posible incidente durante el uso
- Instrucciones que deben seguirse
- Instrucciones de seguridad que deben observarse

2. Uso conforme a lo previsto

Este es un equipo de tecnología de la información destinado al uso de contenidos multimedia como plataforma de videojuegos. El equipo está destinado exclusivamente al uso privado y no al uso comercial. Tenga en cuenta que la garantía quedará anulada en caso de uso indebido:

- No modifique el equipo sin nuestro consentimiento y utilice únicamente piezas de recambio y accesorios suministrados o aprobados por nosotros.
- Observe toda la información contenida en este manual de usuario, especialmente las instrucciones de seguridad. Cualquier otro uso se considerará inadecuado y podrá provocar lesiones personales o daños materiales.

- No utilice el equipo en condiciones ambientales extremas.

3. Conformidad

3.1. Declaración de conformidad FCC

NOTA: Este equipo ha sido sometido a pruebas y se ha comprobado que cumple los límites establecidos para los dispositivos digitales de clase B, de conformidad con la Parte 15 del Reglamento de la FCC.

Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable frente a interferencias perjudiciales en instalaciones residenciales. Este equipo genera, utiliza y puede radiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones inalámbricas. No obstante, no se garantiza que no puedan producirse interferencias en una instalación concreta. Si este equipo causara interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que puede comprobarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir dichas interferencias aplicando una o varias de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma de corriente perteneciente a un circuito distinto de aquel al que está conectado el receptor.
- Solicitar ayuda al distribuidor o a un técnico con experiencia.

ADVERTENCIA: Los cambios o modificaciones que no hayan sido aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento normativo podrían invalidar la autorización del usuario para utilizar el equipo. Para cumplir los límites de emisión deberán utilizarse, si los hay, cables de interfaz apantallados.

Este equipo cumple con la Parte 15 del Reglamento de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

(1) Este equipo no debe provocar interferencias perjudiciales.

(2) Este equipo debe aceptar cualquier interferencia que reciba, incluidas aquellas que puedan provocar un funcionamiento no deseado.

También puede resultarle útil el siguiente folleto elaborado por la FCC: «How to Identify and Resolve Radio-TV Interference Problems». Este folleto puede obtenerse en la U.S. Government Printing Office, Washington, D.C. 20402.

3.2. Apartado 3.3. Declaración de conformidad ISED (Canadá)

Este equipo contiene uno o varios transmisores o receptores exentos de licencia que cumplen con las normas RSS exentas de licencia de Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED). Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

(1) Este equipo no debe causar interferencias.

(2) Este equipo debe aceptar cualquier tipo de interferencia, incluidas aquellas que puedan provocar un funcionamiento indeseado del mismo.
(Contiene IC: 20953-RPI5)

3.3. Declaración de conformidad para el Reino Unido

UK CA Eldohm International Ltd. declara por la presente que el producto Iconic Arcade Double Dragon cumple con todos los requisitos pertinentes del Reino Unido.

La declaración de conformidad completa de la UE está disponible en:
<https://iconicarcade.com/linkto/product/xt/dd/doc>

4. Declaración de conformidad de la UE

Eldohm International Ltd. declara por la presente que el equipo radioeléctrico Iconic Arcade Double Dragon cumple con la Directiva 2014/53/UE (Directiva RED), así como con la Directiva 2009/125/CE (Directiva sobre diseño ecológico) y la Directiva 2011/65/UE (Directiva RoHS). La declaración de conformidad completa de la UE está disponible en: <https://iconicarcade.com/linkto/product/xt/dd/doc>



Debido al rango de frecuencias de 5 GHz de la solución WLAN integrada, el dispositivo solo puede utilizarse en interiores dentro de la UE (véase la tabla).

AT	BE	BG	CZ	DK
EE	FR	DE	IS	IE
IT	EL	ES	CY	LV
LI	LT	LU	HU	MT
NL	NO	PL	PT	RO
SI	SK	TR	FI	SE
CH	UK(NI)	HR		

AT = Austria, BE = Bélgica, BG = Bulgaria, CZ = República Checa, DK = Dinamarca, EE = Estonia, FR = Francia, DE = Alemania, IS = Islandia, IE = Irlanda, IT = Italia, EL = Grecia, ES = España, CY = Chipre, LI = Liechtenstein, LV = Letonia, LT = Lituania, LU = Luxemburgo, HU = Hungría, MT = Malta, NL = Países Bajos, NO = Noruega, PL = Polonia, PT = Portugal, RO = Rumanía, SI = Eslovenia, SK = Eslovaquia, TR = Turquía, FI = Finlandia, SE = Suecia, CH = Suiza, UK(NI) = Irlanda del Norte, HR = Croacia

4.1. Información sobre la WLAN

Rango de frecuencia: 2,4 GHz/5 GHz
Estándar WLAN: 802.11 a/b/g/n/ac
Cifrado: WEP/WPA/WPA2

Rango de frecuencia/MHz	Canal	Potencia máxima de transmisión/dBm
2400–2483,5	1–13	< 20
5150–5250	36–48	< 23
5250–5350	52–64	< 23
5470–5725	100–140	< 30
5735–5835	149–165	-- (si está disponible < 14)

5. Instrucciones de seguridad

- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de ocho años, así como por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, siempre que estén supervisadas o hayan recibido formación sobre el uso seguro del aparato y comprendan los peligros que pueden derivarse de su uso.
- Debe vigilarse a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- Los niños no deben realizar las tareas de limpieza y mantenimiento a cargo del usuario sin supervisión.
- El aparato y los accesorios deben mantenerse fuera del alcance de los niños.



¡ADVERTENCIA!

Este producto puede exponerle a sustancias químicas, entre ellas el plomo, reconocido por el Estado de California como causante de cáncer y de defectos congénitos u otros daños para la reproducción. Para obtener más información, visite: www.P65Warnings.ca.gov.



¡ADVERTENCIA! **Fotosensibilidad / crisis epilépticas**

Un porcentaje muy reducido de personas puede sufrir crisis epilépticas o pérdidas de conocimiento al exponerse a determinados patrones luminosos o luces intermitentes. La exposición a determinados patrones o fondos en una pantalla, o durante el uso de videojuegos, puede desencadenar un ataque epiléptico en estas personas. Si usted o algún miembro de su familia padece epilepsia o ha sufrido convulsiones de cualquier tipo, consulte a su médico antes de jugar.

5.1. Seguridad operativa

- Utilice únicamente el adaptador de corriente suministrado.
- No exponga el aparato a gotas ni salpicaduras de agua y no coloque recipientes con líquido, como jarrones, encima del aparato ni cerca de él.
- No vierta líquidos en el interior del aparato.



¡PELIGRO! **¡Peligro de descarga eléctrica!**

Si el adaptador de corriente está abierto, existe riesgo de descarga eléctrica o incendio.

- No abra nunca la carcasa del aparato ni la del adaptador de corriente.
- Nunca utilice el aparato con la carcasa abierta.
- No cubra estas aberturas, ya que podría producirse un sobrecalentamiento o incluso un incendio.
- No introduzca objetos en el aparato a través de las ranuras y aberturas. De lo contrario, podría producirse un cortocircuito, una descarga eléctrica o incluso un incendio, con el consiguiente riesgo de daños en el aparato.

Apague el aparato inmediatamente o no lo encienda en absoluto, desenchufe el cable de alimentación y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente si:

- oye ruidos extraños procedentes del adaptador de corriente o del aparato; observa humo saliendo del aparato o del adaptador de corriente;
- el aparato, el adaptador de corriente o el cable de alimentación presentan daños visibles;
- ha penetrado líquido en el interior del aparato.

- Sustituya el cable de alimentación o el adaptador de corriente defectuosos únicamente por piezas originales. En ningún caso deben repararse.



¡ADVERTENCIA! **¡Peligro de descarga eléctrica!**

Una reparación realizada de forma incorrecta puede provocar una descarga eléctrica.

- No abra nunca la carcasa del aparato ni la del adaptador de corriente.
- En caso de avería, póngase en contacto con el servicio técnico o con otro taller especializado autorizado.

5.2. Lugar de instalación

- No utilice el aparato en zonas con riesgo de explosión. Estas incluyen, por ejemplo, instalaciones de repostaje, depósitos de combustible o zonas donde se procesan disolventes. Tampoco debe utilizarse este aparato en entornos con aire cargado de partículas (por ejemplo, harina o polvo de madera).
- Mantenga el aparato y todos los dispositivos conectados alejados de la humedad y protéjalos del polvo, el calor y la radiación solar directa. El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar fallos de funcionamiento o daños en el aparato.
- No utilice el aparato al aire libre, ya que las influencias externas como la lluvia o la nieve pueden dañarlo.
- Mantenga una distancia mínima de un metro respecto a fuentes de interferencias magnéticas y de alta frecuencia (televisores, altavoces, teléfonos móviles, teléfonos

DECT, etc.) para evitar fallos de funcionamiento y pérdidas de datos.

- Este aparato no es apto para su uso en puestos de trabajo según la definición de la normativa alemana sobre trabajo con pantallas de visualización (BildschArbV, artículo 2).

5.3. Alimentación eléctrica

- No cubra el adaptador de corriente.
- No toque nunca el adaptador de corriente con las manos mojadas.
- La toma de corriente debe estar siempre situada cerca del aparato y ser fácilmente accesible.
- Para desenchufar el adaptador de corriente, sujételo siempre por la carcasa.
- Para desconectar completamente el aparato de la alimentación eléctrica (a través del adaptador de corriente), desenchufe el adaptador de la toma de corriente.
- Utilice el adaptador de corriente únicamente en tomas de corriente con puesta a tierra que cumplan los valores indicados en las especificaciones técnicas.
- En caso de tormenta eléctrica, desenchufe el adaptador de corriente de la toma de corriente.

5.4. Notas sobre la pantalla

- No deje caer ningún objeto sobre la pantalla.
- No coloque ningún objeto encima del aparato.
- No toque la pantalla con objetos puntiagudos.
- No arañe la pantalla con las uñas ni con objetos duros.
- Existe riesgo de lesiones si la pantalla se rompe. Si esto ocurre, póngase guantes protectores para recoger los fragmentos rotos y envíelos al servicio técnico para que se proceda a su correcta eliminación. A continuación, lávese las manos con jabón, ya que no se puede descartar que se hayan liberado sustancias químicas.

6. Contenido del paquete

⚠ ¡PELIGRO!

¡Peligro de atragantamiento y asfixia!

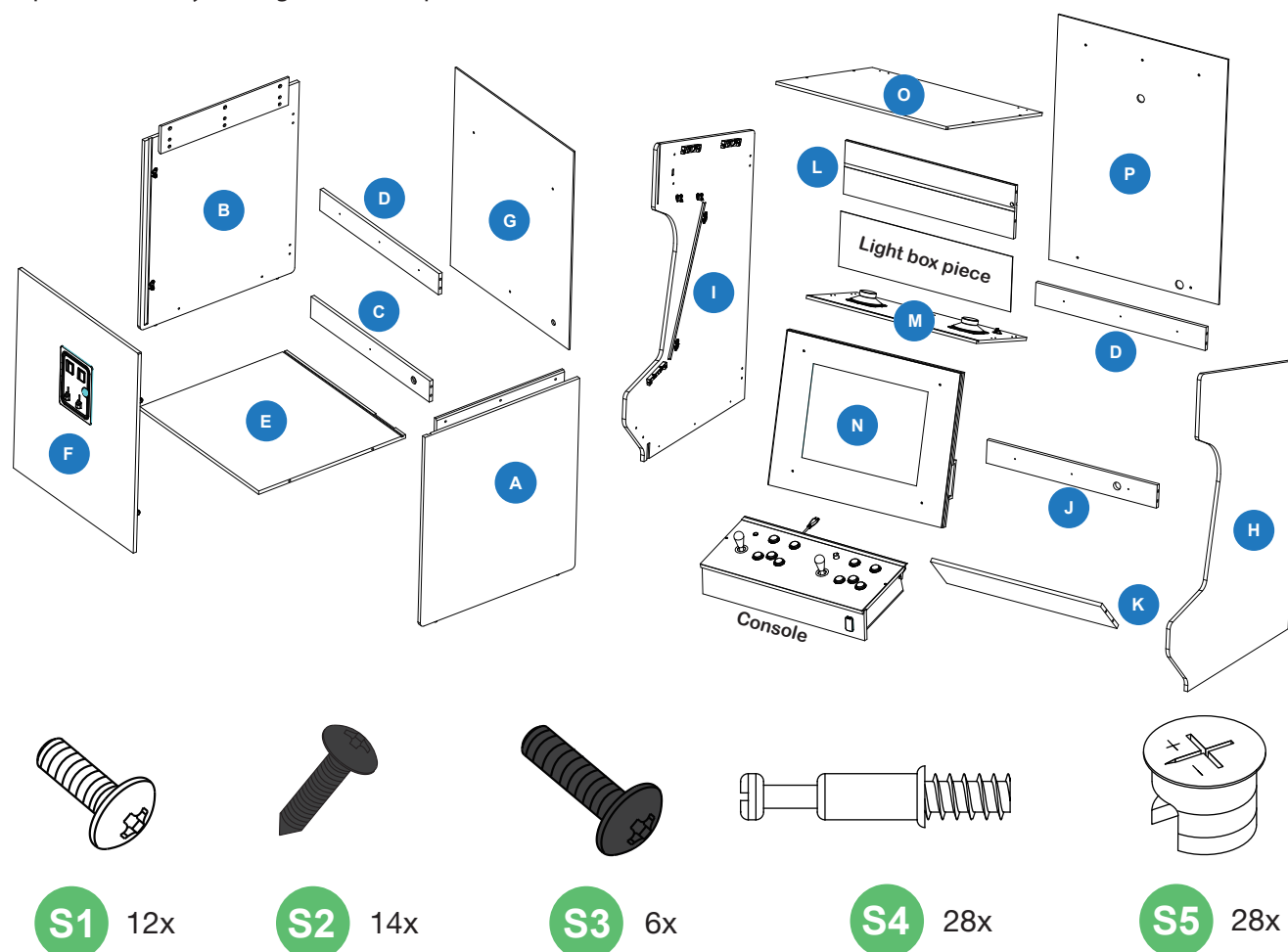
Existe peligro de atragantamiento y asfixia por la ingestión o inhalación de piezas pequeñas o del material de embalaje de plástico.

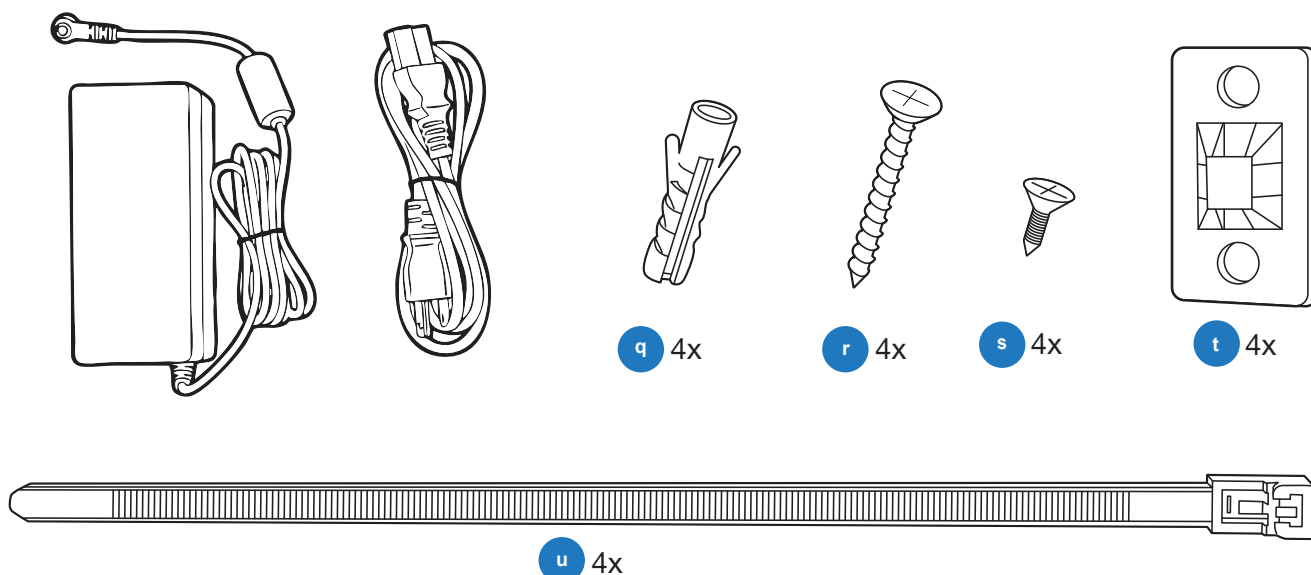
- Mantenga el material de embalaje de plástico fuera del alcance de los niños.

- ▶ Saque el producto del embalaje y retire todo el material de embalaje.
- ▶ Compruebe que el contenido de suministro esté completo. Si falta algún componente, póngase en contacto con nosotros en un plazo de 14 días a partir de la fecha de compra.

6.1. Lista de componentes de la máquina recreativa

El producto incluye los siguientes componentes:





7. Montaje



AVISO IMPORTANTE DE SEGURIDAD

Esta unidad pesa más de 60 kg (130 lb).

Para el montaje se necesitan al menos dos personas adultas, especialmente para instalar la parte superior del mueble.

El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar lesiones personales o daños en el producto.

A continuación se describen:

- el montaje de la máquina recreativa (parte superior e inferior) con pantalla;
- la instalación de los cables de conexión;
- la conexión del adaptador de corriente.

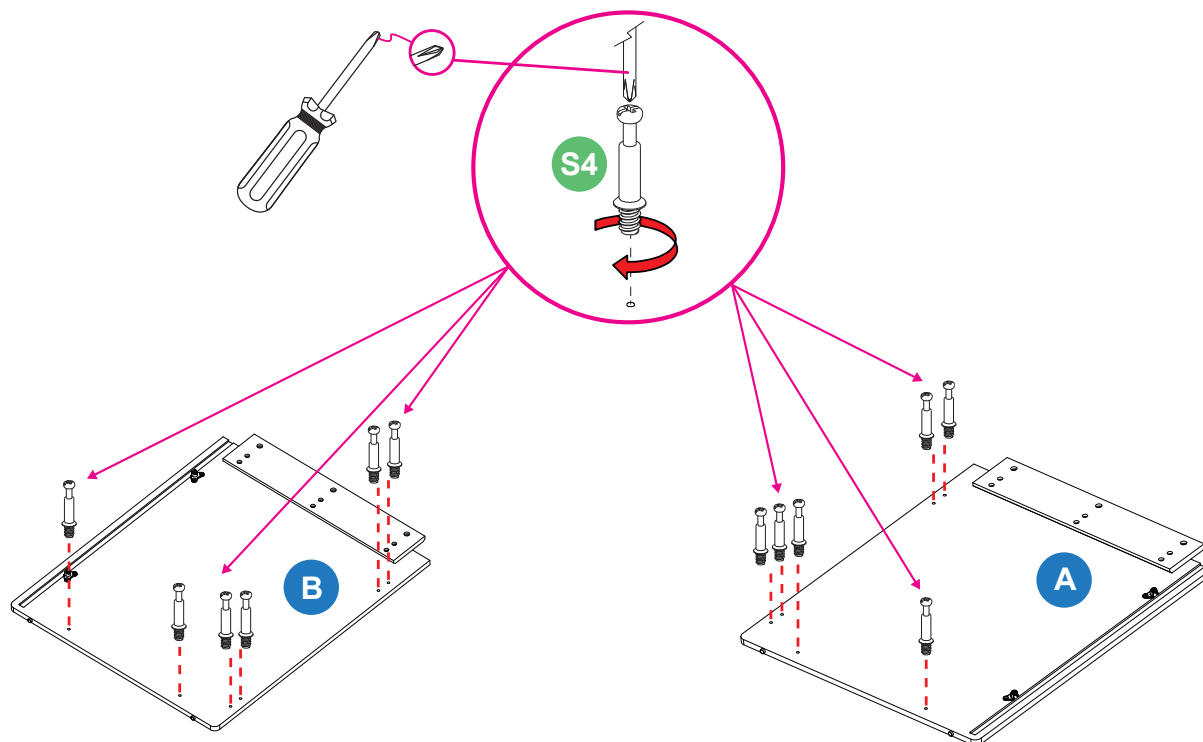
Para el montaje, se recomienda contar con la ayuda de una segunda persona para instalar la carcasa.



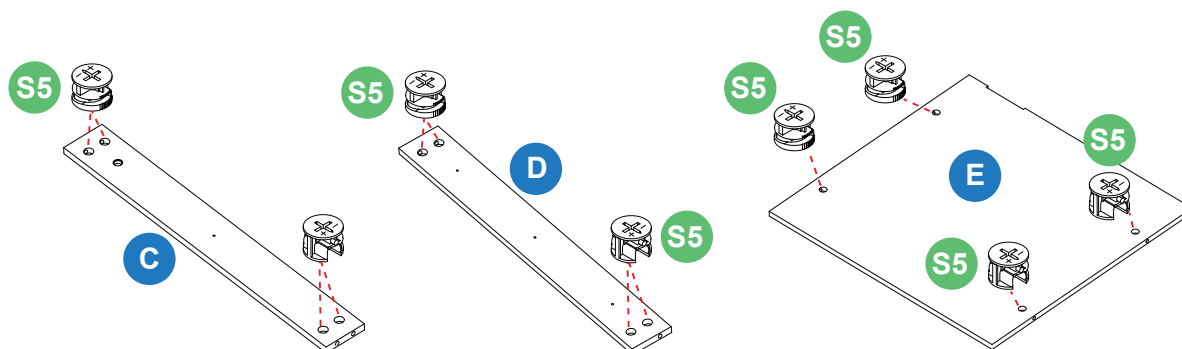
Utilice un destornillador Phillips o plano convencional para apretar los tornillos. Tenga en cuenta que no se recomienda utilizar un destornillador eléctrico. Para evitar dañar la carcasa, no apriete excesivamente los tornillos.

- Realice el montaje tal y como se muestra en la ilustración.

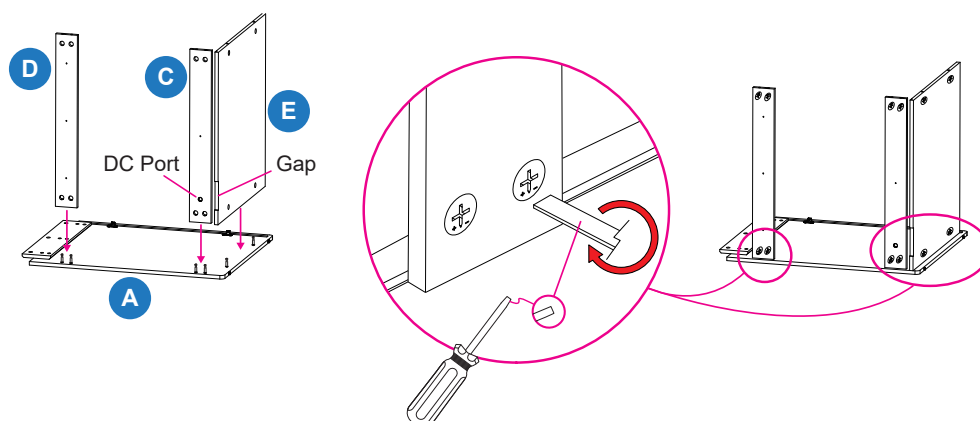
7.1. Paso 1



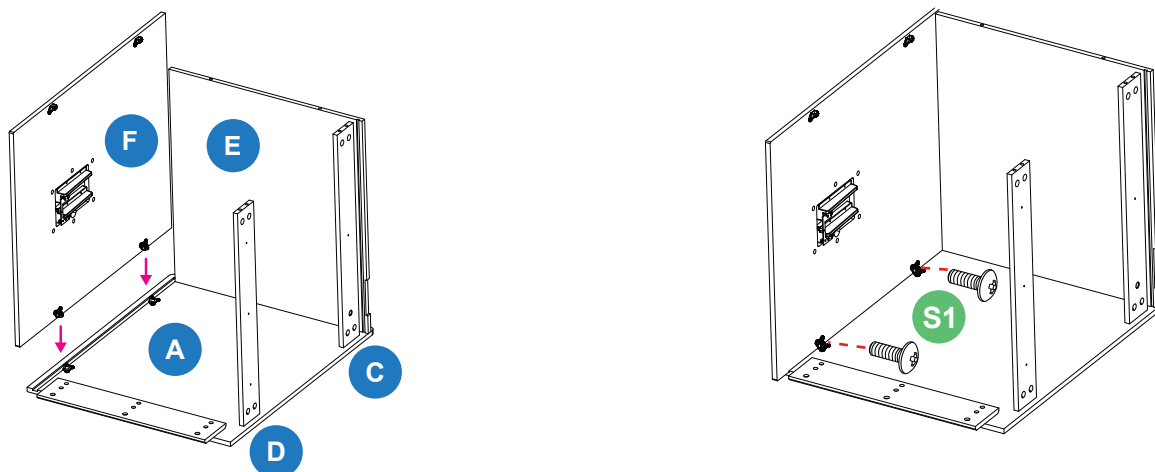
7.2. Paso 2



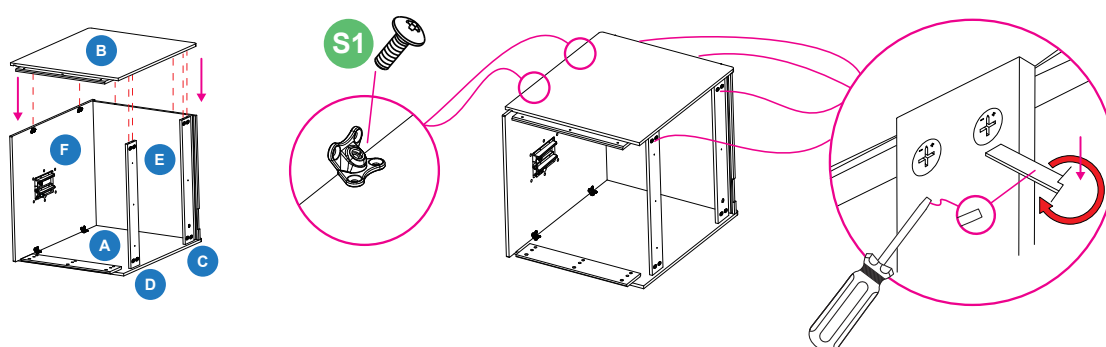
7.3. Paso 3



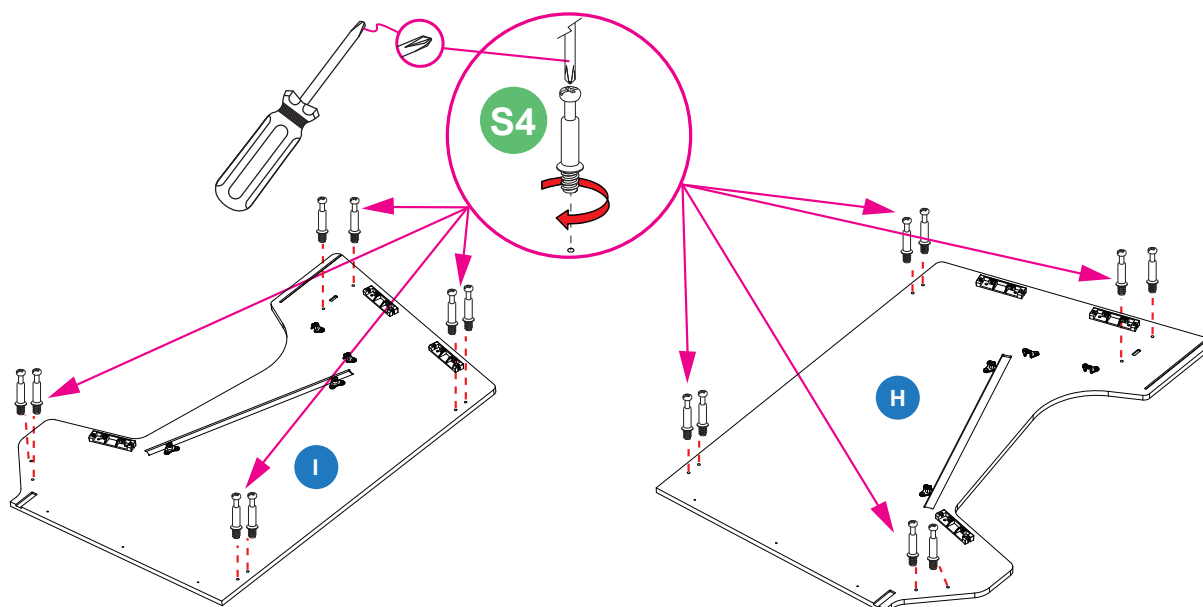
7.4. Paso 4



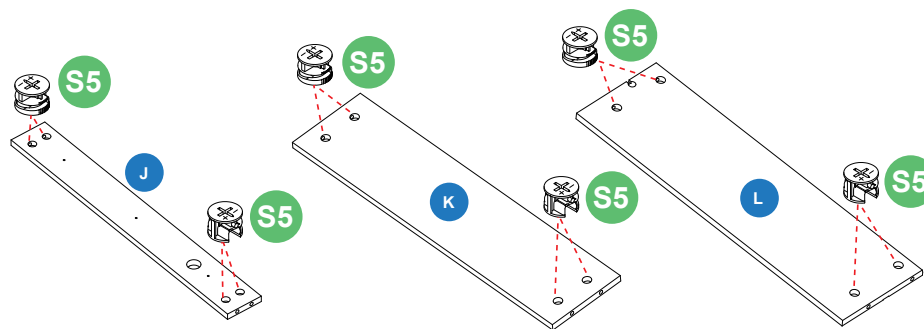
7.5. Paso 5



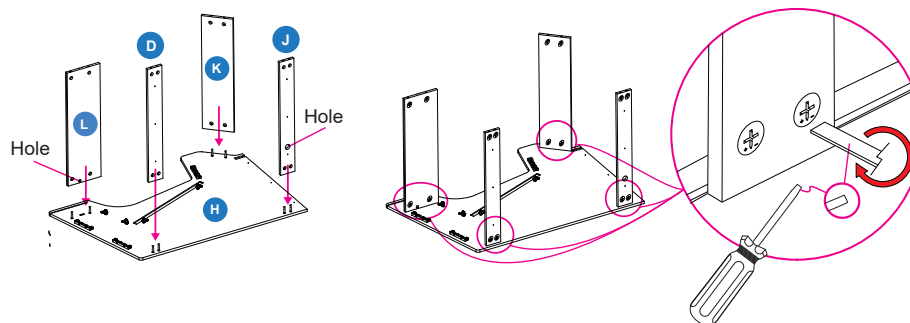
7.6. Paso 6



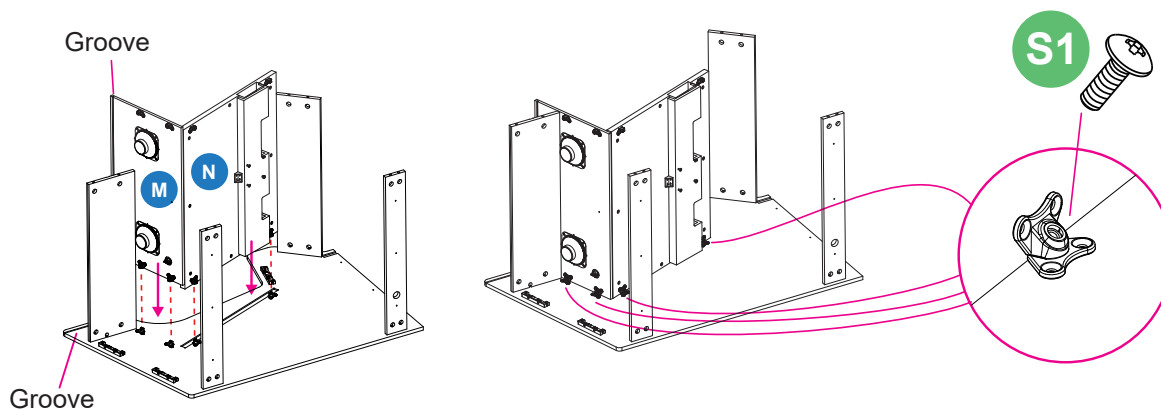
7.7. Paso 7



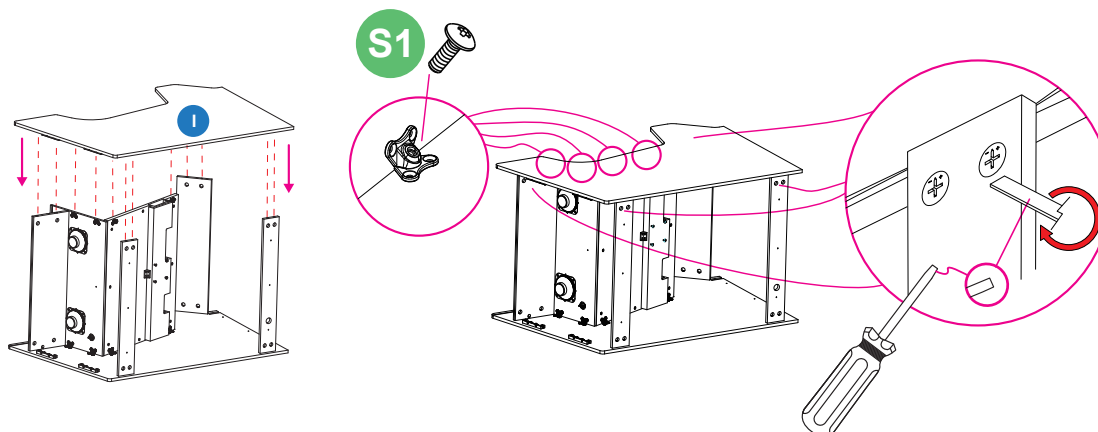
7.8. Paso 8



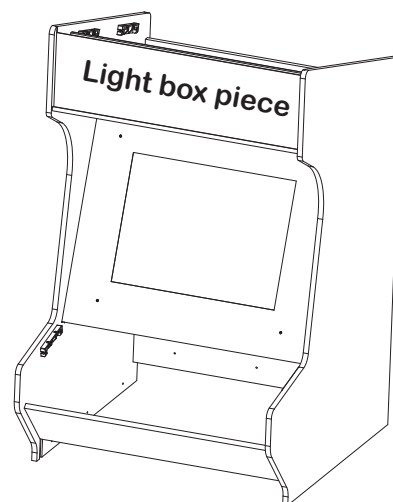
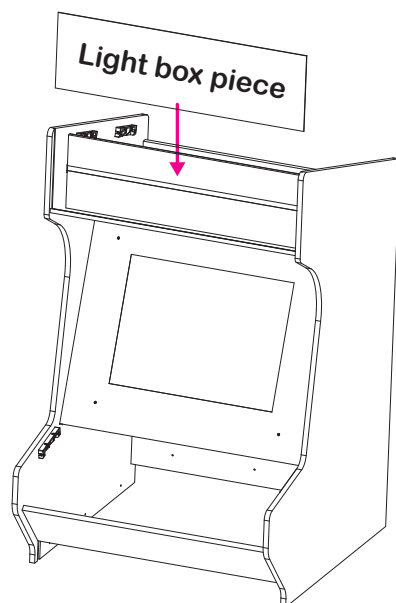
7.9. Paso 9



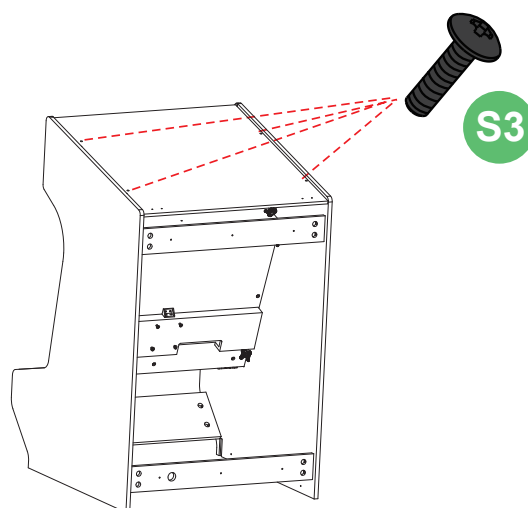
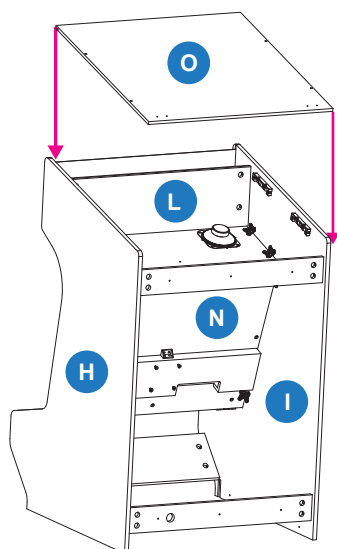
7.10. Paso 10



7.11. Paso 11



7.12. Paso 12



7.13. Paso 13

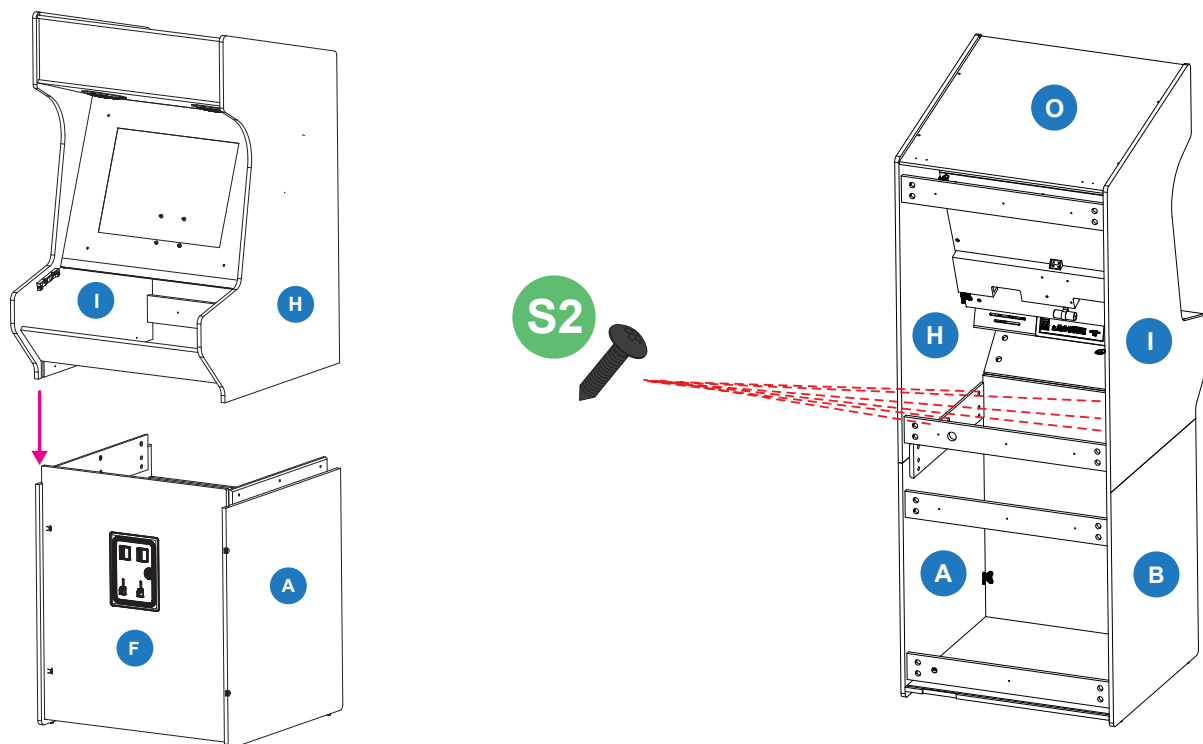


ADVERTENCIA: SE REQUIEREN DOS PERSONAS PARA LEVANTAR LA UNIDAD

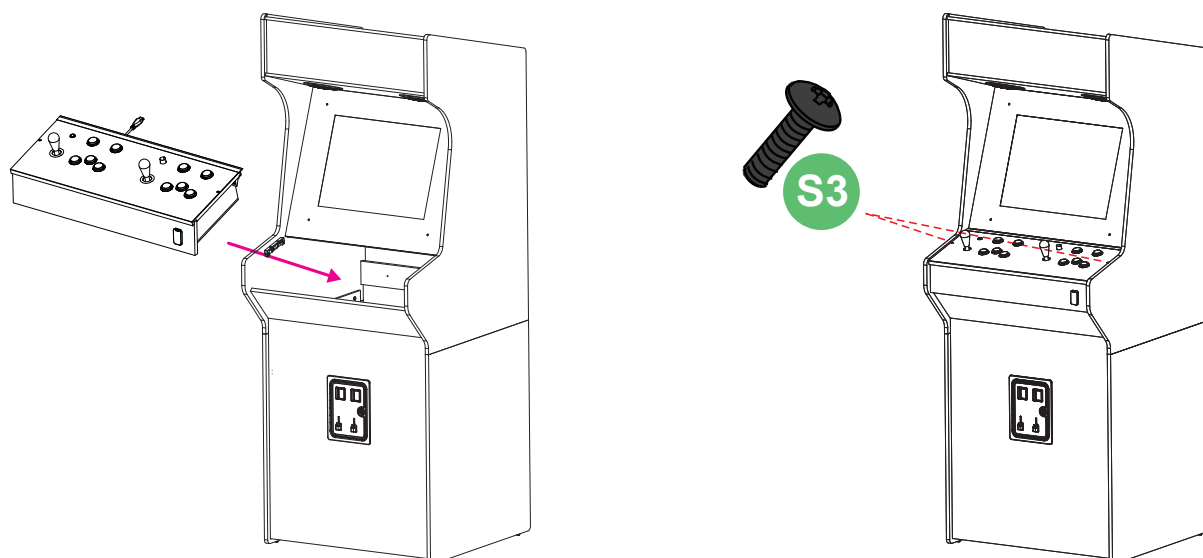
La parte superior del mueble es pesada.

Para este paso se necesitan dos personas adultas.

No intente levantarla ni instalarla usted solo.

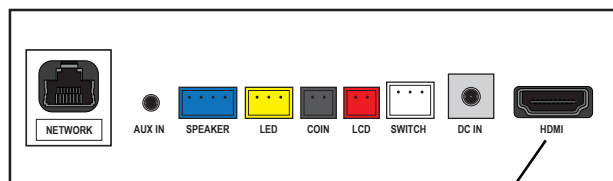


7.14. Paso 14



7.15. Paso 15: Cableado

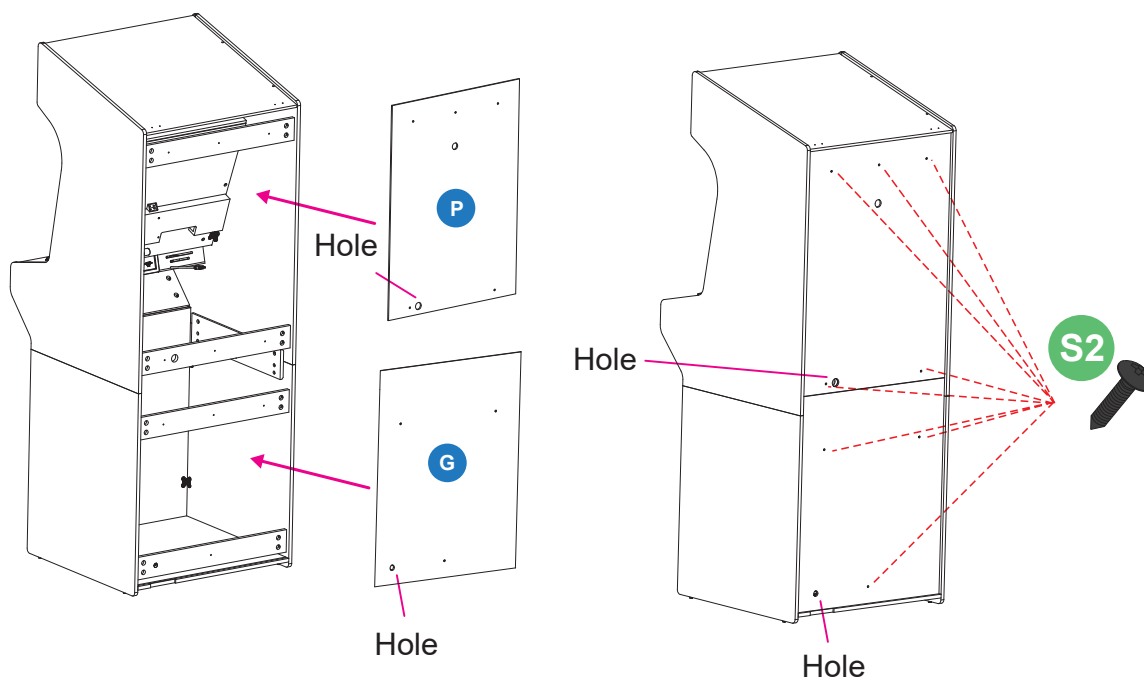
- Los conectores de cada componente están codificados por colores. Conecte los conectores a la placa según su color y tipo.



for 2nd monitor
para el segundo monitor
pour un deuxième écran

- **NETWORK** – Conexión de red
- **AUX IN** – Conexión de audio
- **SPEAKER** – Conexión de los altavoces
- **LED** – Conexión de la iluminación
- **COIN** – Conexión del compartimento para monedas
- **LCD** – Conexión del monitor
- **SWITCH** – Conexión del interruptor principal
- **DC IN** – Conexión del adaptador de corriente
- **HDMI** – Conexión para un segundo monitor

7.16. Paso 16



8. Montaje en pared



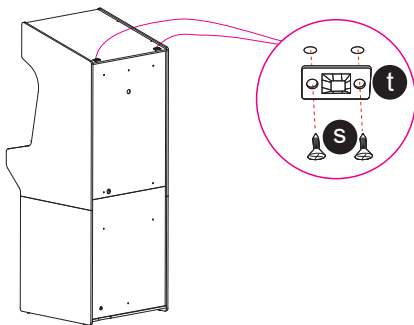
¡ADVERTENCIA!

El aparato debe fijarse firmemente a la pared siguiendo las instrucciones de instalación para evitar lesiones graves o incluso la muerte. Para ayudar a evitar el vuelco:

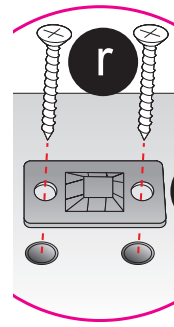
- No coloque objetos pesados sobre el mueble.
- No permita nunca que los niños se suban o se cuelguen del mueble.

El uso de dispositivos antivuelco reduce el riesgo, pero no lo elimina por completo.

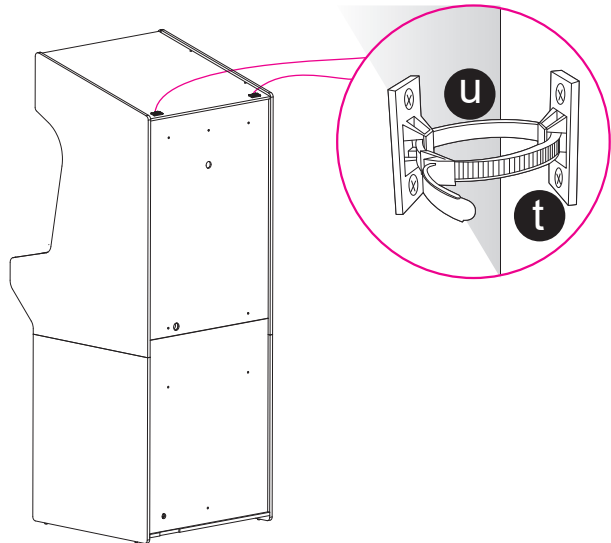
- ▶ Apriete los tornillos [s] para fijar el soporte [t] a la parte superior del mueble.



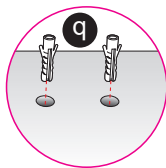
- ▶ Apriete los tornillos [r] para fijar el soporte [t] a la pared.



- ▶ Fije la brida de sujeción [u] para unir ambos soportes [t] y evitar que el mueble pueda volcar.

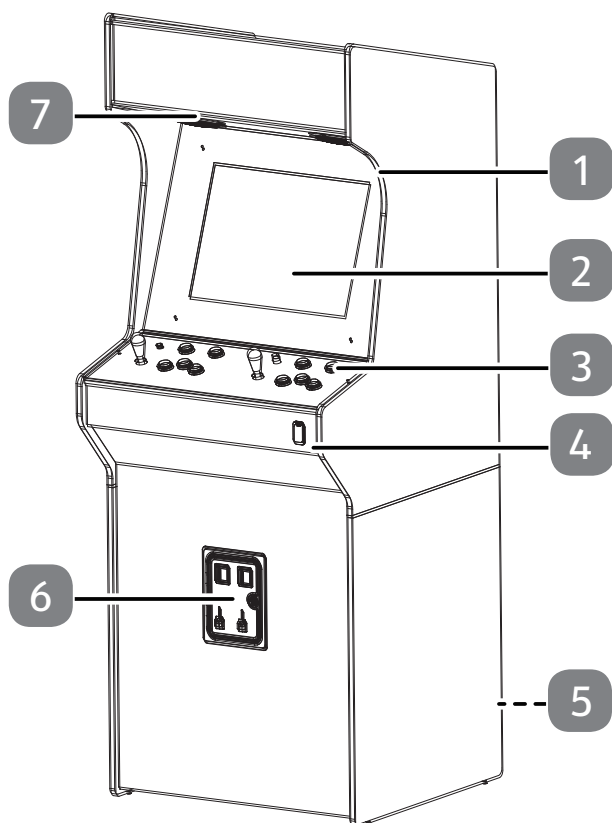


- ▶ Taladre los orificios en la pared e introduzca firmemente los tacos de plástico [q].



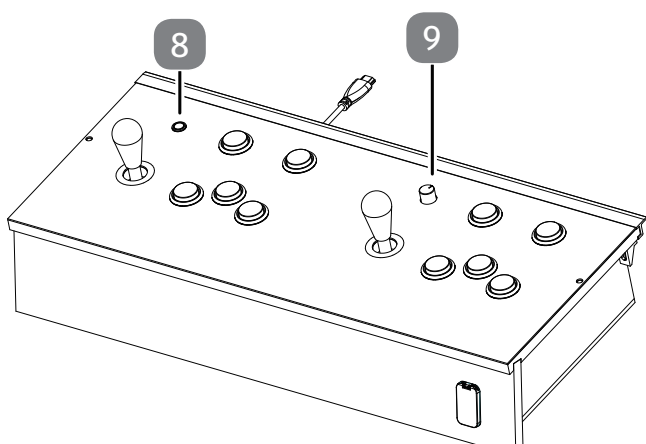
9. Vista general del aparato

9.1. Máquina recreativa



1. Interruptor principal
2. Pantalla
3. Panel de control
4. Puerto USB
5. Conexión para el adaptador de red (en la parte trasera)
6. Ranuras para monedas
7. Altavoces

9.2. Consola



8. Interruptor de encendido/apagado
9. Control de volumen

10. Puesta en funcionamiento

10.1. Alimentación eléctrica

- ▶ Conecte el adaptador de corriente suministrado al conector situado en la parte trasera de la máquina recreativa.
- ▶ Conecte el otro extremo a una toma de corriente de fácil acceso. La toma de corriente debe estar situada cerca del aparato y ser fácilmente accesible.

10.2. Encendido y apagado del aparato

- ▶ Coloque el interruptor principal **0/1** de la máquina recreativa en la posición **1** para poner el aparato en funcionamiento.
- ▶ Pulse el interruptor para apagar correctamente la Raspberry Pi y desconectar el aparato.
- ▶ Para desconectar completamente el aparato de la alimentación eléctrica, coloque el interruptor principal en la posición de apagado.

11. Limpieza y mantenimiento

⚠ ¡ADVERTENCIA!

¡Peligro de descarga eléctrica!

Existe riesgo de descarga eléctrica mortal si se abre la carcasa y se tocan componentes internos del aparato.

- No abra la carcasa del aparato. No contiene piezas que requieran mantenimiento por parte del usuario. Desenchufe siempre el adaptador de corriente antes de realizar la limpieza.
- ▶ Limpie la carcasa únicamente con un paño ligeramente humedecido y que no suelte pelusa.
- ▶ No utilice disolventes ni productos de limpieza corrosivos o en aerosol.
- ▶ Limpie la pantalla con productos de limpieza específicos (por ejemplo, limpiacristales).
- ▶ Para evitar daños en el aparato, no permita que penetren líquidos en su interior.
- ▶ No exponga la pantalla a la luz solar intensa ni a la radiación ultravioleta.

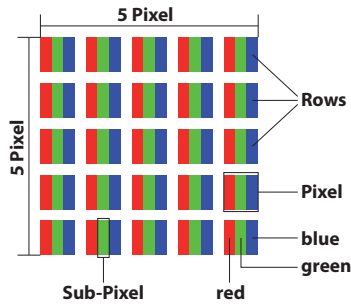
12. Almacenamiento cuando no se utilice

Si no va a utilizar el aparato durante un periodo prolongado, guárdelo en un lugar seco y fresco y asegúrese de que esté protegido del polvo y de cambios bruscos de temperatura.

13. Píxeles defectuosos en la pantalla

A pesar de que la fabricación se realiza con tecnología de vanguardia, en casos excepcionales pueden aparecer uno o varios píxeles defectuosos debido a la gran complejidad de la tecnología utilizada.

En las pantallas TFT de matriz activa con una resolución de **1920 x 1080 píxeles**, compuestas por tres subpíxeles (rojo, verde y azul) por cada píxel, se utilizan **aproximadamente 6,2 millones** de controladores. Debido a este número tan elevado de transistores y al proceso de fabricación extremadamente complejo que conlleva, pueden producirse fallos aislados o un control incorrecto de los píxeles o subpíxeles individuales.



Clase de error de píxel	Tipo de error 1 Píxel iluminado permanentemente	Tipo de error 2 Píxel apagado permanentemente	Tipo de error 3 Subpíxel defectuoso	
			encendido	apagado
0	0	0	0	0
I	1	1	2 1 0	1 3 5
II	2	2	5 5-n*	0 2 x n* 10
III	5	15	50 50-n* 0	0 2 x n* 100
IV	50	150	500 500-n* 0	0 2 x n* 1000

n* = 1,5

El número de errores permitido por cada clase de error para los tipos de error mencionados se refiere a un millón de píxeles y debe convertirse en función de la resolución física de las pantallas.

Su aparato cumple con la norma europea ISO 9241-307, clase II (clase de error de píxeles). Los errores de píxeles que no superen el número máximo especificado no están cubiertos por la garantía.

14. Eliminación



Embalaje

El producto se ha embalado para protegerlo de posibles daños durante el transporte. El embalaje está fabricado con materiales que pueden reciclarse de forma respetuosa con el medioambiente.



Tenga en cuenta las siguientes **marcas de separación de residuos que figuran en los materiales de embalaje**, identificadas mediante las abreviaturas (a) y los números (b):

1-7: plásticos/20-22: **papel y cartón**/80-98: **materiales compuestos**



Aparato

Los aparatos usados identificados con el símbolo mostrado no deben eliminarse junto con los residuos domésticos.

De conformidad con la Directiva 2012/19/UE, el aparato debe eliminarse adecuadamente al final de su vida útil.

Para ello, los materiales que lo componen deben separarse para su reciclaje, reduciendo así el impacto medioambiental y los posibles efectos negativos para la salud.

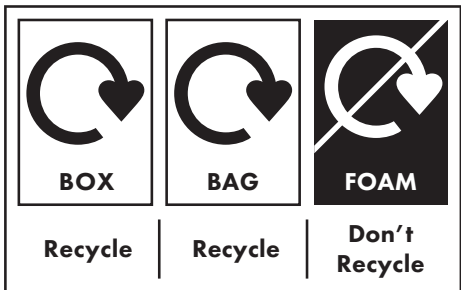
Deposite los aparatos usados en un punto de recogida de residuos eléctricos o en un centro de reciclaje. Antes de hacerlo, retire las pilas del aparato y entréguelas por separado en un punto de recogida específico para pilas usadas.

Si desea obtener más información, póngase en contacto con la empresa local de gestión de residuos o con la administración competente.

15. Eliminación del producto (solo Reino Unido)

Embalaje

El aparato ha sido embalado para protegerlo de posibles daños durante el transporte. El embalaje está fabricado con materiales que pueden reciclarse de forma respetuosa con el medioambiente.



Aparato

Aplicable en el Reino Unido, la Unión Europea y otros países europeos con sistemas de recogida selectiva de materiales reciclables



¡Los aparatos usados no deben eliminarse junto con los residuos domésticos!

Cuando el producto llegue al final de su vida útil, **elimínelo de acuerdo con la normativa vigente en su ciudad o país.**

Asegúrese de seguir la normativa local aplicable en materia de reciclaje.

De este modo se garantiza que los aparatos usados se reciclen correctamente y se evitan efectos negativos para el medioambiente. Por este motivo, los aparatos eléctricos están identificados con el símbolo que se muestra aquí.

16. Especificaciones técnicas

Raspberry Pi	
Procesador	Raspberry Pi5
Memoria	2 GB
Transmisión inalámbrica	Wi-Fi 2,4/5,0 GHz IEEE 802.11.ac Bluetooth 5.0, BLE

Adaptador de corriente	
Fabricante	Shenzhen Soy Technology Co., Ltd.
Denominación del modelo	SOY-1201000-410-B
Tensión de entrada / frecuencia de CA de entrada / corriente	100-240 V ~ 50-60 Hz
Tensión / corriente de salida	12 V $\overline{\text{---}}$ 10 A
Potencia de salida	120 W
Eficiencia media en funcionamiento	88,7 %
Eficiencia a baja carga (10 %)	82,8 %
Consumo de energía con carga nula	0,06 W

Pantalla	
Tamaño de la imagen	23,8" (60,45 cm), TFT
Área visible	19,5", 4:3 (enmascarada por el bisel)
Resolución	1920 × 1080 píxeles

Conexiones	
Máquina recreativa	Entrada de alimentación DC-IN
	1× HDMI tipo A (salida)
	1× Gigabit Ethernet
	2× USB 3.2 Gen1 Tipo A

Valores ambientales	
Temperaturas	Funcionamiento: 32 °F ~ 95 °F (0 °C ~ +35 °C) Fuera de servicio: -4 °F ~ 140 °F (-20 °C ~ +60 °C)
Humedad (sin condensación)	Funcionamiento: < 80 % Fuera de servicio: < 90 %

Dimensiones y peso	
Dimensiones (An × Pr × Al)	Aprox. 24,6 × 28,0 × 68,0 pulgadas Aprox. 625 × 710 × 1727 mm
Peso	Aprox. 109 lb Aprox. 49,3 kg

17. Información sobre la licencia

Este producto cuenta con licencia oficial de Capcom®. Todos los juegos y programas incluidos se suministran con la licencia correspondiente. Iconic Arcade no admite, respalda ni autoriza el uso de ROM de juegos, software o modificaciones sin licencia, no autorizados o de terceros.

18. Información de servicio

¿Necesita ayuda? ¿Tiene alguna pregunta?

No vuelva a la tienda; póngase en contacto con nosotros.

Visite <https://iconicarcade.com/support>

¡Estaremos encantado de ayudarle!



Servicio técnico



Manual de usuario



Declaraciones de conformidad

19. Aviso legal

Copyright 2026

Todos los derechos reservados.

Este manual de usuario está protegido por derechos de autor.

Queda prohibida su reproducción, ya sea por medios mecánicos, electrónicos o de cualquier otro tipo, sin la autorización por escrito del fabricante.

Los derechos de autor pertenecen a:

Eldohm International Ltd.

Rm. 505, 5/F, Tower A, New Mandarin Plaza,

14 Science Museum Road, TST East, Hong Kong.

Ten en cuenta que la dirección anterior no es una dirección para devoluciones. Póngase siempre en contacto primero con nuestro servicio de atención al cliente.

Este producto está protegido por las siguientes patentes:

Patentes estadounidenses n.º 10.751.632 y 11.383.175.

Sommaire

1. Informations concernant le présent manuel d'utilisation.....	40
1.1. Légende des symboles.....	40
2. Utilisation conforme.....	40
3. Conformité	40
3.1. Déclaration de conformité aux normes de la FCC.....	40
3.2. Section 3.3. Déclaration de conformité à l'ISED (Canada)	40
3.3. Déclaration de conformité pour le Royaume-Uni	41
4. UE – Déclaration de conformité	41
4.1. Informations sur le réseau sans fil (Wi-Fi)	41
5. Consignes de sécurité	41
5.1. Sécurité d'utilisation	42
5.2. Lieu d'installation	42
5.3. Alimentation électrique	43
5.4. Remarques concernant l'affichage	43
6. Contenu de l'emballage	44
6.1. Liste des pièces de la borne d'arcade	44
7. Montage	45
7.1. Étape 1.....	46
7.2. Étape 2	46
7.3. Étape 3	46
7.4. Étape 4	47
7.5. Étape 5	47
7.6. Étape 6	47
7.7. Étape 7	48
7.8. Étape 8	48
7.9. Étape 9	48
7.10. Étape 10.....	48
7.11. Étape 11.....	49
7.12. Étape 12	49
7.13. Étape 13.....	50
7.14. Étape 14.....	51
7.15. Étape 15 : Câblage.....	51
7.16. Étape 16.....	52
8. Fixation murale	52
9. Présentation de l'appareil.....	53
9.1. Borne d'arcade.....	53
9.2. Console.....	53
10. Première mise en service	53
10.1. Alimentation secteur	53
10.2. Mise en marche et arrêt de l'appareil	53
11. Nettoyage et entretien	53
12. Conservation en cas de non-utilisation.....	54
13. Erreur de pixels sur l'écran.....	54
14. Élimination	54
15. Mise au rebut du produit (Royaume-Uni uniquement).....	54
16. Caractéristiques techniques	55
17. Informations sur la licence	55
18. Informations sur le service.....	56
19. Mentions légales	56

1. Informations concernant le présent manuel d'utilisation



Merci d'avoir choisi notre produit. Nous espérons que vous apprécierez son utilisation.

Veuillez lire attentivement les consignes de sécurité et toutes les autres instructions avant d'utiliser l'appareil pour la première fois. Veuillez prendre connaissance des avertissements figurant sur l'appareil et dans le manuel d'utilisation.

Gardez toujours le manuel d'utilisation à portée de main. Si vous vendez cet appareil ou si vous le donnez, veuillez à transmettre également le présent manuel d'utilisation. Il fait partie intégrante du produit.

1.1. Légende des symboles

Si un passage de texte est signalé par l'un des symboles d'avertissement énumérés ci-dessous, le danger décrit dans ce texte doit être évité afin d'empêcher que les conséquences potentielles qui y sont décrites ne se produisent.



DANGER !

Avertissement : risque immédiat de blessure mortelle !



Informations complémentaires sur l'utilisation de l'appareil !



Lisez le manuel d'utilisation et respectez les consignes qui y figurent.



ATTENTION !

Avertissement : risque d'électrocution !

- Liste de contrôle / Fournit des informations concernant un événement susceptible de se produire pendant l'utilisation
- ▶ Instructions à suivre
- Consignes de sécurité à respecter

2. Utilisation conforme

Il s'agit d'un appareil informatique destiné à l'utilisation de contenus multimédias en tant que plateforme de jeux. Cet appareil est destiné exclusivement à un usage privé et ne doit pas être utilisé à des fins commerciales. Veuillez noter que la garantie sera annulée en cas d'utilisation non conforme :

- Ne modifiez pas l'appareil sans notre accord et n'utilisez que des pièces de rechange et des accessoires fournis ou agréés par nos soins.
- Respectez toutes les consignes figurant dans ce manuel d'utilisation, en particulier les consignes de sécurité. Toute autre utilisation est considérée comme non

conforme et peut entraîner des blessures corporelles ou des dommages matériels.

- N'utilisez pas l'appareil dans des conditions environnementales extrêmes.

3. Conformité

3.1. Déclaration de conformité aux normes de la FCC

REMARQUE : Cet équipement a été testé et s'est avéré conforme aux limites applicables aux appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 du règlement de la FCC.

Ces limites ont pour but d'assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans le cadre d'une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des ondes radioélectriques ; s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Toutefois, rien ne garantit qu'aucune interférence ne se produira dans une installation donnée. Si cet appareil provoque des interférences nuisibles à la réception radio ou télévision — ce qui peut être vérifié en éteignant puis en rallumant l'appareil —, l'utilisateur est invité à tenter de remédier à ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne réceptrice.
- Augmentez la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Branchez l'appareil sur une prise appartenant à un circuit différent de celui auquel le récepteur est raccordé.
- Adressez-vous au concessionnaire ou à un technicien expérimenté pour obtenir de l'aide.

AVERTISSEMENT : Toute modification non expressément approuvée par la partie responsable de la conformité pourrait entraîner la perte du droit de l'utilisateur à utiliser l'équipement. Il convient d'utiliser des câbles d'interface blindés, le cas échéant, afin de respecter les limites d'émissions.

Cet appareil est conforme à la partie 15 du règlement de la FCC. L'utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :

- (1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles, et
- (2) Cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris celles susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable.

Vous trouverez peut-être également utile la brochure suivante, élaborée par la FCC : « Comment identifier et résoudre les problèmes d'interférences radio-télévisuelles. » Cette brochure est disponible auprès de l'Office d'impression du gouvernement américain, Washington, D.C. 20402.

3.2. Section 3.3. Déclaration de conformité à l'ISED (Canada)

Cet appareil contient un ou plusieurs émetteurs/récepteurs exemptés de licence qui sont conformes aux normes RSS exemptées de licence d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada. L'utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :

- (1) Cet appareil ne doit pas provoquer de parasites.
(2) Cet appareil doit accepter toute interférence, y compris celles susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable de l'appareil.
(Contient un circuit intégré : 20953-RP15)

3.3. Déclaration de conformité pour le Royaume-Uni

UK CA Eldohm International Ltd. déclare par la présente que le produit « Iconic Arcade Double Dragon » est conforme à toutes les exigences britanniques applicables.

La déclaration de conformité européenne complète est disponible à l'adresse suivante :
<https://iconicarcade.com/linkto/product/xt/dd/doc>

4. UE – Déclaration de conformité

Eldohm International Ltd. déclare par la présente que l'équipement radio de type « Iconic Arcade Double Dragon » est conforme à la directive 2014/53/UE [(directive RE)], ainsi qu'à la directive 2009/125/CE (directive sur l'écoconception) et à la directive 2011/65/UE (directive RoHS). La déclaration de conformité européenne complète est disponible à l'adresse suivante :
<https://iconicarcade.com/linkto/product/xt/dd/doc>



En raison de la bande de fréquences de 5 GHz de la solution LAN sans fil intégrée, l'appareil ne peut être utilisé, dans l'UE, qu'à l'intérieur des bâtiments (voir tableau).

				
AT	BE	BG	CZ	DK
EE	FR	DE	IS	IE
IT	EL	ES	CY	LV
LI	LT	LU	HU	MT
NL	NON	PL	PT	RO
SI	SK	TR	FI	SE
CH	UK(NI)	RH		

AT = Autriche, BE = Belgique, BG = Bulgarie, CZ = République tchèque, DK = Danemark, EE = Estonie, FR = France, DE = Allemagne, IS = Islande, IE = Irlande, IT = Italie, EL = Grèce, ES = Espagne, CY = Chypre, LI = Liechtenstein, LV = Lettonie, LT = Lituanie, LU = Luxembourg, HU = Hongrie, MT = Malte, NL = Pays-Bas, NO = Norvège, PL = Pologne, PT = Portugal, RO = Roumanie, SI = Slovénie, SK = Slovaquie, TR = Turquie, FI = Finlande, SE = Suède, CH = Suisse, UK(NI) = Irlande du Nord, HR = Croatie

4.1. Informations sur le réseau sans fil (Wi-Fi)

Gamme de fréquences : 2,4 GHz/5 GHz
Norme Wi-Fi : 802.11 a/b/g/n/ac
Chiffrement : WEP/WPA/WPA2

Gamme de fréquences / MHz	Chaîne	Puissance d'émission maximale / dBm
2 400–2 483,5	1–13	< 20
5 150–5 250	36–48	< 23
5 250–5 350	52–64	< 23
5 470–5 725	100–140	< 30
5 735–5 835	149–165	-- (si disponible < 14)

5. Consignes de sécurité

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de huit ans et plus, ainsi que par des personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, à condition qu'elles soient surveillées ou qu'elles aient reçu une formation sur l'utilisation sûre de l'appareil et qu'elles comprennent les dangers qui peuvent en découler.
- Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- L'appareil et ses accessoires doivent être rangés dans un endroit hors de portée des enfants.



ATTENTION !

Ce produit peut vous exposer à des substances chimiques, notamment le plomb, reconnu par l'État de Californie comme pouvant provoquer le cancer, des malformations congénitales ou d'autres troubles de la reproduction. Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.P65Warnings.ca.gov.



ATTENTION !

Photosensibilité / Crises d'épilepsie

Un très faible pourcentage de personnes peut être sujet à des crises d'épilepsie ou à des pertes de conscience lorsqu'elles sont exposées à certains motifs lumineux ou à des lumières clignotantes. L'exposition à certains motifs ou arrière-plans présentés sur un écran, ou lors de la pratique de jeux vidéo, peut déclencher une crise d'épilepsie chez ces personnes. Si vous, ou un membre de votre famille, souffrez d'épilepsie ou avez déjà eu des crises de quelque nature que ce soit, consultez votre médecin avant de jouer.

5.1. Sécurité d'utilisation

- N'utilisez que l'adaptateur secteur fourni.
- N'exposez pas l'appareil à des gouttes d'eau ou à des projections d'eau, et ne placez pas de récipients contenant des liquides, tels que des vases, sur l'appareil ou à proximité de celui-ci.
- Ne versez pas de liquides dans l'appareil.



DANGER !

Risque de choc électrique !

Si le bloc d'alimentation est ouvert, il existe un risque d'électrocution ou d'incendie !

- N'ouvrez jamais le boîtier de l'appareil ni celui de l'adaptateur secteur !
- N'utilisez jamais l'appareil lorsque son boîtier est ouvert.
- Ne couvrez pas ces ouvertures, car cela pourrait entraîner une surchauffe, voire un incendie.
- N'introduisez aucun objet dans l'appareil par les fentes et les ouvertures. Cela pourrait provoquer un court-circuit, un choc électrique, voire un incendie, et endommager votre appareil.

Éteignez immédiatement l'appareil, ou ne l'allumez pas du tout, débranchez la prise secteur et contactez le service client si :

- Vous entendez des bruits inhabituels provenant de l'adaptateur secteur ou

de l'appareil ; vous remarquez de la fumée s'échappant de l'appareil ou de l'adaptateur secteur.

- L'appareil, l'adaptateur secteur ou le cordon d'alimentation présentent des dommages visibles.
- Du liquide s'est infiltré à l'intérieur de l'appareil.

- Remplacez le cordon d'alimentation ou l'adaptateur secteur défectueux par des pièces d'origine. Ces éléments ne doivent en aucun cas être réparés.



ATTENTION !

Risque de choc électrique !

Si une réparation n'est pas effectuée correctement, il existe un risque d'électrocution !

- N'ouvrez jamais le boîtier de l'appareil ni celui de l'adaptateur secteur !
- En cas de dysfonctionnement, contactez le Centre de service après-vente ou un autre atelier compétent.

5.2. Lieu d'installation

- N'utilisez pas l'appareil dans des zones présentant un risque d'explosion. Il s'agit notamment, par exemple, des installations de réservoirs, des zones de stockage de carburant ou des zones où sont traités des solvants. Cet appareil ne doit pas non plus être utilisé dans des environnements où l'air contient des particules (par exemple, de la farine ou de la poussière de bois).
- Protégez de l'humidité votre appareil et tous les appareils connectés et évitez la poussière, la chaleur et l'exposition directe au soleil. Le non-respect de ces consignes peut entraîner des dysfonctionnements ou endommager l'appareil.
- N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur, car des facteurs extérieurs tels que la pluie, la neige, etc. pourraient l'endommager.
- Installez l'appareil à au moins un mètre de toute source d'interférences magnétiques ou à haute fréquence (téléviseurs, haut-parleurs, téléphones portables,

téléphones DECT, etc.) afin d'éviter tout dysfonctionnement et toute perte de données.

- Cet appareil n'est pas adapté à une utilisation sur des postes de travail au sens de l'arrêté allemand relatif au travail sur écran (BildschArbV, article 2).

5.3. Alimentation électrique

- Ne couvrez pas l'adaptateur secteur.
- Ne touchez jamais l'adaptateur secteur avec les mains mouillées.
- La prise doit toujours se trouver à proximité de l'appareil et être facilement accessible.
- Ne touchez l'adaptateur secteur au niveau du boîtier que si vous souhaitez le débrancher de la prise.
- Pour couper l'alimentation de votre appareil (via l'adaptateur secteur), débranchez l'adaptateur secteur de la prise.
- N'utilisez l'adaptateur secteur que sur des prises avec mise à la terre dont les caractéristiques correspondent à celles indiquées dans les spécifications techniques.
- En cas d'orage, débranchez l'adaptateur secteur de la prise.

5.4. Remarques concernant l'affichage

- Veillez à ce qu'aucun objet ne tombe sur l'écran.
- Ne posez aucun objet sur l'appareil.
- Ne touchez pas l'écran avec des objets pointus.
- Veillez à ne pas rayer l'écran avec vos ongles ou des objets durs.
- Il existe un risque de blessure si l'écran se brise. Si cela se produit, portez des gants de protection pour emballer les pièces cassées et envoyez-les à votre centre de service après-vente afin qu'elles soient éliminées dans les règles de l'art. Lavez-vous les mains avec du savon après coup, car une fuite de produits chimiques ne peut être exclue.

6. Contenu de l'emballage

DANGER !

Risque d'étouffement et de suffocation !

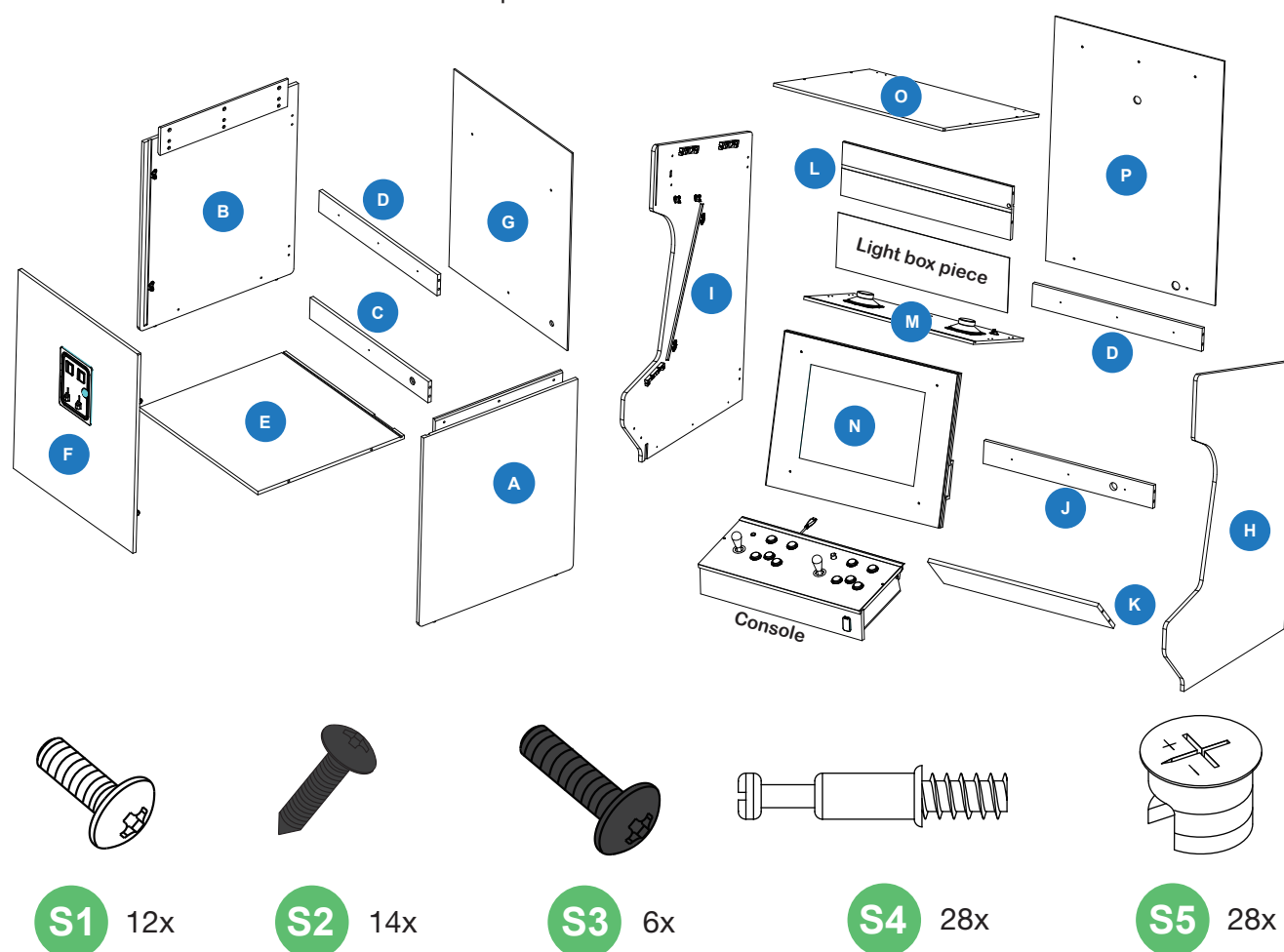
Risque d'étouffement et de suffocation en cas d'ingestion ou d'inhalation de petites pièces ou de film plastique.

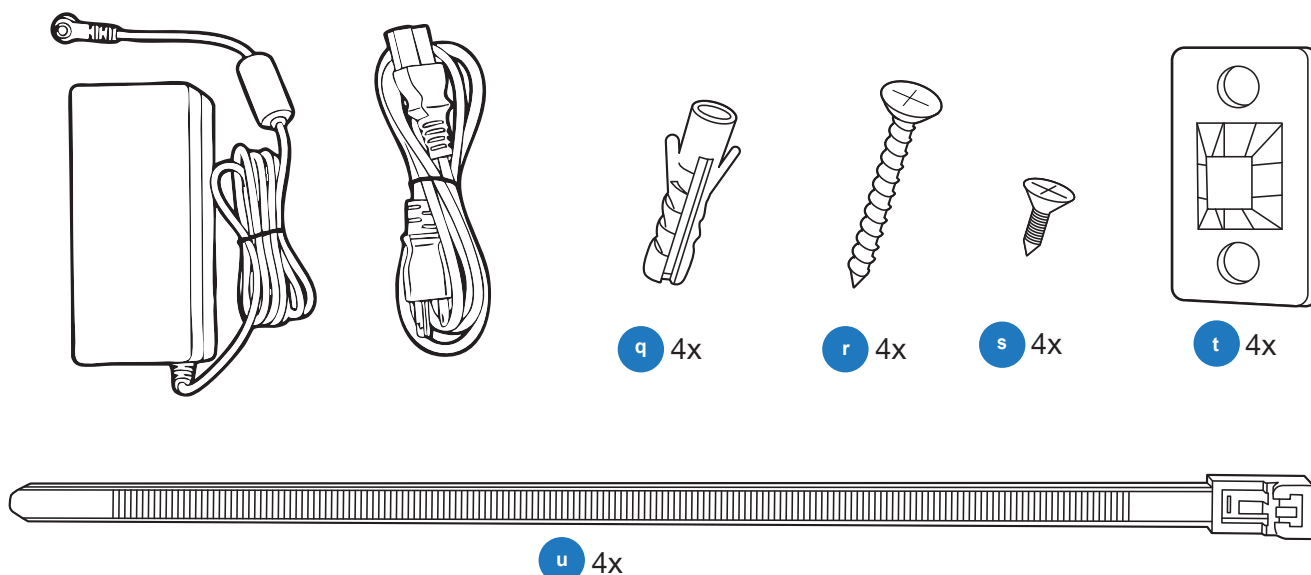
■ Conservez le film plastique hors de portée des enfants.

- ▶ Retirez le produit de son emballage et débarrassez-vous de tous les matériaux d'emballage.
- ▶ Veuillez vérifier votre commande pour vous assurer que tous les articles sont bien présents. Si un article venait à manquer, merci de nous contacter dans les 14 jours suivant l'achat.

6.1. Liste des pièces de la borne d'arcade

Les éléments suivants sont fournis avec votre produit :





7. Montage



AVIS DE SÉCURITÉ IMPORTANT

Cet appareil pèse plus de 60 kg
(130 livres).

Le montage nécessite la présence d'au moins deux adultes, notamment lors de l'installation de la partie supérieure du meuble.

Le non-respect de ces consignes peut entraîner des blessures corporelles ou endommager le produit.

Dans la suite de ce texte,

- le montage de la borne d'arcade (partie supérieure, partie inférieure) avec écran,
- la pose des câbles de raccordement,
- et le branchement du bloc d'alimentation

sont décrites.

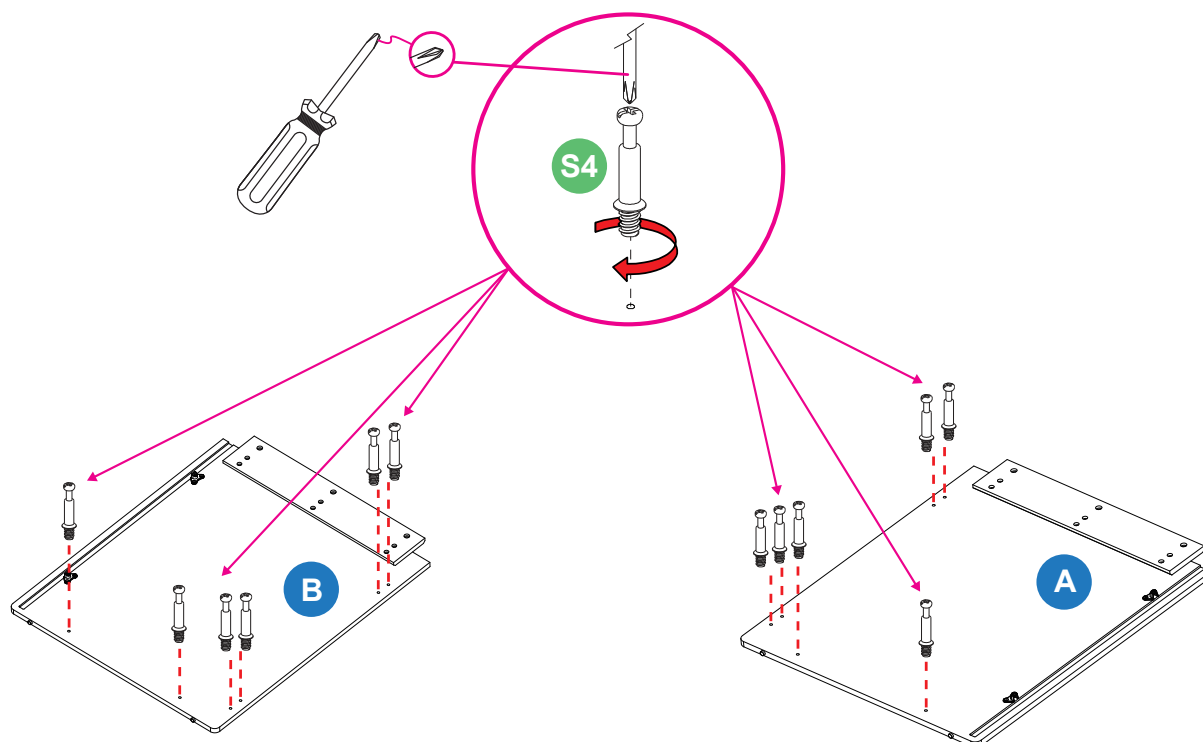
Pour le montage, il est recommandé de se faire aider par une deuxième personne pour installer le boîtier.



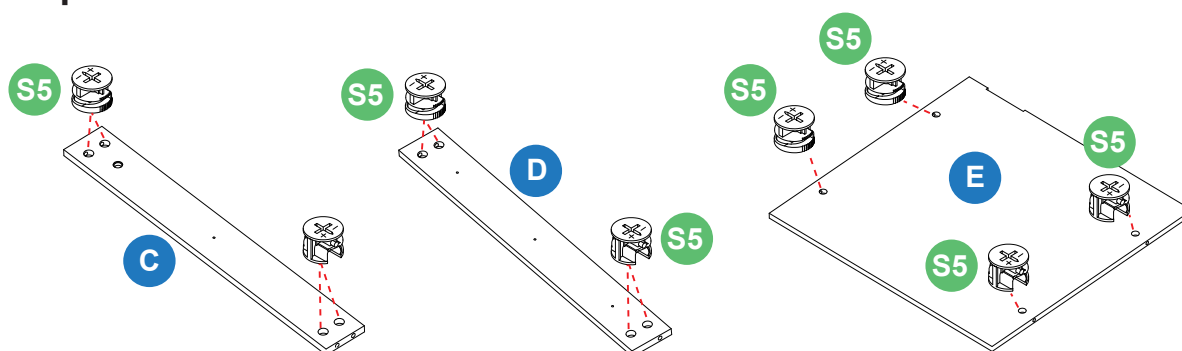
Utilisez des tournevis cruciformes ou plats classiques pour serrer les vis. Veuillez noter qu'il n'est pas recommandé d'utiliser un tournevis électrique. Pour éviter d'endommager le boîtier, ne serrez pas trop les vis.

- Procédez au montage comme indiqué.

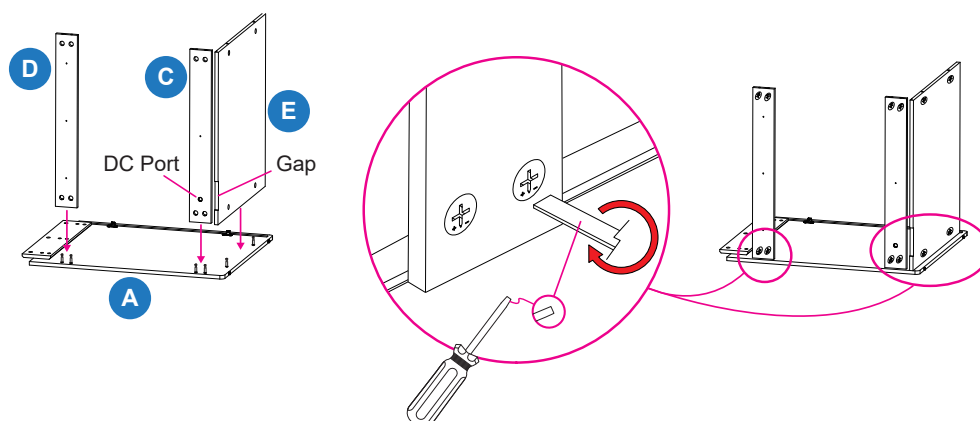
7.1. Étape 1



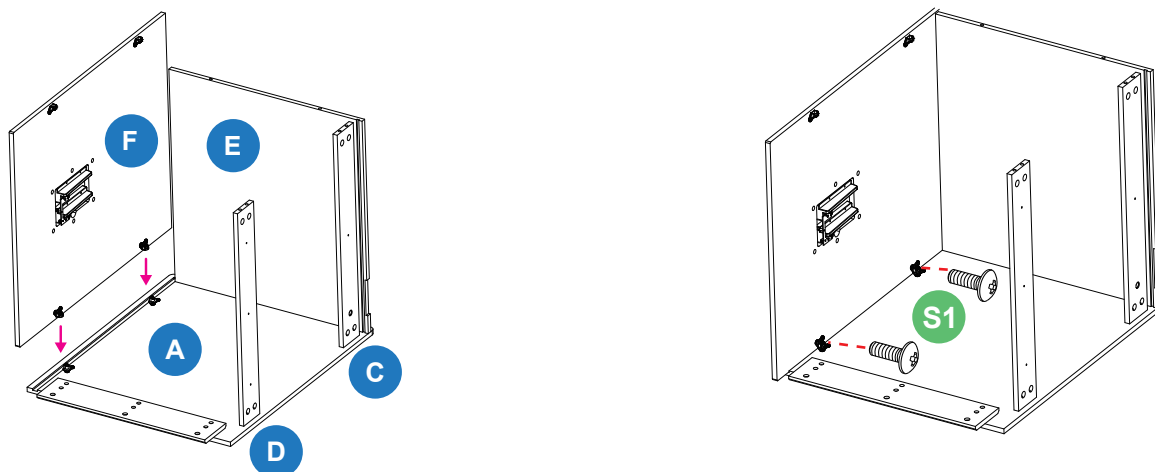
7.2. Étape 2



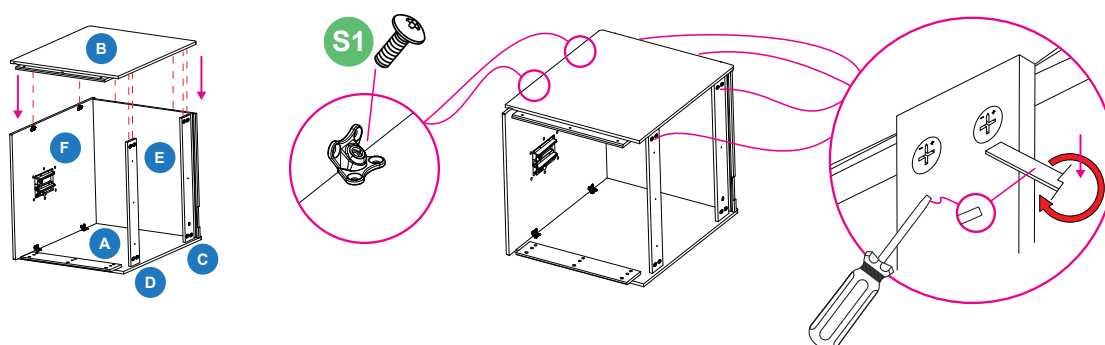
7.3. Étape 3



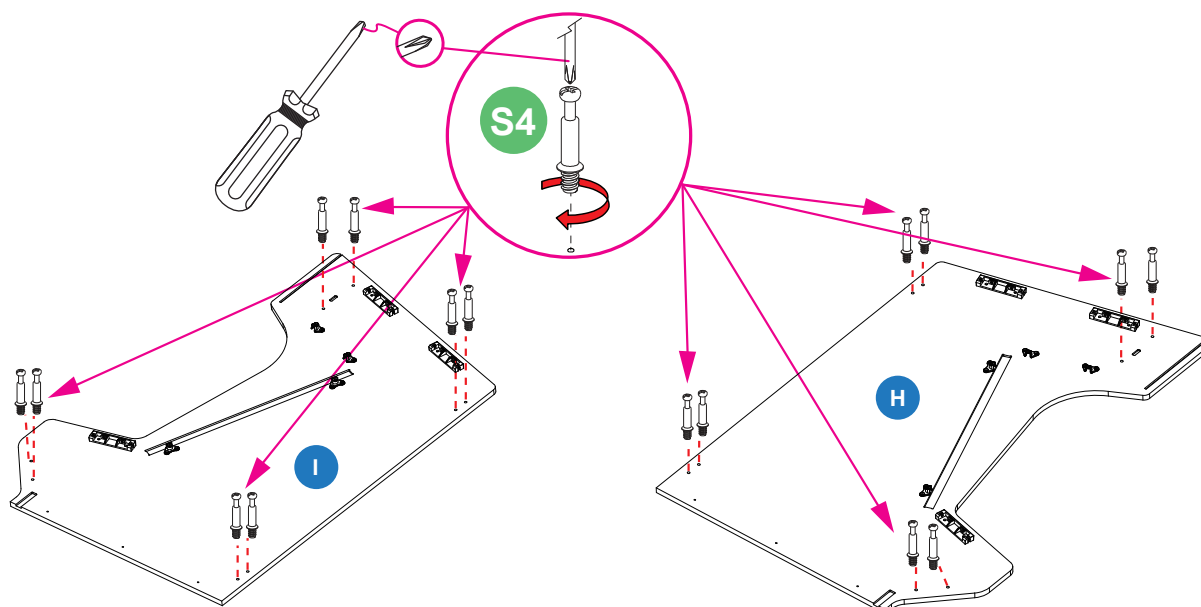
7.4. Étape 4



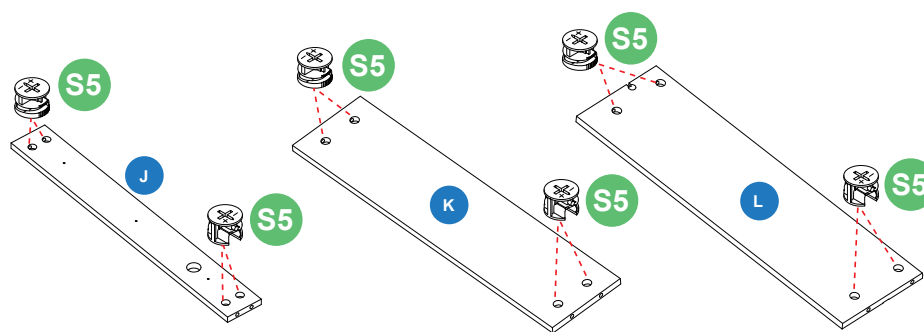
7.5. Étape 5



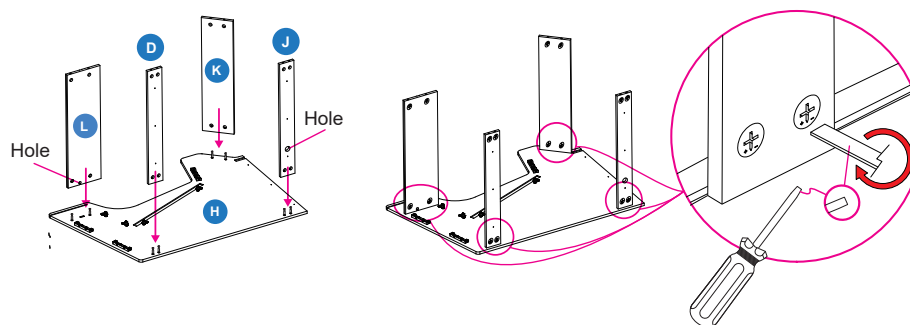
7.6. Étape 6



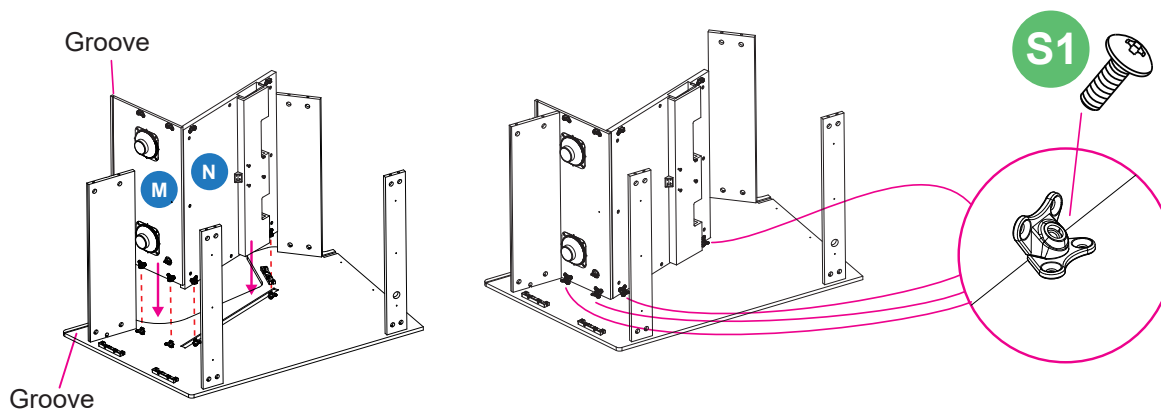
7.7. Étape 7



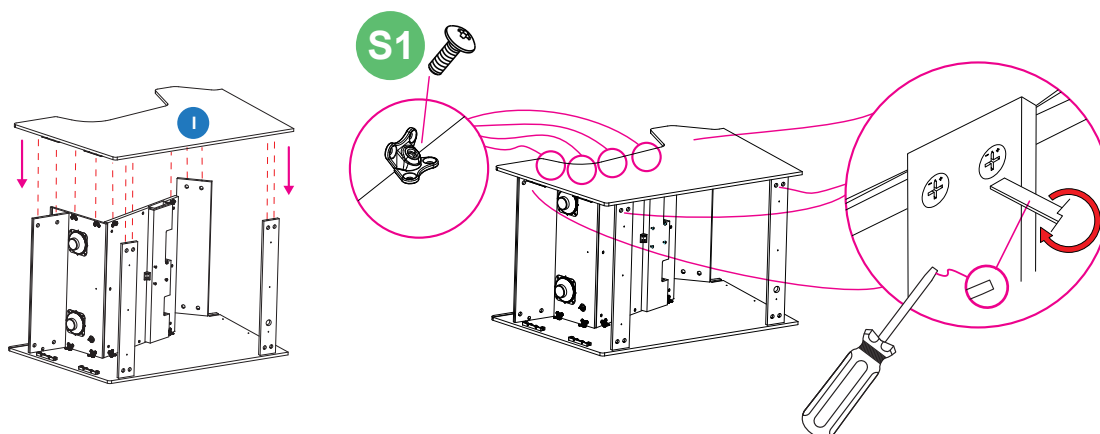
7.8. Étape 8



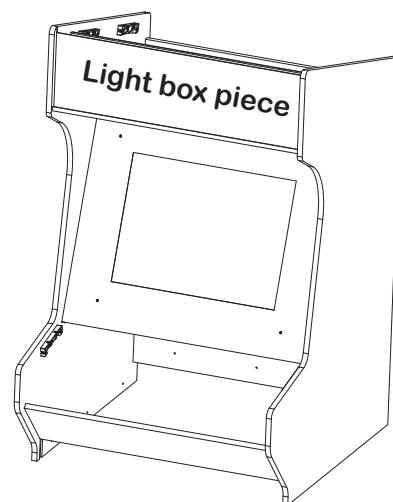
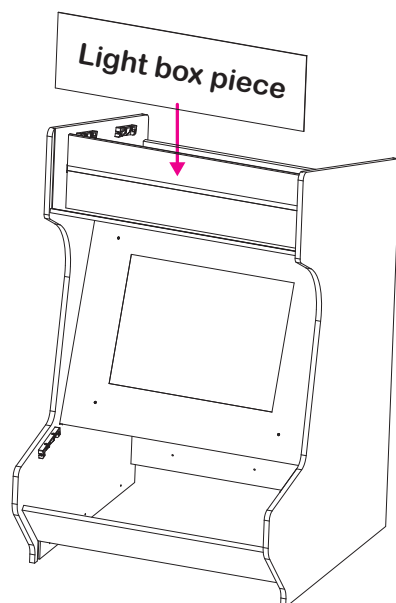
7.9. Étape 9



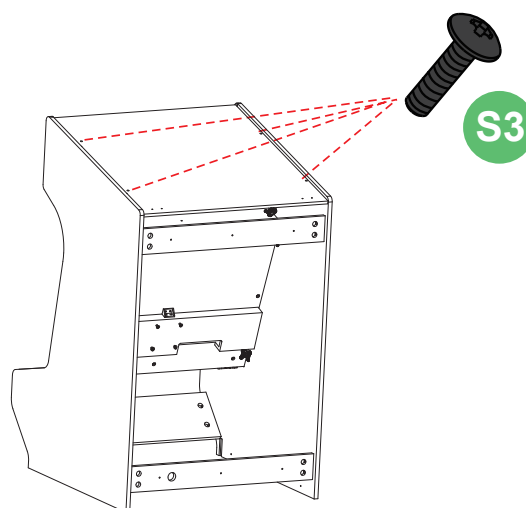
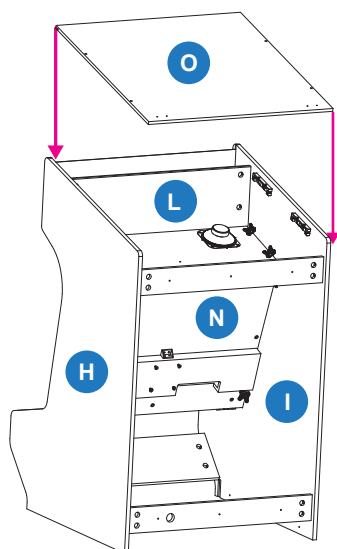
7.10. Étape 10



7.11. Étape 11



7.12. Étape 12



7.13. Étape 13

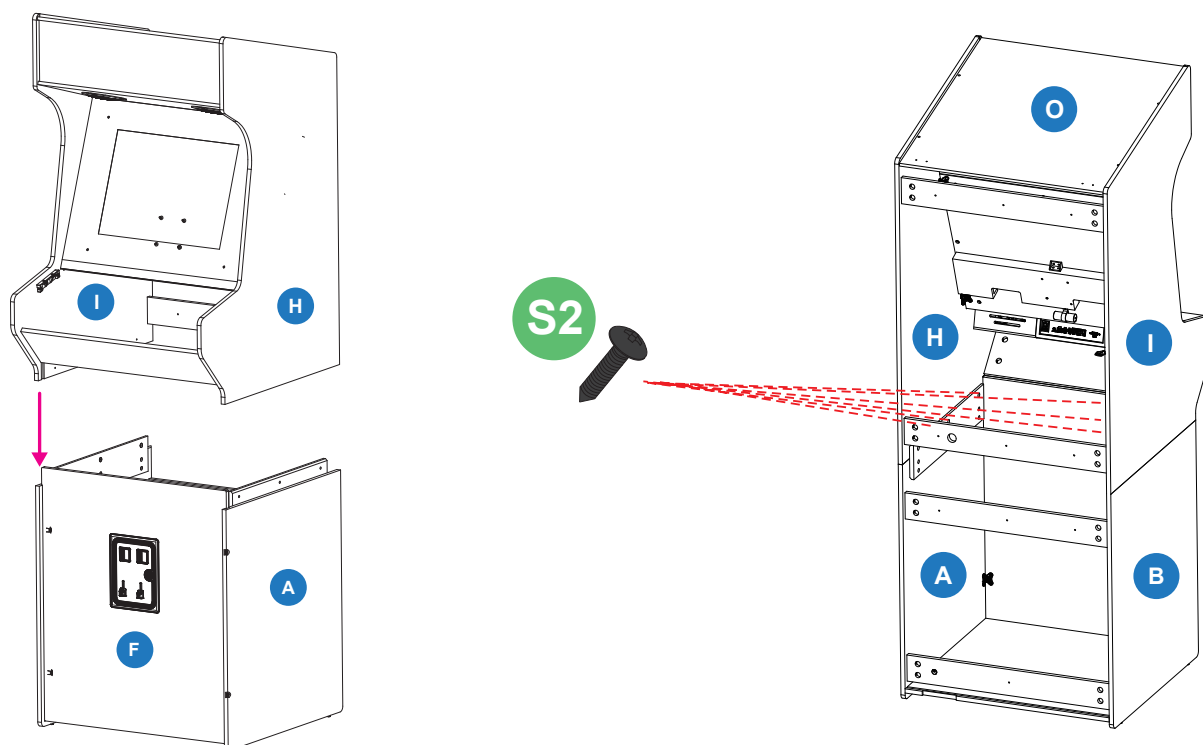


AVERTISSEMENT – MANIPULATION PAR DEUX PERSONNES REQUISE

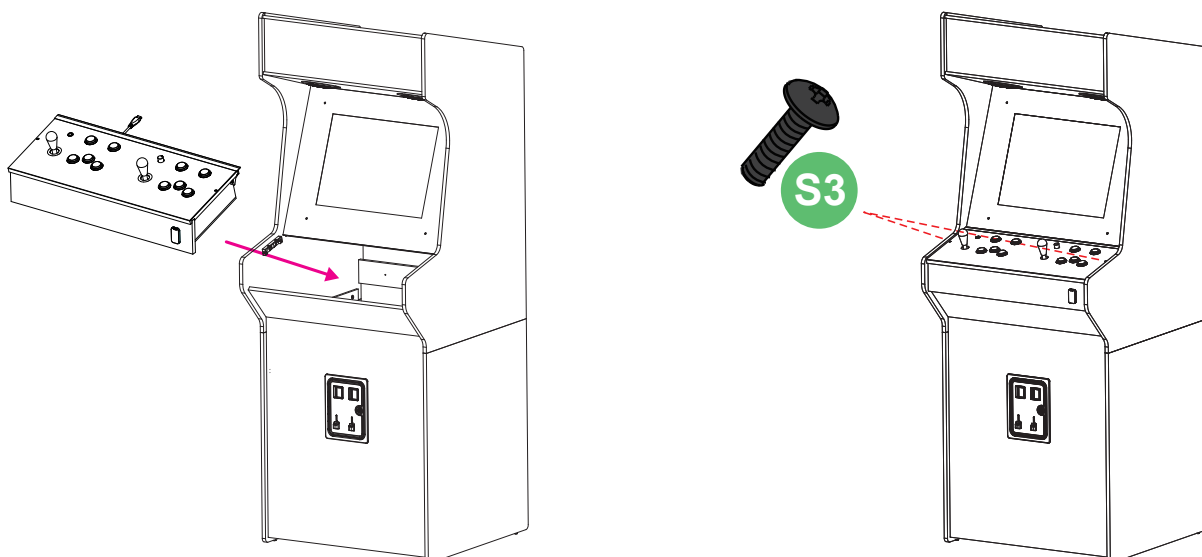
La partie supérieure du meuble est lourde.

Cette étape nécessite la présence de deux adultes.

N'essayez pas de soulever cette partie seul ou de l'installer seul.

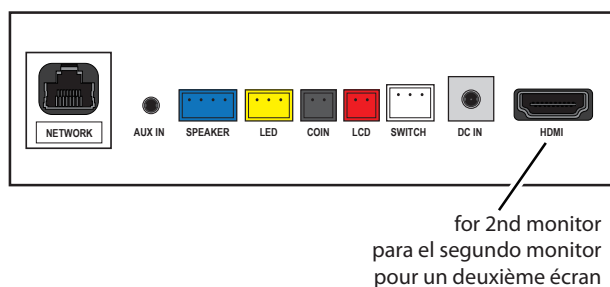


7.14. Étape 14



7.15. Étape 15 : Câblage

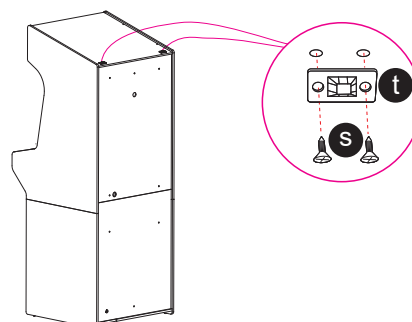
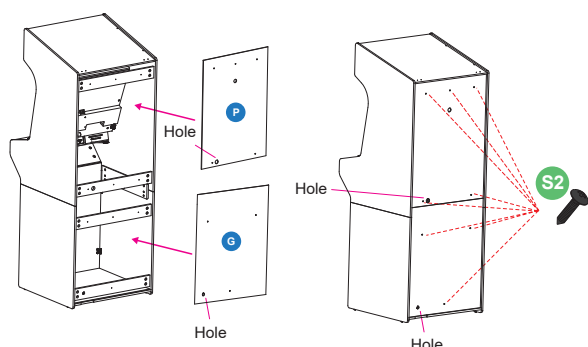
- Les fiches de chaque composant sont identifiées par un code couleur. Branchez les fiches sur le tableau de commande en fonction de leur couleur et de leur type.



- **NETWORK** – Connexion réseau
- **AUX IN** – Connexion audio
- **SPEAKER** – Connexion des haut-parleurs
- **LED** – Connexion de l'éclairage
- **COIN** – Connexion du compartiment à pièces
- **LCD** – Connexion de l'écran
- **SWITCH** – Connexion de l'interrupteur d'alimentation
- **DC IN** – Connexion de l'adaptateur secteur
- **HDMI** – Connexion pour un 2e écran

7.16. Étape 16

► Serrez [s] sur le support [t] contre le haut du meuble.



► Percez des trous contre le mur et enfoncez fermement les chevilles en plastique [q] dans les trous.

8. Fixation murale

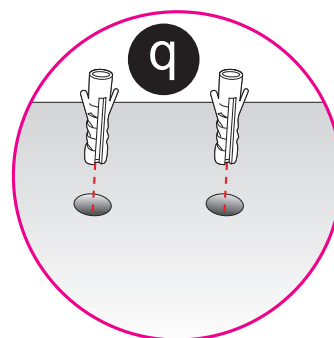


ATTENTION !

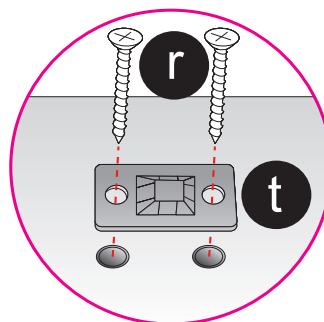
L'appareil doit être solidement fixé au mur conformément aux instructions d'installation afin d'éviter tout risque de blessure grave, voire mortelle ! Pour éviter que l'appareil ne se renverse :

- Ne posez pas d'objets lourds sur le meuble.
- Ne laissez jamais les enfants grimper sur le meuble ou s'y accrocher.

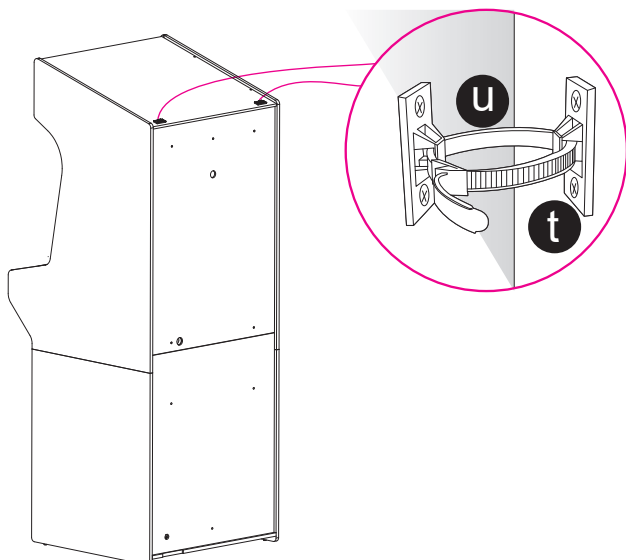
L'utilisation de dispositifs anti-basculement peut réduire le danger, mais ne le supprime pas complètement.



► Serrez [r] sur le support [t] contre le mur.

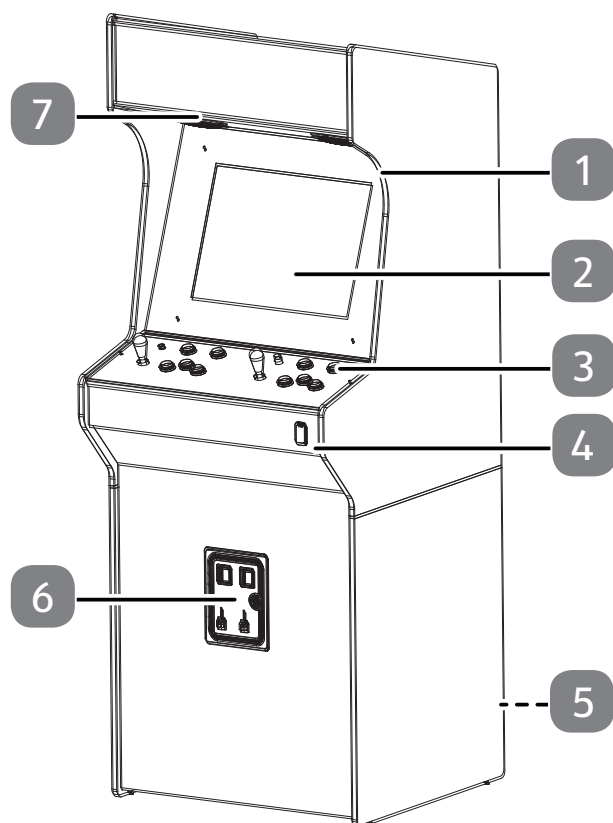


- Fixez l'attache de câble [u] pour relier les deux supports [t] afin d'empêcher le meuble de basculer.



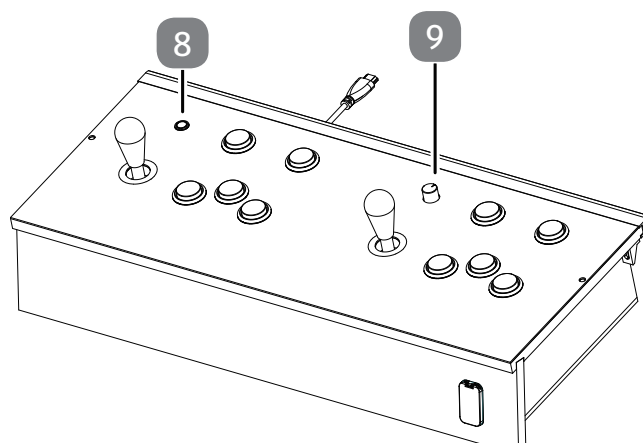
9. Présentation de l'appareil

9.1. Borne d'arcade



1. Interrupteur d'alimentation
2. Affichage
3. Panneau de commande
4. Port USB
5. Prise pour l'adaptateur secteur (à l'arrière)
6. Fentes pour pièces
7. Haut-parleurs

9.2. Console



8. Interrupteur marche/arrêt
9. Réglage du volume

10. Première mise en service

10.1. Alimentation secteur

- Branchez l'adaptateur secteur fourni sur la prise d'alimentation située à l'arrière de la borne d'arcade.
- Branchez l'autre extrémité à une prise de courant facilement accessible. La prise électrique doit être située à proximité de l'appareil et être facilement accessible.

10.2. Mise en marche et arrêt de l'appareil

- Réglez l'interrupteur principal 0/1 de la borne d'arcade sur 1 pour mettre l'appareil en marche.
- Appuyez sur l'interrupteur pour éteindre le Raspberry Pi et mettre l'appareil hors tension.
- Pour déconnecter complètement l'appareil de l'alimentation électrique, mettez-le hors tension à l'aide de l'interrupteur d'alimentation.

11. Nettoyage et entretien

⚠ ATTENTION !

Risque de choc électrique !

Il existe un risque de choc électrique mortel si le boîtier est ouvert et que l'on touche des composants à l'intérieur de l'appareil !

- N'ouvrez pas le boîtier de l'appareil. Il ne comporte aucune pièce nécessitant un entretien. Débranchez toujours l'adaptateur secteur avant de procéder au nettoyage.

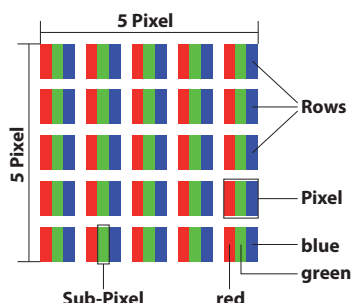
- Nettoyez le boîtier uniquement à l'aide d'un chiffon légèrement humide et non pelucheux.
- N'utilisez pas de solvants, ni de produits de nettoyage corrosifs ou gazeux.
- Nettoyez l'écran à l'aide de produits de nettoyage adaptés (par exemple, un nettoyant pour vitres).
- Pour éviter d'endommager l'appareil, veillez à ce qu'aucun liquide ne pénètre à l'intérieur.
- N'exposez pas l'écran à la lumière directe du soleil ni aux rayons ultraviolets.

12. Conservation en cas de non-utilisation

Si vous ne comptez pas utiliser l'appareil pendant une période prolongée, rangez-le dans un endroit sec et frais et veillez à ce qu'il soit à l'abri de la poussière et des variations extrêmes de température.

13. Erreur de pixels sur l'écran

Malgré des procédés de fabrication à la pointe de la technologie, il peut arriver, dans de rares cas, qu'un ou plusieurs points de phosphore tombent en panne en raison de la grande complexité de la technologie utilisée.



Dans le cas des TFT à matrice active d'une résolution de **1 920 x 1 080 pixels**, chacun étant composé de trois sous-pixels (rouge, vert, bleu), on utilise au total **environ 6,2 millions** de circuits de commande. En raison de ce nombre très élevé de transistors et du processus de fabrication extrêmement complexe qui y est associé, des défaillances isolées ou un mauvais contrôle des pixels ou de certains sous-pixels peuvent se produire.

Classe d'erreur de pixel	Erreur de type 1 Pixel allumé en permanence	Erreur de type 2 Pixel noir en permanence	Erreur de type 3 Sous-pixel défectueux	
			allumé	noir
0	0	0	0	0
I	1	1	2 1 0	1 3 5
II	2	2	5 5-n*	0 2 x n* 10
III	5	15	50 50-n* 0	0 2 x n* 100
IV	50	150	500 500-n* 0	0 2 x n* 1 000

$n^* = 1,5$

Le nombre d'erreurs autorisé dans chaque catégorie d'erreurs pour les types d'erreurs susmentionnés se rapporte à un million de pixels et doit être converti en fonction de la résolution physique des écrans.

Votre appareil est conforme à la norme européenne ISO 9241-307, classe II (classe d'erreur de pixel). Les défauts de pixels ne dépassant pas le nombre maximal spécifié ne constituent pas un cas de garantie.

14. Élimination



Emballage

Le produit a été emballé de manière à le protéger contre tout dommage pendant le transport. L'emballage est fabriqué à partir de matériaux pouvant être recyclés dans le respect de l'environnement.



Observez les **étiquettes suivantes figurant sur les emballages** concernant le tri des déchets, avec les abréviations (a) et les chiffres (b) :

1-7 : plastiques / 20-22 : **papier et carton** / 80-

98 : matériaux composites



Appareil

Tous les anciens appareils portant le symbole illustré ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères.

Conformément à la directive 2012/19/UE, l'appareil doit être éliminé de manière appropriée à la fin de sa durée de vie.

Il s'agit de trier les matériaux contenus dans l'appareil en vue de leur recyclage, ainsi que de réduire au minimum l'impact environnemental et les effets néfastes sur la santé humaine.

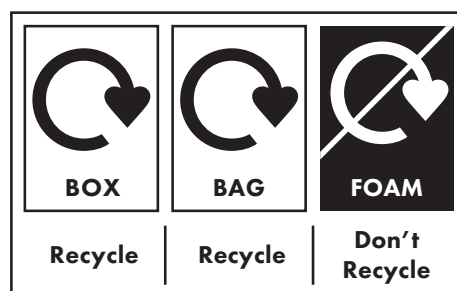
Apportez vos anciens appareils dans un point de collecte de déchets électroniques ou dans un centre de recyclage. Avant toute chose, retirez les piles de l'appareil et déposez-les dans un point de collecte dédié aux piles usagées.

Pour plus d'informations à ce sujet, veuillez contacter votre entreprise locale de collecte des déchets ou votre collectivité locale.

15. Mise au rebut du produit (Royaume-Uni uniquement)

Emballage

Votre appareil a été emballé de manière à le protéger contre les dommages pouvant survenir pendant le transport. L'emballage est fabriqué à partir de matériaux pouvant être recyclés dans le respect de l'environnement.



Appareil électroménager

Valable au Royaume-Uni, dans l'Union européenne et dans d'autres pays européens dotés de systèmes de collecte sélective des matériaux recyclables



Les anciens appareils électroménagers ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers !

Si, à un moment donné, le produit ne devait plus être utilisable, **éliminez-le conformément à la réglementation en vigueur dans**

votre ville ou votre pays.

Veuillez vous assurer que vos informations sur le recyclage sont conformes à la réglementation locale.

Cela garantit que les anciens appareils sont recyclés de manière professionnelle et permet également d'éviter tout impact négatif sur l'environnement. C'est pourquoi les équipements électriques portent le symbole illustré ici.

16. Caractéristiques techniques

Raspberry Pi	
Processeur	Raspberry Pi 5
Mémoire	2 Go
Transmission radio	Wi-Fi 2,4/5,0 GHz IEEE 802.11.ac Bluetooth 5.0, BLE

Adaptateur secteur	
Fabricant	Shenzhen Soy Technology Co., Ltd
Désignation du modèle	SOY-1201000-410-B
Tension d'entrée / fréquence d'entrée CA / courant	100-240 V ~ 50-60 Hz
Tension / courant de sortie	12 V  10 A
Puissance de sortie	120 W
Rendement opérationnel moyen	88,7 %
Rendement à faible charge (10 %)	82,8 %
Consommation électrique à charge nulle	0,06 W

Écran	
Taille de l'image	23,8 pouces (60,45 cm), TFT
Zone visible	19,5 pouces, format 4:3 (masqué par le cadre)
Résolution	1 920 × 1 080 pixels

Ports	
Borne d'arcade	Connexion d'alimentation DC-IN
	1× sortie HDMI de type A
	1× Gigabit Ethernet
	2× ports USB 3.2 Gen 1 de type A

Valeurs ambiantes	
Températures	Fonctionnement : 32 °F ~ 95 °F (0 °C ~ +35 °C)
	Hors service : -4 °F ~ 140 °F (-20 °C ~ +60 °C)
Humidité (sans condensation)	Fonctionnement : < 80 % Hors service : < 90 %

Dimensions / poids	
Dimensions (L × P × H)	Environ 24,6 × 28,0 × 68,0 pouces Environ 625 × 710 × 1 727 mm
Poids	Environ 109 lb Environ 49,3 kg

17. Informations sur la licence

Ce produit est un produit sous licence officielle Capcom®. Tous les jeux et logiciels inclus sont fournis sous licence en bonne et due forme.

Iconic Arcade ne soutient, n'approuve ni n'autorise l'utilisation de ROM de jeux, de logiciels ou de modifications sans licence, non autorisés ou provenant de tiers.

18. Informations sur le service

Avez-vous besoin d'aide ? Vous avez des questions ?
Ne retournez pas au magasin ; contactez-nous !
Rendez-vous sur <https://iconicarcade.com/support>
Nous serons ravis de pouvoir vous aider !



Service



Manuel d'utilisation



Déclarations de conformité

19. Mentions légales

Droits d'auteur 2026
Tous droits réservés.

Ce manuel d'utilisation est protégé par le droit d'auteur.
Toute reproduction, sous forme mécanique, électronique
ou autre, est interdite sans l'autorisation écrite du fabri-
cant.

Les droits d'auteur sont détenus par :

Eldohm International Ltd.
Rm. 505, 5/F, Tower A, New Mandarin Plaza,
14 Science Museum Road, TST Est, Hong Kong.

Veuillez noter que l'adresse ci-dessus n'est pas une
adresse de retour. Contactez toujours notre service client
en premier lieu.

Ce produit est protégé par un brevet : Brevets américains
n° 10 751 632 et 11 383 175.

Indice

1. Informazioni sul presente manuale per l'utente	58
1.1. Spiegazione dei simboli.....	58
2. Uso corretto	58
3. Conformità	58
3.1. Dichiarazione di conformità FCC	58
3.2. Sezione 3.3. Dichiarazione di conformità ISED (Canada)	58
3.3. Dichiarazione di conformità per il Regno Unito	59
4. UE – Dichiarazione di conformità	59
4.1. Informazioni sulla rete WLAN.....	59
5. Istruzioni di sicurezza	59
5.1. Sicurezza di funzionamento	60
5.2. Luogo di installazione	60
5.3. Alimentazione elettrica	61
5.4. Note sul display	61
6. Contenuto della confezione	62
6.1. Elenco dei componenti del videogioco	62
7. Assemblaggio	63
7.1. Fase 1.....	64
7.2. Fase 2	64
7.3. Fase 3	64
7.4. Fase 4	65
7.5. Fase 5	65
7.6. Fase 6	65
7.7. Fase 7	66
7.8. Fase 8	66
7.9. Fase 9	66
7.10. Fase 10.....	66
7.11. Fase 11.....	67
7.12. Fase 12	67
7.13. Fase 13	68
7.14. Fase 14.....	68
7.15. Fase 15: cablaggio	69
7.16. Fase 16.....	69
8. Fissaggio alla parete	70
9. Panoramica del dispositivo	71
9.1. Videogioco.....	71
9.2. Console.....	71
10. Avvio	71
10.1. Alimentazione elettrica.....	71
10.2. Accensione e spegnimento del dispositivo	71
11. Pulizia e manutenzione	71
12. Conservazione quando non viene utilizzato	71
13. Errore di pixel sul display	72
14. Smaltimento	72
15. Smaltimento del prodotto (solo per il Regno Unito)	72
16. Specifiche tecniche	73
17. Informazioni sulla licenza	73
18. Informazioni di assistenza	73
19. Note legali	74

1. Informazioni sul presente manuale per l'utente



Grazie per aver scelto il nostro prodotto. Speriamo che vi piaccia utilizzarlo.

Leggere attentamente le istruzioni di sicurezza e tutte le altre istruzioni prima di utilizzare il dispositivo per la prima volta. Prestare attenzione alle avvertenze riportate sul dispositivo e nel manuale d'uso.

Tenere sempre il manuale d'uso a portata di mano. In caso di vendita o cessione del dispositivo, assicurarsi di consegnare anche il presente manuale d'uso insieme al dispositivo. Esso è parte integrante del prodotto.

1.1. Spiegazione dei simboli

Se un paragrafo è contrassegnato da uno dei simboli di avvertenza elencati di seguito, evitare il pericolo indicato nel testo per prevenire le potenziali conseguenze descritte.



PERICOLO!

Rischio immediato di lesioni mortali.



Ulteriori informazioni sull'uso del dispositivo.



Leggere il manuale d'uso e attenersi alle istruzioni in esso contenute.



AVVERTENZA!

Pericolo di scossa elettrica!

- Lista di controllo / fornisce informazioni relative a un evento che potrebbe verificarsi durante l'uso
- Istruzioni da seguire
- Istruzioni di sicurezza da seguire

2. Uso corretto

Si tratta di un dispositivo informatico destinato all'utilizzo di contenuti multimediali come piattaforma di gioco. Il dispositivo è destinato esclusivamente all'uso privato e non a quello commerciale. La garanzia decade in caso di uso scorretto:

- Non modificare il dispositivo senza il nostro consenso e utilizzare esclusivamente ricambi e accessori forniti o approvati da noi.
- Attenersi a tutte le indicazioni contenute nel presente manuale d'uso, in particolare alle istruzioni di sicurezza. Qualsiasi altro utilizzo è considerato improprio e può causare lesioni personali o danni materiali.
- Non utilizzare il dispositivo in condizioni ambientali estreme.

3. Conformità

3.1. Dichiarazione di conformità FCC

NOTA: questo dispositivo è stato testato e risulta conforme ai limiti previsti per i dispositivi digitali di classe B ai sensi delle norme FCC, parte 15.

Tali limiti sono stati stabiliti per garantire una protezione ragionevole contro le interferenze dannose in un impianto residenziale. Questo dispositivo genera, utilizza e può emettere energia a radiofrequenza e, se non viene installato e utilizzato in conformità alle istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non è possibile garantire l'assenza di interferenze in una determinata installazione. Se questo dispositivo dovesse causare interferenze dannose alla ricezione radiofonica o televisiva, cosa che è possibile verificare accendendo e spegnendo il dispositivo, si invita l'utente a cercare di eliminare tali interferenze adottando una o più delle seguenti misure:

- Riorientare o spostare l'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza tra il dispositivo e il ricevitore.
- Collegare il dispositivo a una presa appartenente a un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.
- Per ottenere assistenza, rivolgersi al rivenditore o a un tecnico esperto.

AVVERTENZA: eventuali cambiamenti o modifiche non espressamente approvati dal responsabile della conformità potrebbero invalidare l'autorizzazione dell'utente all'utilizzo del dispositivo. Se presenti, i cavi di interfaccia devono essere schermati al fine di rispettare i limiti di emissione.

Il presente dispositivo è conforme alle norme FCC, parte 15. L'uso è soggetto alle due condizioni seguenti:

(1) il presente dispositivo non deve causare interferenze dannose e

(2) il presente dispositivo deve tollerare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese quelle che potrebbero causarne un funzionamento indesiderato.

Può risultare utile anche il seguente opuscolo redatto dalla FCC: "How to Identify and Resolve Radio-TV Interference Problems" (Come identificare e risolvere i problemi dovuti a interferenze radio-televisive). Questo opuscolo può essere richiesto all'Ufficio Stampa del Governo degli Stati Uniti, Washington, D.C. 20402.

3.2. Sezione 3.3. Dichiarazione di conformità ISED (Canada)

Questo dispositivo contiene trasmettitori/ricevitori esenti da licenza conformi alle norme RSS relative ai dispositivi esenti da licenza di Innovation, Science and Economic Development Canada. L'uso è soggetto alle due condizioni seguenti:

(1) il presente dispositivo non deve causare interferenze;

(2) il presente dispositivo deve tollerare qualsiasi interferenza, comprese quelle che potrebbero causarne un funzionamento indesiderato.

(Contiene IC: 20953-RP15)

3.3. Dichiarazione di conformità per il Regno Unito



Eldohm International Ltd. dichiara con la presente che il prodotto Iconic Arcade Double Dragon è conforme a tutti i requisiti applicabili nel Regno Unito.

La dichiarazione di conformità UE completa è disponibile all'indirizzo:

<https://iconicarcade.com/linkto/product/xt/dd/doc>

4. UE – Dichiarazione di conformità

Eldohm International Ltd. dichiara con la presente che il dispositivo radio di tipo Iconic Arcade Double Dragon è conforme alla direttiva 2014/53/UE [(direttiva RE)], nonché alla direttiva 2009/125/CE (direttiva sulla progettazione ecocompatibile) e alla direttiva 2011/65/UE (direttiva RoHS). La dichiarazione di conformità UE completa è disponibile all'indirizzo:

<https://iconicarcade.com/linkto/product/xt/dd/doc>



A causa dell'intervallo di frequenza di 5 GHz della soluzione LAN wireless integrata, il dispositivo può essere utilizzato solo all'interno di edifici nell'UE (vedi tabella).

AT	BE	BG	CZ	DK
EE	FR	DE	IS	IE
IT	EL	ES	CY	LV
LI	LT	LU	HU	MT
NL	NO	PL	PT	RO
SI	SK	TR	FI	SE
CH	UK(NI)	HR		

AT = Austria, BE = Belgio, BG = Bulgaria, CZ = Repubblica Ceca, DK = Danimarca, EE = Estonia, FR = Francia, DE = Germania, IS = Islanda, IE = Irlanda, IT = Italia, EL = Grecia, ES = Spagna, CY = Cipro, LI = Liechtenstein, LV = Lettonia, LT = Lituania, LU = Lussemburgo, HU = Ungheria, MT = Malta, NL = Paesi Bassi, NO = Norvegia, PL = Polonia, PT = Portogallo, RO = Romania, SI = Slovenia, SK = Slovacchia, TR = Turchia, FI = Finlandia, SE = Svezia, CH = Svizzera, UK(NI) = Irlanda del Nord, HR = Croazia

4.1. Informazioni sulla rete WLAN

Intervallo di frequenza: 2,4 GHz/5 GHz

Standard WLAN: 802.11 a/b/g/n/ac

Crittografia: WEP/WPA/WPA2

Intervallo di frequenza/MHz	Canale	Potenza massima di trasmissione/dBm
2400–2483,5	1–13	< 20
5150–5250	36–48	< 23
5250–5350	52–64	< 23
5470–5725	100–140	< 30
5735–5835	149–165	-- (se disponibile < 14)

5. Istruzioni di sicurezza

- Questo dispositivo può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a otto anni, nonché da persone con capacità fisiche, sensoriali o cognitive ridotte o prive di esperienza e conoscenze, purché siano sorvegliate o abbiano ricevuto una formazione sull'uso sicuro del dispositivo e comprendano i pericoli che ne possono derivare.
- I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con il dispositivo.
- La pulizia e la manutenzione da parte dell'utilizzatore non devono essere effettuate da bambini senza la supervisione di un adulto.
- Il dispositivo e gli accessori devono essere conservati fuori dalla portata dei bambini.



AVVERTENZA!

Questo prodotto può esporre l'utilizzatore a sostanze chimiche, tra cui il piombo, che lo Stato della California riconosce essere responsabile di cancro, difetti congeniti o altri danni alla riproduzione. Per ulteriori informazioni, visitare il sito www.P65Warnings.ca.gov.



AVVERTENZA!

Fotosensibilità / crisi epilettiche

Una percentuale molto ridotta di persone può manifestare crisi epilettiche o svenimenti se esposta a determinati pattern luminosi o luci lampeggianti. In queste persone l'esposizione a determinati pattern o sfondi su uno schermo, oppure durante l'utilizzo di videogiochi, può provocare una crisi epilettica. Se l'utilizzatore o un suo familiare soffre di epilessia o ha avuto crisi epilettiche di qualsiasi tipo, prima di giocare deve consultare il proprio medico.

5.1. Sicurezza di funzionamento

- Utilizzare esclusivamente l'alimentatore in dotazione.
- Non esporre il dispositivo a gocce d'acqua o spruzzi d'acqua e non collocare recipienti contenenti liquidi, come vasi di fiori, sopra o vicino al dispositivo.
- Non versare liquidi all'interno del dispositivo.



PERICOLO!

Rischio di scossa elettrica!

Se l'alimentatore è aperto, sussiste il rischio di scossa elettrica o incendio!

- Non aprire mai il corpo del dispositivo o dell'alimentatore!
- Non utilizzare mai il dispositivo con il corpo aperto.
- Non coprire queste aperture, poiché ciò potrebbe causare un surriscaldamento o addirittura un incendio.
- Non inserire alcun oggetto attraverso le fessure e le aperture del dispositivo. Questo potrebbe causare un cortocircuito, una scossa elettrica o addirittura un incendio, con conseguenti danni al dispositivo.

Spegnere immediatamente il dispositivo, oppure non accenderlo affatto, scollegare la spina di alimentazione e contattare il servizio clienti se:

- si sentono rumori insoliti provenienti dall'alimentatore o dal dispositivo, si

nota la presenza di fumo sul dispositivo o sull'alimentatore;

- sono presenti danni visibili al dispositivo, all'alimentatore o al cavo di alimentazione;
- all'interno del dispositivo è penetrato del liquido.

- Sostituire il cavo di alimentazione o l'alimentatore difettoso con ricambi originali. Questi non devono essere riparati in nessun caso.



AVVERTENZA!

Rischio di scossa elettrica!

Se la riparazione non viene eseguita a regola d'arte, sussiste il rischio di scossa elettrica!

- Non aprire mai il corpo del dispositivo o dell'alimentatore!
- In caso di malfunzionamento, contattare il Centro Assistenza o un'altra officina competente.

5.2. Luogo di installazione

- Non utilizzare il dispositivo in aree potenzialmente esplosive. Tra queste figurano, ad esempio, gli impianti di rifornimento di carburante, le aree di stoccaggio del carburante o le aree in cui vengono trattati solventi. Inoltre, questo dispositivo non deve essere utilizzato in ambienti in cui è presente particolato nell'aria (ad esempio, polvere di farina o di legno).
- Tenere il dispositivo e tutti gli apparecchi collegati al riparo da umidità, polvere, calore e luce solare diretta. La mancata osservanza di queste istruzioni può causare malfunzionamenti o danni al dispositivo.
- Non utilizzare il dispositivo all'aperto, poiché influssi esterni quali pioggia, neve ecc. potrebbero danneggiarlo.
- Mantenere una distanza di almeno un metro dalle fonti di interferenze magnetiche e ad alta frequenza (televisori, altoparlanti, telefoni cellulari, telefoni DECT ecc.) per evitare malfunzionamenti e perdita di dati.

- Questo dispositivo non è adatto all'uso in postazioni di lavoro secondo la definizione contenuta nel regolamento tedesco relativo al lavoro al videoterminale (BildschArbV, § 2).

5.3. Alimentazione elettrica

- Non coprire l'alimentatore.
- Non toccare mai l'alimentatore con le mani bagnate.
- La presa di corrente deve sempre trovarsi vicino al dispositivo ed essere facilmente accessibile.
- Per estrarre l'alimentatore dalla presa di corrente, afferrare unicamente il corpo dell'alimentatore.
- Per scollegare il dispositivo dall'alimentazione elettrica (tramite l'alimentatore), scollegare l'alimentatore dalla presa elettrica.
- Utilizzare l'alimentatore esclusivamente in prese dotate di messa a terra, rispettando i valori indicati nelle specifiche tecniche.
- In caso di temporale, scollegare l'alimentatore dalla presa di corrente.

5.4. Note sul display

- Non lasciare che oggetti cadano sul display.
- Non appoggiare alcun oggetto sul dispositivo.
- Non toccare il display con oggetti appuntiti.
- Non graffiare il display con le unghie o con oggetti duri.
- Se il display si rompe, sussiste il rischio di lesioni. In questa eventualità, indossare guanti protettivi per imballare i pezzi rotti e inviarli al centro di assistenza affinché vengano smaltiti a regola d'arte. In seguito, lavarsi le mani con acqua e sapone poiché non è possibile escludere la fuoriuscita di sostanze chimiche.

6. Contenuto della confezione

PERICOLO!

Pericolo di soffocamento!

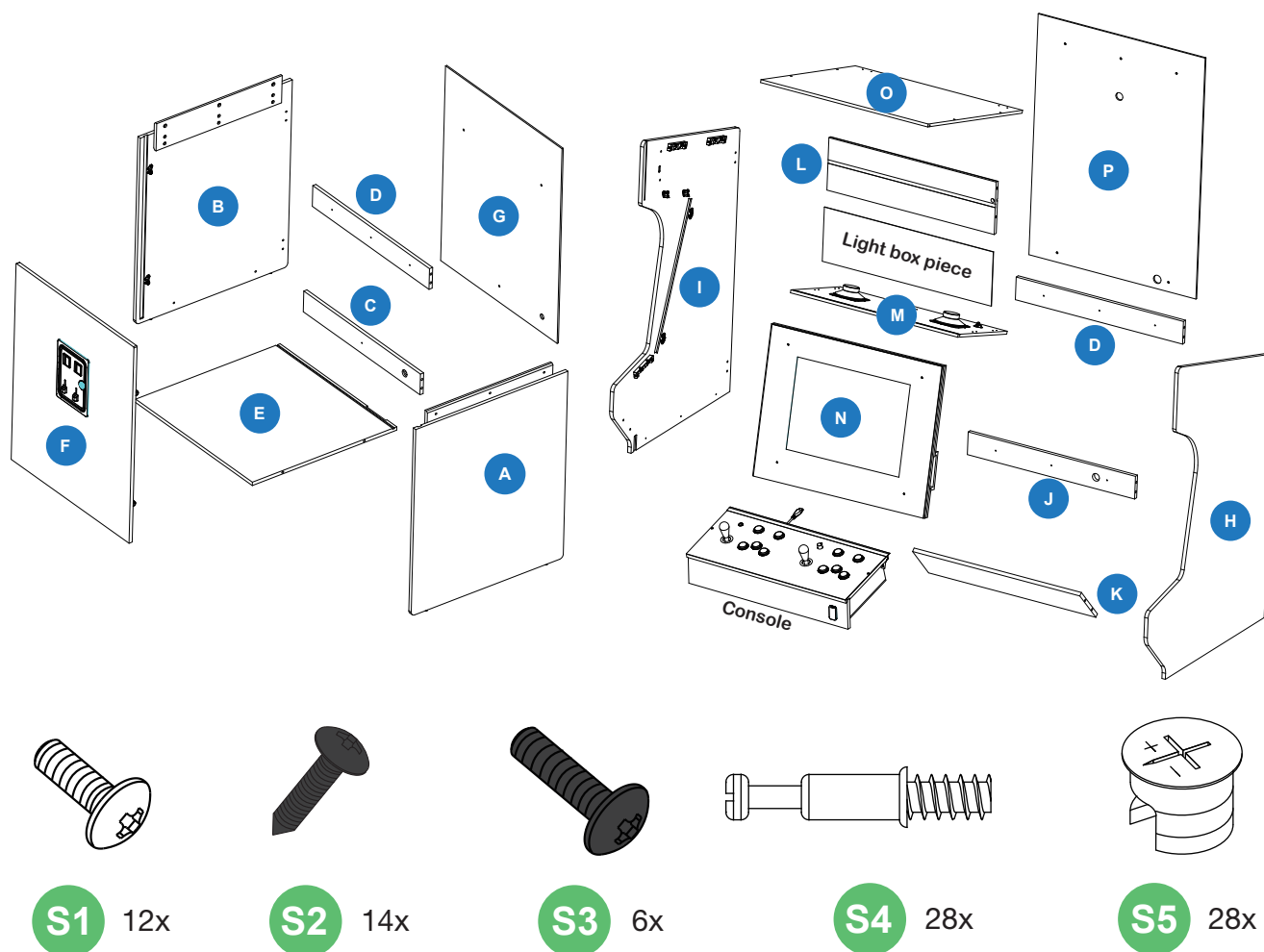
Rischio di soffocamento dovuto all'ingestione o all'inalazione di componenti di piccole dimensioni o di pellicola di plastica.

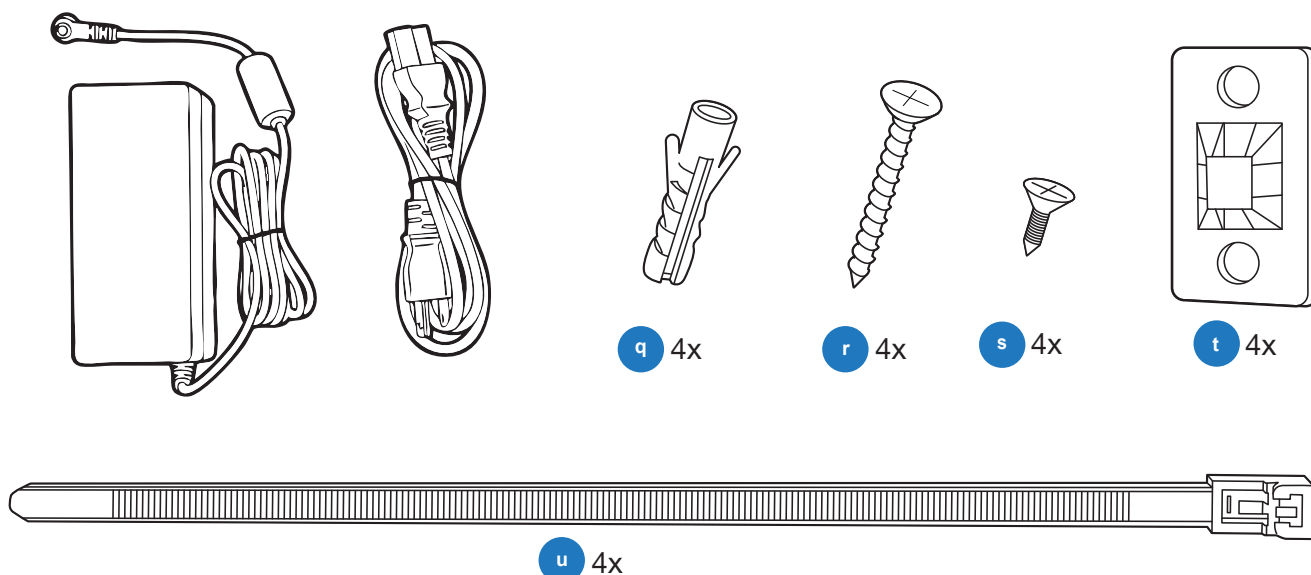
■ Tenere la pellicola di plastica fuori dalla portata dei bambini.

- ▶ Estrarre il prodotto dalla confezione e rimuovere tutto il materiale di imballaggio.
- ▶ Controllare il prodotto acquistato per assicurarsi che la fornitura sia completa. Se dovesse mancare qualcosa, contattare il produttore entro 14 giorni dall'acquisto.

6.1. Elenco dei componenti del videogioco

Il prodotto viene fornito con i seguenti componenti:





7. Assemblaggio



AVVISO IMPORTANTE SULLA SICUREZZA

Questo dispositivo pesa oltre 60 kg (130 lbs).

Per il montaggio sono necessari almeno due adulti, soprattutto durante l'installazione della parte superiore del cabinato.

Il mancato rispetto delle presenti istruzioni può causare lesioni personali o danni al prodotto.

Di seguito vengono descritti

- il montaggio del videogioco (parte superiore, parte inferiore) con display,
- l'installazione dei cavi di collegamento,
- e il collegamento dell'alimentatore.

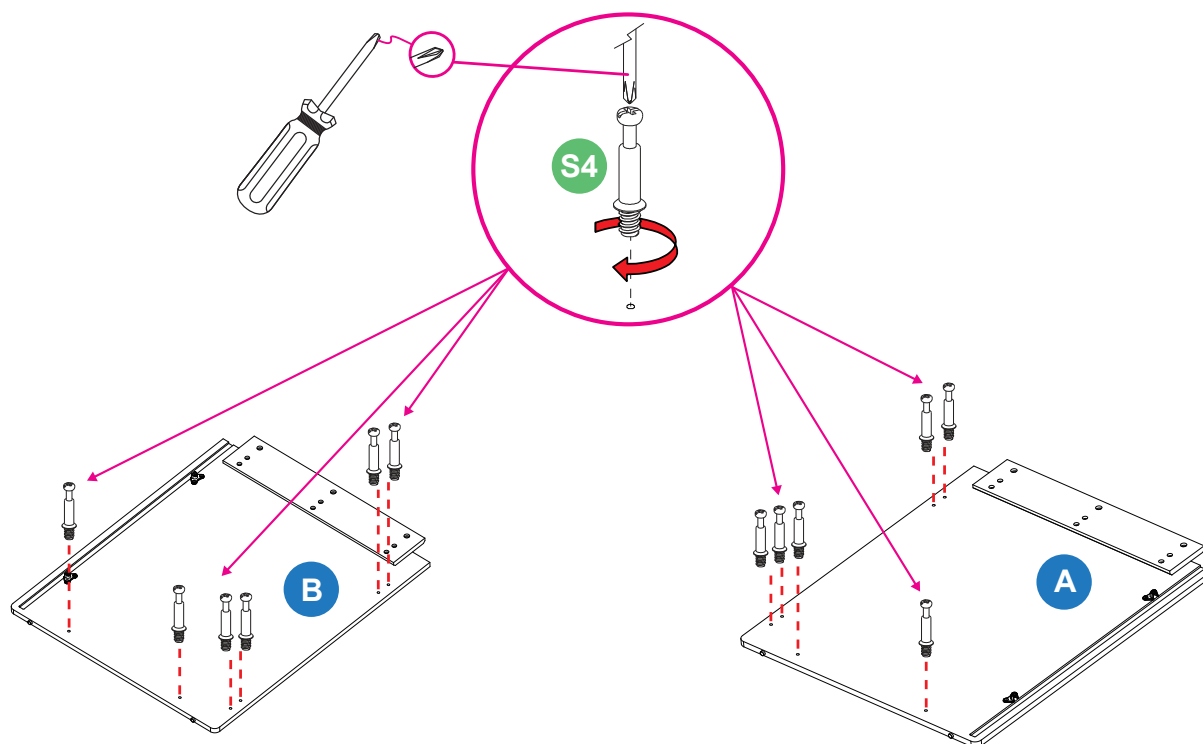
Per il montaggio, si consiglia di farsi aiutare da una seconda persona per l'installazione del corpo.



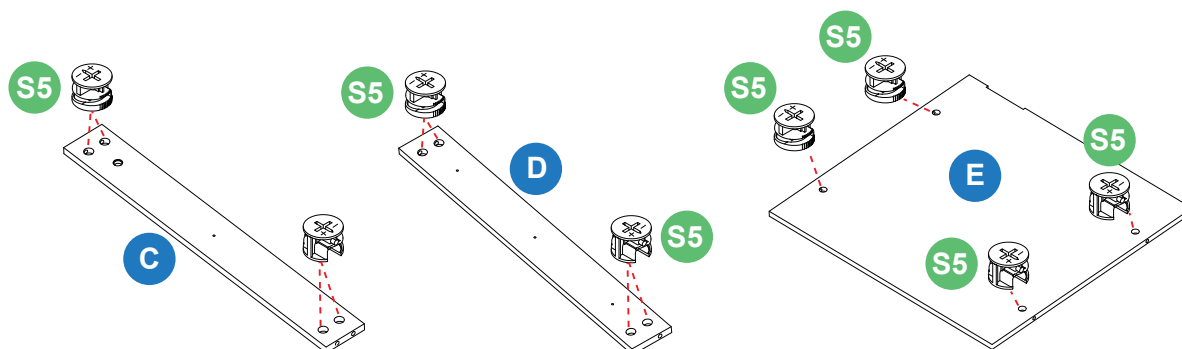
Per serrare le viti, utilizzare cacciaviti standard a croce o a taglio. Nota bene: l'uso di un avvitatore elettrico è sconsigliato. Per evitare di danneggiare il corpo, non serrare eccessivamente le viti.

- Eseguire il montaggio come illustrato.

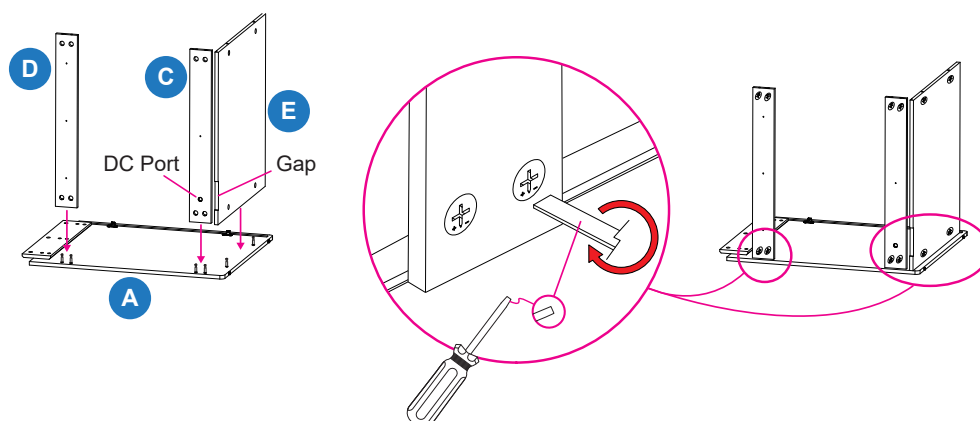
7.1. Fase 1



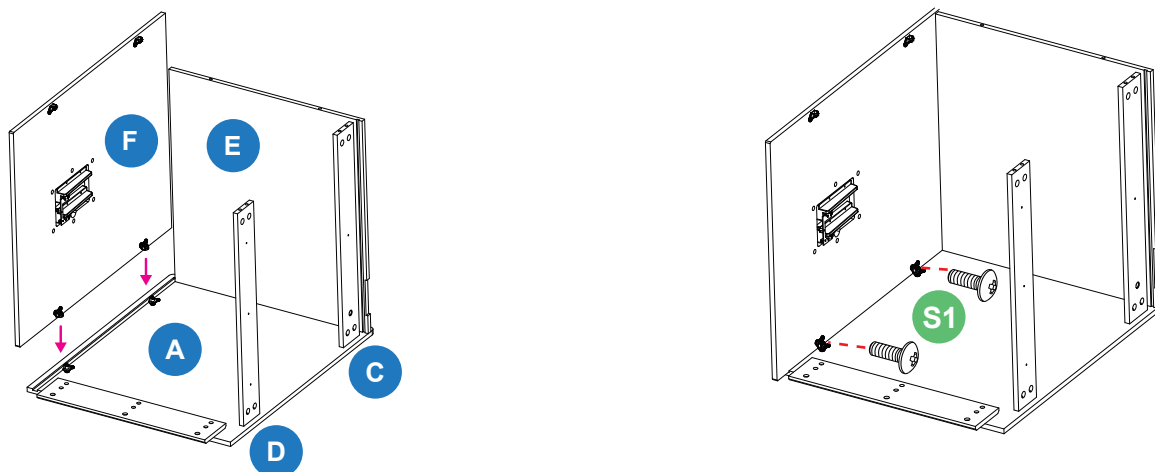
7.2. Fase 2



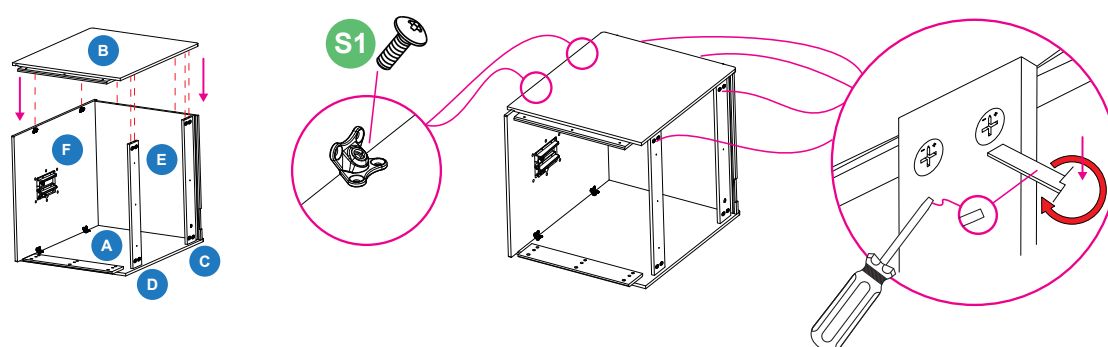
7.3. Fase 3



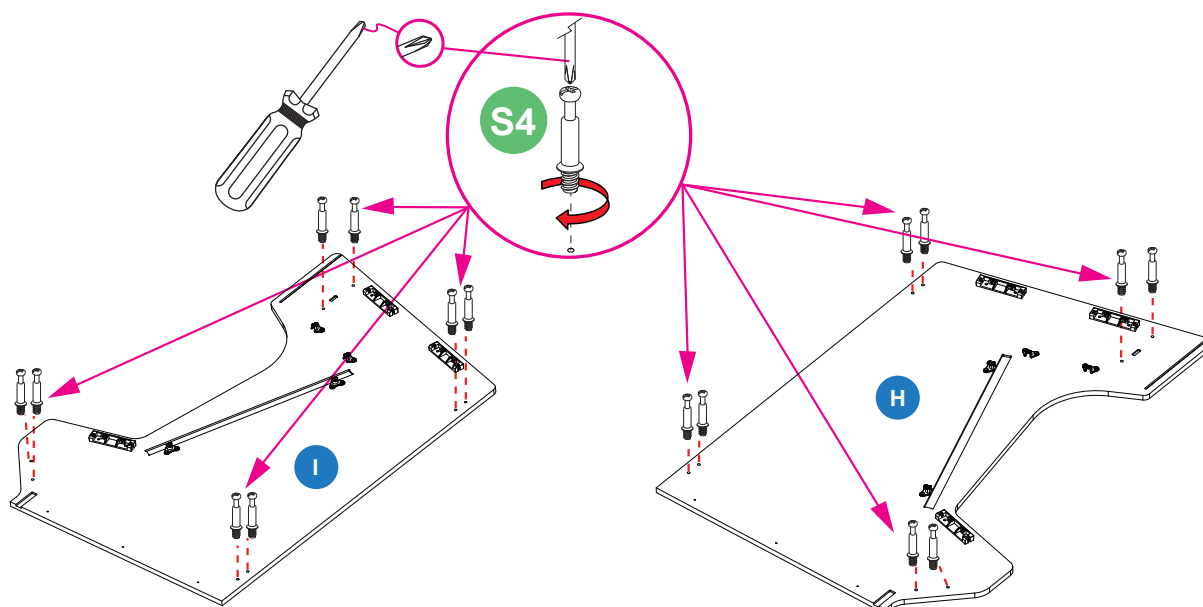
7.4. Fase 4



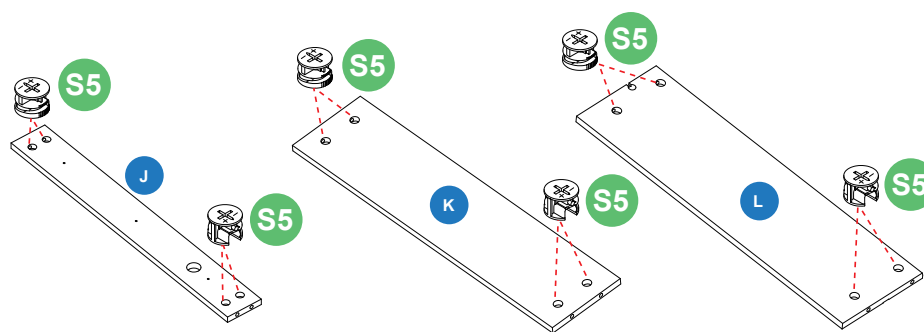
7.5. Fase 5



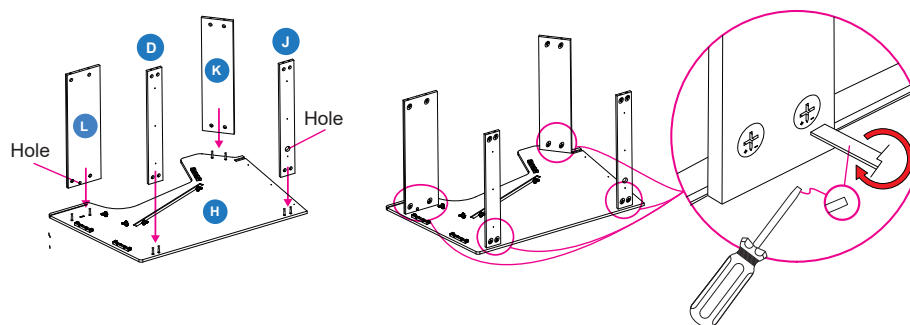
7.6. Fase 6



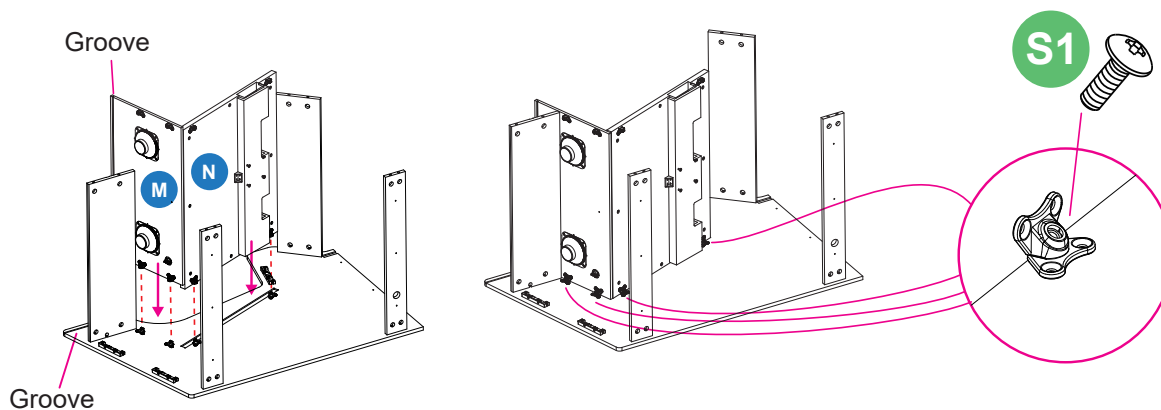
7.7. Fase 7



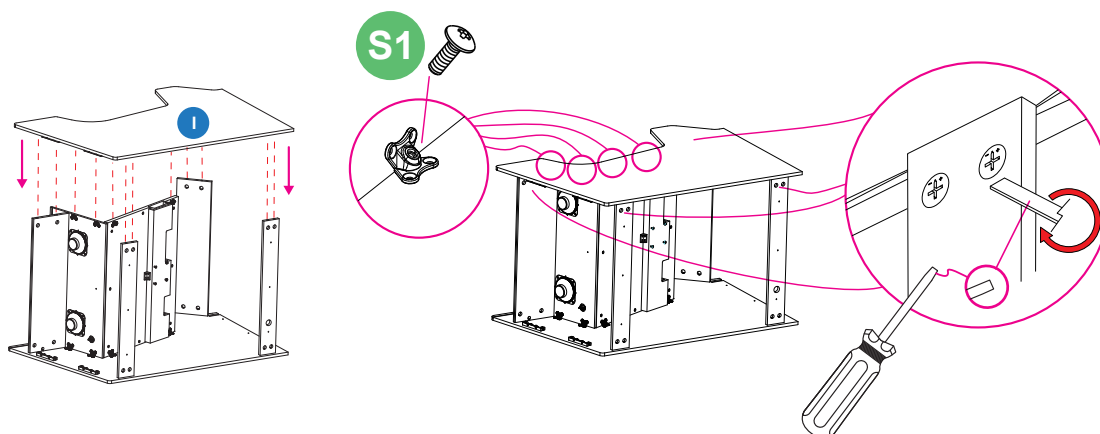
7.8. Fase 8



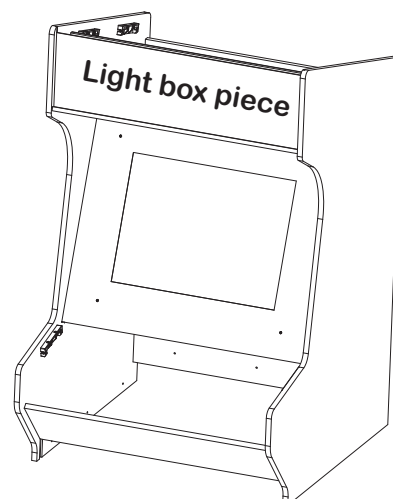
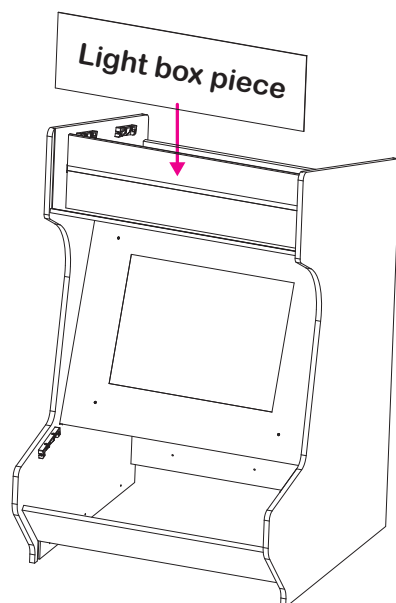
7.9. Fase 9



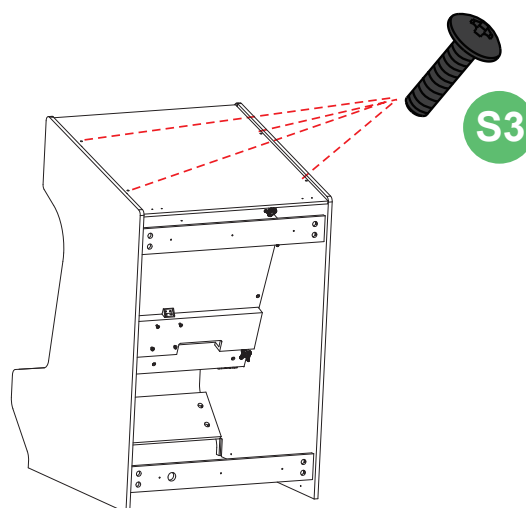
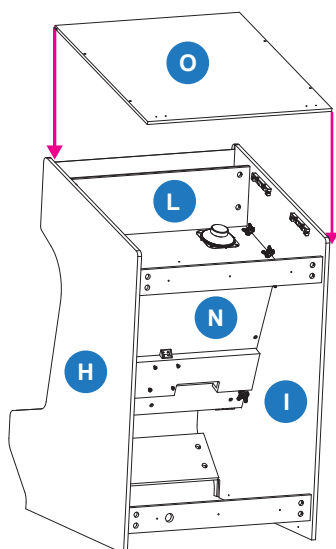
7.10. Fase 10



7.11. Fase 11



7.12. Fase 12



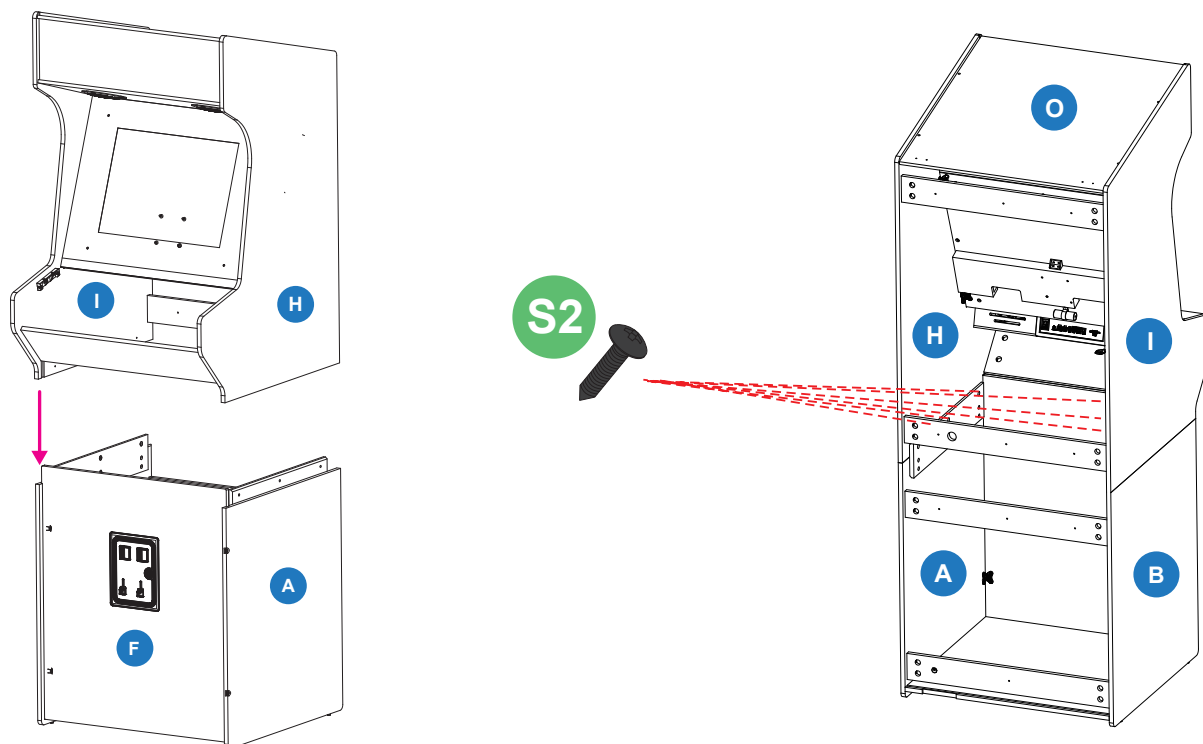
7.13. Fase 13



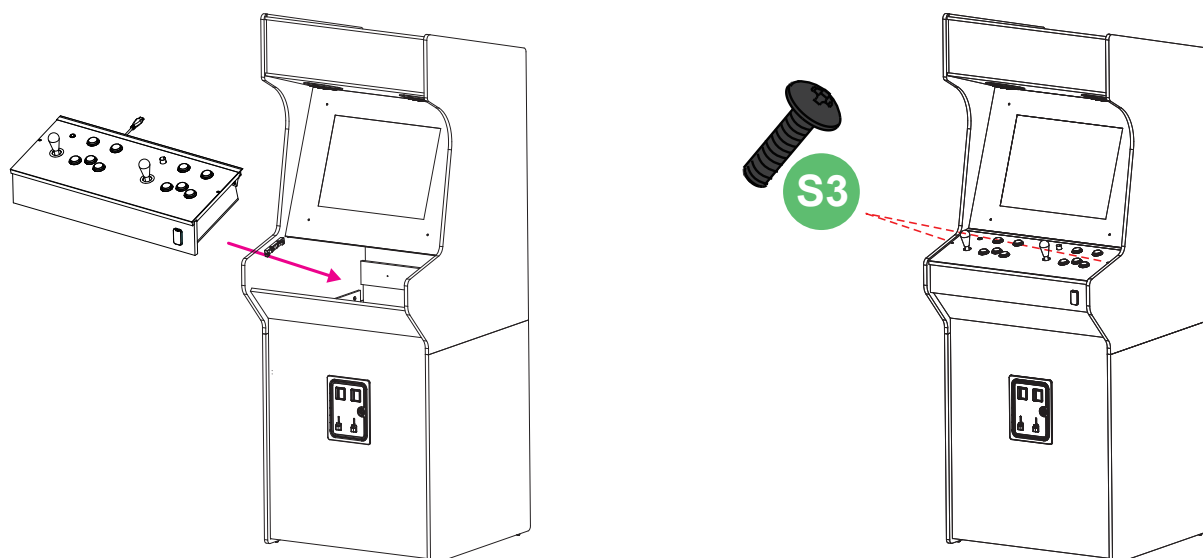
AVVERTENZA – IL SOLLEVAMENTO DEVE ESSERE ESEGUITO DA DUE PERSONE

La parte superiore del cabinato è pesante.

Per questa fase sono necessari due adulti.
Non tentare di sollevare o installare il prodotto da soli.

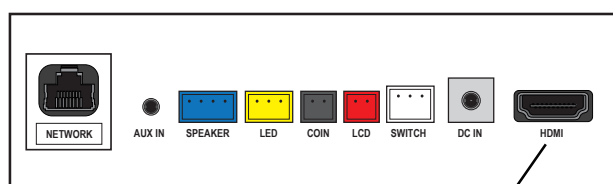


7.14. Fase 14



7.15. Fase 15: cablaggio

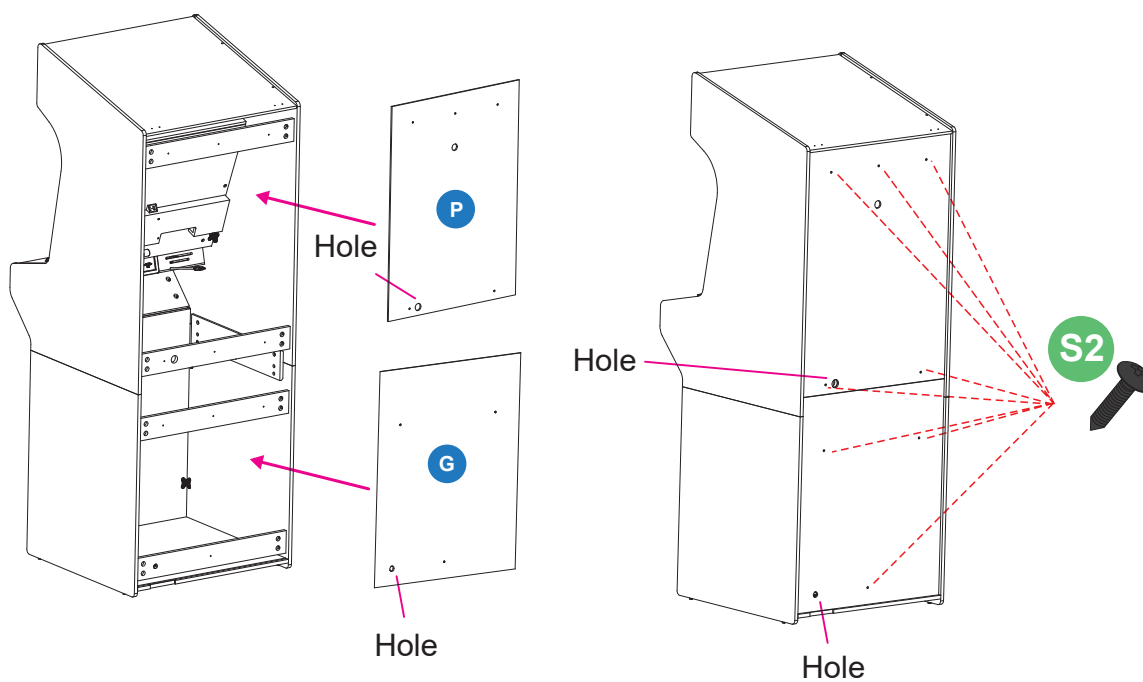
- Le spine di ciascun componente sono codificate con colori diversi. Collegare le spine al quadro in base al colore e al tipo.



for 2nd monitor
para el segundo monitor
pour un deuxième écran

- **NETWORK** – Collegamento alla rete
- **AUX IN** – Collegamento audio
- **SPEAKER** – Collegamento degli altoparlanti
- **LED** – Collegamento dell'illuminazione
- **COIN** – Collegamento dello scomparto per le monete
- **LCD** – Collegamento del monitor
- **SWITCH** – Collegamento dell'interruttore di alimentazione
- **DC IN** – Collegamento dell'alimentatore
- **HDMI** – Collegamento di un secondo monitor

7.16. Fase 16



8. Fissaggio alla parete



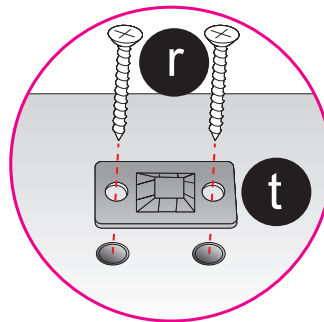
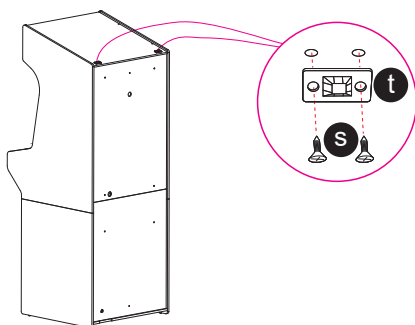
AVVERTENZA!

Il dispositivo deve essere fissato saldamente alla parete secondo le istruzioni di installazione per evitare lesioni gravi o mortali! Per evitare il ribaltamento:

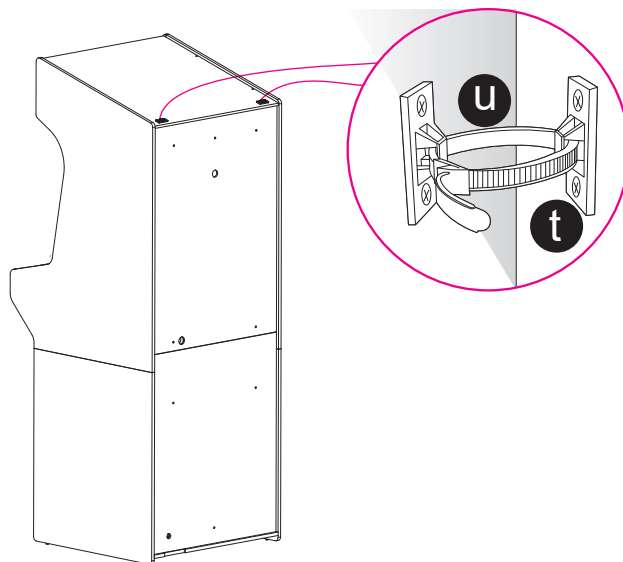
- non appoggiare oggetti pesanti sopra il cabinato.
- non permettere mai ai bambini di arrampicarsi o di aggrapparsi al cabinato.

L'uso dei dispositivi di sicurezza antiribaltamento può solo ridurre, ma non eliminare, il pericolo.

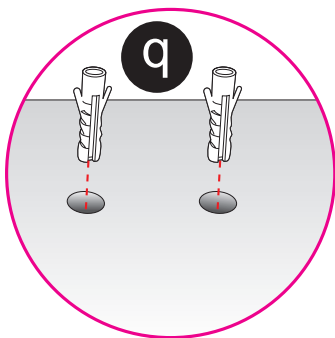
- Serrare [s] sulla staffa [t] contro la parte superiore del cabinato.



- Fissare la fascetta [u] per unire entrambe le staffe [t] ed evitare che il cabinato si ribalti.



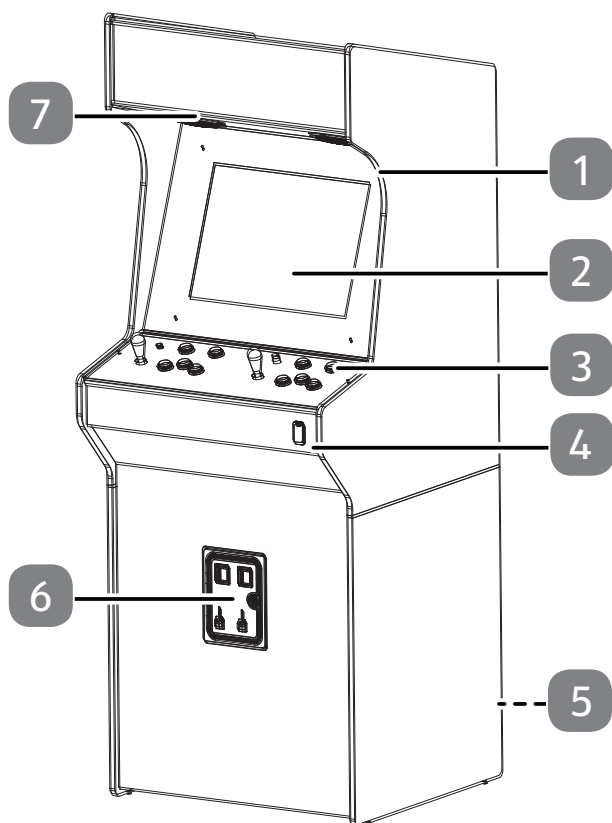
- Praticare dei fori lungo la parete e inserire saldamente i tasselli in plastica [q] nei fori.



- Serrare [r] sulla staffa [t] contro la parete.

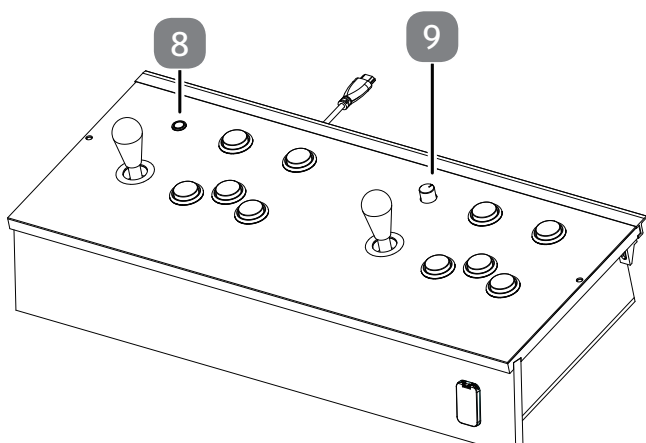
9. Panoramica del dispositivo

9.1. Videogioco



1. Interruttore di alimentazione
2. Display
3. Pannello di controllo
4. Porta USB
5. Collegamento dell'alimentatore (sul retro)
6. Fessure per monete
7. Altoparlanti

9.2. Console



8. Interruttore ON/OFF
9. Regolazione del volume

10. Avvio

10.1. Alimentazione elettrica

- ▶ Collegare l'alimentatore in dotazione alla presa di alimentazione situata sul retro del videogioco.
- ▶ Collegare l'altra estremità a una presa di corrente facilmente accessibile. La presa di corrente deve trovarsi vicino al dispositivo ed essere facilmente accessibile.

10.2. Accensione e spegnimento del dispositivo

- ▶ Portare l'interruttore di alimentazione **0/1** del videogioco su **1** per avviare il dispositivo.
- ▶ Premere l'interruttore per spegnere il Raspberry Pi e il dispositivo.
- ▶ Per scollegare completamente il dispositivo dall'alimentazione elettrica, spegnere l'interruttore di alimentazione.

11. Pulizia e manutenzione

⚠ AVVERTENZA!

Rischio di scossa elettrica!

Aperto il corpo e toccando le parti interne del dispositivo vi è il rischio di scossa elettrica mortale!

- Non aprire il corpo del dispositivo. Non contiene parti che richiedono manutenzione. Prima di procedere alla pulizia, scollegare sempre l'alimentatore dalla presa di corrente.

- ▶ Pulire il corpo utilizzando unicamente un panno privo di pelucchi leggermente inumidito.
- ▶ Non utilizzare solventi, detergenti corrosivi o gassosi.
- ▶ Pulire il display con prodotti specifici (ad es. detergente per vetri).
- ▶ Per evitare danni al dispositivo, al suo interno non devono penetrare liquidi.
- ▶ Non esporre lo schermo alla luce solare diretta o a raggi ultravioletti.

12. Conservazione quando non viene utilizzato

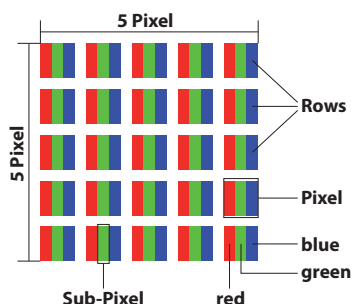
Se non si intende utilizzare il dispositivo per un periodo prolungato, riporlo in un luogo fresco e asciutto e assicurarsi che sia al riparo dalla polvere e da sbalzi di temperatura estremi.

13. Errore di pixel sul display

Nonostante i processi di produzione all'avanguardia, in rari casi uno o più punti di fosforo possono smettere di funzionare a causa dell'elevata complessità della tecnologia.

Nel caso dei TFT a matrice attiva con una risoluzione di **1920 x 1080 pixel**, ciascuno

composto da tre subpixel (rosso, verde, blu), viene utilizzato un totale di **circa 6,2 milioni** di driver. A causa del numero elevatissimo di transistor e del processo di produzione estremamente complesso che ne deriva, possono verificarsi guasti isolati o un controllo errato dei pixel o dei singoli subpixel.



Classe di errore pixel	Errore di tipo 1 Pixel acceso in continuo	Errore di tipo 2 Pixel nero in continuo	Errore di tipo 3 Subpixel difettoso	
			Acceso	Nero
0	0	0	0	0
I	1	1	2 1 0	1 3 5
II	2	2	5 5-n*	0 2 x n* 10
III	5	15	50 50-n* 0	0 2 x n* 100
IV	50	150	500 500-n* 0	0 2 x n* 1000

n*=1,5

Il numero di errori consentito in ciascuna classe di errore per i tipi di errore sopra menzionati si riferisce a un milione di pixel e deve essere convertito in base alla risoluzione fisica del display.

Il dispositivo è conforme alla norma europea ISO 9241-307, classe II (classe di errore dei pixel). Gli errori di pixel fino al numero massimo specificato non danno diritto a prestazioni in garanzia.

14. Smaltimento



Imballaggio

Il prodotto è stato imballato in modo da proteggerlo da eventuali danni durante il trasporto. L'imballaggio è realizzato con materiali riciclabili nel rispetto dell'ambiente.



Si prega di osservare le seguenti **etichette relative alla raccolta differenziata** presenti sui materiali di imballaggio, con le sigle (a) e le cifre (b):

1-7: plastica/20-22: **carta e cartone**/80-98: **materiali compositi**



Dispositivo

Tutti i vecchi dispositivi contrassegnati dal simbolo illustrato non devono essere smaltiti insieme ai normali rifiuti domestici.

Ai sensi della direttiva 2012/19/UE, il dispositivo deve essere smaltito correttamente al termine del suo ciclo di vita.

Questo comporta la separazione dei materiali presenti nel dispositivo ai fini del riciclaggio, nonché la riduzione al minimo dell'impatto ambientale e degli effetti negativi sulla salute umana.

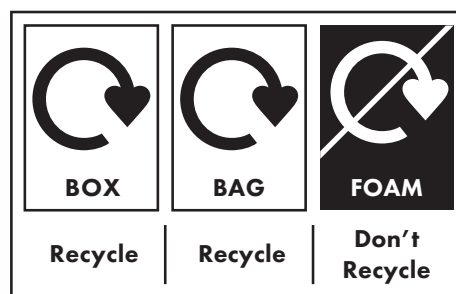
Portare i vecchi dispositivi presso un punto di raccolta dei rifiuti elettrici o un centro di riciclaggio. Prima di procedere, rimuovere le batterie dal dispositivo e consegnarle presso un punto di raccolta delle batterie usate.

Per ulteriori informazioni in merito, contattare l'azienda locale di smaltimento dei rifiuti o l'amministrazione comunale.

15. Smaltimento del prodotto (solo per il Regno Unito)

Imballaggio

Il dispositivo è stato imballato in modo da proteggerlo da eventuali danni durante il trasporto. L'imballaggio è realizzato con materiali riciclabili nel rispetto dell'ambiente.



Dispositivo

Si applica a Regno Unito, Unione Europea e altri paesi europei dotati di sistemi di raccolta differenziata dei materiali riciclabili



I vecchi dispositivi non possono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici!

Qualora il prodotto non fosse più utilizzabile, **smaltirlo in conformità alle normative vigenti nella propria città o nel proprio Paese.**

Assicurarsi che le informazioni sulla raccolta differenziata in proprio possesso siano conformi alle normative locali.

Ciò garantisce che i vecchi dispositivi vengano riciclati in modo professionale ed esclude inoltre conseguenze negative per l'ambiente. Per questo motivo, le apparecchiature elettriche sono contrassegnate dal simbolo qui riportato.

16. Specifiche tecniche

Raspberry Pi	
Processore	Raspberry Pi 5
Memoria	2 GB
Trasmissione radio	Wi-Fi 2,4/5,0 GHz IEEE 802.11.ac Bluetooth 5.0, BLE

Alimentatore	
Produttore	Shenzhen Soy Technology Co., Ltd
Denominazione del modello	SOY-1201000-410-B
Tensione di ingresso / corrente / frequenza AC di ingresso	100-240 V ~ 50-60 Hz
Tensione / corrente di uscita	12 V $\overline{\text{---}}$ 10 A
Potenza in uscita	120 W
Efficienza operativa media	88,7%
Rendimento a basso carico (10%)	82,8%
Consumo energetico a carico zero	0,06 W

Schermo	
Dimensioni dell'immagine	23,8" (60,45 cm), TFT
Area visibile	19,5", 4:3 (mascherato dalla cornice)
Risoluzione	1.920 × 1.080 pixel

Porte	
Videogioco	Collegamento dell'alimentazione DC-IN
	1x uscita HDMI tipo A
	1x Gigabit Ethernet
	2x USB 3.2 Gen1 Tipo A

Valori ambientali	
Temperature	Durante il funzionamento: 32 °F ~ 95 °F (0 °C ~ +35 °C) Quando non in funzione: -4 °F ~ 140 °F (-20 °C ~ +60 °C)
Umidità (senza condensa)	Durante il funzionamento: < 80% Quando non in funzione: < 90%

Dimensioni / pesi	
Dimensioni (L × P × A)	Circa 24,6 × 28,0 × 68,0 in Circa 625 × 710 × 1727 mm
Pesi	Circa 109 lb Circa 49,3 kg

17. Informazioni sulla licenza

Questo è un prodotto Capcom® con licenza ufficiale. Tutti i giochi e i software inclusi sono forniti sulla base di una regolare licenza. Iconic Arcade non supporta, avalla né autorizza l'uso di ROM di giochi, software o modifiche privi di licenza, non autorizzati o di terze parti.

18. Informazioni di assistenza

Avete bisogno di aiuto? Avete qualche domanda? Non tornate al negozio; contattateci! Visitate il sito <https://iconicarcade.com/support> Saremo lieti di aiutarvi!



Assistenza



Manuale per l'utente



Dichiarazioni di conformità

19. Note legali

Copyright 2026

Tutti i diritti riservati.

Il presente manuale per l'utente è protetto dal diritto d'autore.

È vietata la riproduzione in forma meccanica, elettronica o di qualsiasi altro tipo senza l'autorizzazione scritta del produttore.

I diritti d'autore sono di proprietà di:

Eldohm International Ltd.

Rm. 505, 5/F, Tower A, New Mandarin Plaza,

14 Science Museum Road, TST East, Hong Kong.

Nota bene: l'indirizzo sopra indicato non è un indirizzo a cui inviare eventuali spedizioni di ritorno. Prima è sempre necessario contattare il nostro servizio clienti.

Questo prodotto è protetto da brevetto: Brevetti statunitensi n. 10.751.632 e n. 11.383.175.

Inhaltsverzeichnis

1. Informationen zu dieser Bedienungsanleitung	76
1.1. Erläuterung der Symbole	76
2. Bestimmungsgemäße Verwendung	76
3. Konformität	76
3.1. Erklärung zur Einhaltung der FCC-Vorschriften	76
3.2. Abschnitt 3.3. ISED-Konformitätserklärung (Kanada)	77
3.3. Konformitätserklärung für Großbritannien	77
4. EU-Konformitätserklärung	77
4.1. Informationen zum WLAN	77
5. Sicherheitshinweise	77
5.1. Betriebssicherheit	78
5.2. Aufstellungsort	78
5.3. Stromversorgung	79
5.4. Anmerkungen zum Display	79
6. Lieferumfang	80
6.1. Teileliste des Spielautomaten	80
7. Montage	81
7.1. Schritt 1	82
7.2. Schritt 2	82
7.3. Schritt 3	82
7.4. Schritt 4	83
7.5. Schritt 5	83
7.6. Schritt 6	83
7.7. Schritt 7	84
7.8. Schritt 8	84
7.9. Schritt 9	84
7.10. Schritt 10	84
7.11. Schritt 11	85
7.12. Schritt 12	85
7.13. Schritt 13	86
7.14. Schritt 14	86
7.15. Schritt 15: Verkabelung	87
7.16. Schritt 16	87
8. Wandmontage	88
9. Geräteübersicht	89
9.1. Spielautomat	89
9.2. Konsole	89
10. Inbetriebnahme	89
10.1. Netzstromversorgung	89
10.2. Ein- und Ausschalten des Geräts	89
11. Reinigung und Wartung	89
12. Aufbewahrung bei Nichtgebrauch	89
13. Pixelfehler auf dem Display	90
14. Entsorgung	90
15. Entsorgung des Produkts (nur Großbritannien)	90
16. Technische Daten	91
17. Lizenzinformationen	91
18. Serviceinformationen	91
19. Rechtliche Hinweise	92

1. Informationen zu dieser Bedienungsanleitung



Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben. Wir hoffen, dass Sie viel Freude daran haben.

Lesen Sie die Sicherheitshinweise und alle weiteren Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät zum ersten Mal in Betrieb nehmen. Beachten Sie die Warnhinweise auf dem Gerät und in der Bedienungsanleitung. Halten Sie die Bedienungsanleitung stets griffbereit. Wenn Sie das Gerät verkaufen oder verschenken, geben Sie diese Bedienungsanleitung bitte ebenfalls an den neuen Besitzer weiter. Sie ist ein wesentlicher Bestandteil des Produkts.

1.1. Erläuterung der Symbole

Ist ein Textabschnitt mit einem der unten aufgeführten Warnsymbole gekennzeichnet, muss die darin beschriebene Gefahr vermieden werden, um die beschriebenen möglichen Folgen zu verhindern.



GEFAHR!

Warnung vor unmittelbarer Lebensgefahr!



Weitere Informationen zur Verwendung des Geräts!



Lesen Sie die Bedienungsanleitung und befolgen Sie die darin enthaltenen Anweisungen.



ACHTUNG!

Warnung: Stromschlaggefahr!

- Checkliste / enthält Informationen zu einem Ereignis, das während des Gebrauchs auftreten kann
- ▶ Zu befolgende Anweisungen
- Zu beachtende Sicherheitshinweise

2. Bestimmungsgemäße Verwendung

Es handelt sich hierbei um ein IT-Gerät, das für die Nutzung von Multimedia-Inhalten als Spieleplattform vorgesehen ist. Das Gerät ist ausschließlich für den privaten Gebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen Einsatz vorgesehen. Bitte beachten Sie, dass die Garantie bei unsachgemäßer Verwendung erlischt:

- Nehmen Sie ohne unsere Zustimmung keine Umbauten am Gerät vor und verwenden Sie ausschließlich von uns gelieferte oder zugelassene Ersatzteile und Zubehörteile.

- Beachten Sie alle Angaben in dieser Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise. Jede andere Verwendung gilt als unsachgemäß und kann zu Personen- oder Sachschäden führen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht unter extremen Umgebungsbedingungen.

3. Konformität

3.1. Erklärung zur Einhaltung der FCC-Vorschriften

HINWEIS: Dieses Gerät wurde geprüft und entspricht den Grenzwerten für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften.

Diese Grenzwerte sollen einen angemessenen Schutz vor funktechnischen Störungen in Wohngebieten gewährleisten. Dieses Gerät erzeugt und nutzt Hochfrequenzenergie und kann diese ausstrahlen; wenn es nicht gemäß den Anweisungen installiert und verwendet wird, kann es zu funktechnischen Störungen kommen. Es gibt jedoch keine Garantie dafür, dass bei einer bestimmten Installation keine Störungen auftreten. Sollte dieses Gerät den Radio- oder Fernsehempfang stören – was durch Aus- und Einschalten des Geräts festgestellt werden kann –, wird dem Nutzer empfohlen, die Störung durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu beheben:

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder stellen Sie sie an einem anderen Ort auf.
- Vergrößern Sie den Abstand zwischen dem Gerät und dem Empfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an, die zu einem anderen Stromkreis gehört als der, an den der Empfänger angeschlossen ist.
- Wenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Techniker, um Hilfe zu erhalten.

WARNUNG: Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von der für die Einhaltung der Vorschriften zuständigen Stelle genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Betriebsgenehmigung des Benutzers führen. Gegebenenfalls müssen abgeschirmte Schnittstellenkabel verwendet werden, um die Emissionsgrenzwerte einzuhalten.

Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Vorschriften. Der Betrieb unterliegt den beiden folgenden Bedingungen:

- (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen funktechnischen Störungen verursachen, und
- (2) dieses Gerät muss alle empfangenen funktechnischen Störungen tolerieren, einschließlich solcher, die zu einem unerwünschten Betrieb führen können.

Hilfreich könnte in diesem Zusammenhang folgende Broschüre sein, die von der FCC erstellt wurde: „How to Identify and Resolve Radio-TV Interference Problems.“ Diese Broschüre ist beim U.S. Government Printing Office, Washington, D.C. 20402, erhältlich.

3.2. Abschnitt 3.3. ISED- Konformitätserklärung (Kanada)

Dieses Gerät enthält lizenzfreie Sender und/oder Empfänger, die den lizenzfreien RSS-Standards von Innovation, Science and Economic Development Canada entsprechen. Der Betrieb unterliegt den beiden folgenden Bedingungen:

- (1) Dieses Gerät darf keine funktechnischen Störungen verursachen.
 - (2) Dieses Gerät muss funktechnische Störungen tolerieren, einschließlich solcher, die zu einem unerwünschten Betrieb des Geräts führen können.
- (Enthält IC: 20953-RPI5)

3.3. Konformitätserklärung für Großbritannien

UK Eldohm International Ltd. erklärt hiermit, dass
CA das Produkt „Iconic Arcade Double Dragon“ allen einschlägigen britischen Anforderungen entspricht.

Die vollständige EU-Konformitätserklärung ist abrufbar unter:

<https://iconicarcade.com/linkto/product/xt/dd/doc>

4. EU-Konformitätserklärung

Eldohm International Ltd. erklärt hiermit, dass das Funkgerät vom Typ „Iconic Arcade Double Dragon“ der Richtlinie 2014/53/EU [(RED-Richtlinie) sowie der Richtlinie 2009/125/EG (Ökodesign-Richtlinie) und der Richtlinie 2011/65/EU (RoHS-Richtlinie)] entspricht. Die vollständige EU-Konformitätserklärung ist abrufbar unter:



Aufgrund des 5-GHz-Frequenzbereichs der integrierten WLAN-Lösung darf das Gerät in der EU nur in Gebäuden verwendet werden (siehe Tabelle).

				
AT	BE	BG	CZ	DK
EE	FR	DE	IS	IE
IT	EL	ES	CY	LV
LI	LT	LU	HU	MT
NL	NO	PL	PT	RO
SI	SK	TR	FI	SE
CH	UK(NI)	HR		

AT = Österreich, BE = Belgien, BG = Bulgarien, CZ = Tschechien, DK = Dänemark, EE = Estland, FR = Frankreich, DE = Deutschland, IS = Island, IE = Irland, IT = Italien, EL = Griechenland, ES = Spanien, CY = Zypern, LI = Liechtenstein, LV = Lettland, LT = Litauen, LU = Luxemburg, HU = Ungarn, MT = Malta, NL = Niederlande, NO = Norwegen, PL = Polen, PT = Portugal, RO = Rumänien, SI = Slowenien, SK = Slowakei, TR = Türkei, FI = Finnland, SE = Schweden, CH = Schweiz, UK(NI) = Nordirland, HR = Kroatien

4.1. Informationen zum WLAN

Frequenzbereich: 2,4 GHz / 5 GHz
WLAN-Standard: 802.11 a/b/g/n/ac
Verschlüsselung: WEP/WPA/WPA2

Frequenzbereich/MHz	Kanal	Max. Sendeleistung / dBm
2400–2483,5	1–13	< 20
5150–5250	36–48	< 23
5250–5350	52–64	< 23
5470–5725	100–140	< 30
5735–5835	149–165	-- (falls verfügbar < 14)

5. Sicherheitshinweise

- Dieses Gerät kann von Kindern ab acht Jahren sowie von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit unzureichendem Erfahrungs- und Wissensstand verwendet werden, sofern sie beaufsichtigt werden oder in der sicheren Bedienung des Geräts unterwiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Das Gerät und das Zubehör müssen an einem für Kinder unzugänglichen Ort aufbewahrt werden.



WARNUNG!

Dieses Produkt kann Sie Chemikalien aussetzen, darunter Blei, das nach Erkenntnissen des Staates Kalifornien Krebs sowie Geburtsfehler oder andere Schäden am Fortpflanzungssystem verursachen kann. Weitere Informationen finden Sie unter www.P65Warnings.ca.gov.



WARNUNG!

Lichtempfindlichkeit/Epilepsieanfälle

Bei einem sehr geringen Prozentsatz der Menschen können epileptische Anfälle oder Bewusstseinsverlust auftreten, wenn sie bestimmten Lichtmustern oder blinkenden Lichtern ausgesetzt sind. Das Betrachten bestimmter Muster oder Hintergründe auf einem Bildschirm oder beim Spielen von Videospielen kann bei diesen Personen einen epileptischen Anfall auslösen. Sollten Sie oder jemand aus Ihrer Familie an Epilepsie leiden oder bereits Anfälle welcher Art auch immer erlebt haben, konsultieren Sie bitte Ihren Arzt, bevor Sie dieses Spiel spielen.

5.1. Betriebssicherheit

- Verwenden Sie ausschließlich das mitgelieferte Netzteil.
- Halten Sie das Gerät von Tropf- oder Spritzwasser fern und stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gefäße, wie z. B. Vasen, auf das Gerät oder in dessen Nähe.
- Gießen Sie keine Flüssigkeiten in das Gerät.



GEFAHR!

Stromschlaggefahr!

Wenn das Netzteil geöffnet ist, besteht die Gefahr eines Stromschlags oder eines Brandes!

- Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Geräts oder des Netzteils!
- Betreiben Sie das Gerät niemals bei geöffnetem Gehäuse.

- Decken Sie Geräteöffnungen nicht ab, da dies zu einer Überhitzung oder sogar zu einem Brand führen könnte.
- Stecken Sie keine Gegenstände durch Schlitze und Öffnungen in das Gerät. Dies könnte zu einem Kurzschluss, Stromschlag oder Brand führen, wodurch das Gerät Schaden nehmen kann.

In folgenden Fällen sollten Sie das Gerät sofort ausschalten oder gar nicht erst einschalten, den Netzstecker ziehen und sich an den Kundendienst wenden:

- Im Netzteil oder Gerät treten ungewöhnliche Geräusche oder Rauchbildung auf.
- Das Gerät, das Netzteil oder das Netzkabel weist sichtbare Schäden auf.
- Es ist Flüssigkeit in das Gerät eingedrungen.
- Ersetzen Sie das defekte Netzkabel bzw. den defekten Netzadapter durch Originalteile. Diese dürfen unter keinen Umständen repariert werden.



ACHTUNG!

Stromschlaggefahr!

Wenn eine Reparatur unsachgemäß durchgeführt wird, besteht die Gefahr eines Stromschlags!

- Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Geräts oder des Netzteils!
- Wenden Sie sich im Falle einer Störung an das Servicecenter oder eine andere geeignete Werkstatt.

5.2. Aufstellungsort

- Verwenden Sie das Gerät nicht in explosionsgefährdeten Bereichen. Dazu gehören beispielsweise Tanksysteme, Kraftstofflagerbereiche oder Bereiche, in denen Lösungsmittel verarbeitet werden. Dieses Gerät darf außerdem nicht in Bereichen mit Staub in der Luft (z. B. Mehl- oder Holzstaub) verwendet werden.
- Schützen Sie das Gerät und alle angeschlossenen Geräte vor Feuchtigkeit und vermeiden Sie Staub, Hitze und direkte Sonneneinstrahlung. Die Nichtbeachtung

dieser Anweisungen kann zu Funktionsstörungen oder Schäden am Gerät führen.

- Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien, da äußere Einflüsse wie Regen, Schnee usw. das Gerät beschädigen können.
- Zwischen dem Gerät und Quellen hochfrequenter und magnetischer Störungen (Fernsehgeräte, Lautsprecher, Mobiltelefone, DECT-Telefone usw.) ist ein Abstand von mindestens einem Meter zu halten, um Fehlfunktionen und Datenverluste zu vermeiden.
- Dieses Gerät ist nicht für den Einsatz an Arbeitsplätzen im Sinne der deutschen Verordnung über Sicherheit und Gesundheitsschutz bei der Arbeit an Bildschirmgeräten (BildschArbV, § 2) geeignet.
- Zerkratzen Sie das Display nicht mit den Fingernägeln oder harten Gegenständen.
- Wenn das Display zerbricht, besteht Verletzungsgefahr. Sollte dies passieren, verpacken Sie die zerbrochenen Teile unter Verwendung von Schutzhandschuhen und senden Sie sie zur fachgerechten Entsorgung an Ihr Servicecenter. Waschen Sie sich anschließend die Hände mit Seife, da aus einem zerbrochenen Display Chemikalien austreten können.

5.3. Stromversorgung

- Decken Sie das Netzteil nicht ab.
- Berühren Sie das Netzteil niemals mit nassen Händen.
- Die Steckdose muss sich immer in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.
- Berühren Sie das Netzteil am Gehäuse nur, wenn Sie es aus der Steckdose ziehen möchten.
- Um die Stromversorgung des Geräts (über das Netzteil) zu unterbrechen, ziehen Sie den Stecker des Netzteils aus der Steckdose.
- Betreiben Sie das Netzteil ausschließlich an geerdeten Steckdosen, die den in den technischen Daten angegebenen Spezifikationen entsprechen.
- Ziehen Sie bei Gewitter den Netzstecker aus der Steckdose.

5.4. Anmerkungen zum Display

- Lassen Sie keine Gegenstände auf das Display fallen.
- Legen Sie keine Gegenstände auf das Gerät.
- Berühren Sie das Display nicht mit spitzen Gegenständen.

6. Lieferumfang

GEFAHR!

Erstickungsgefahr!

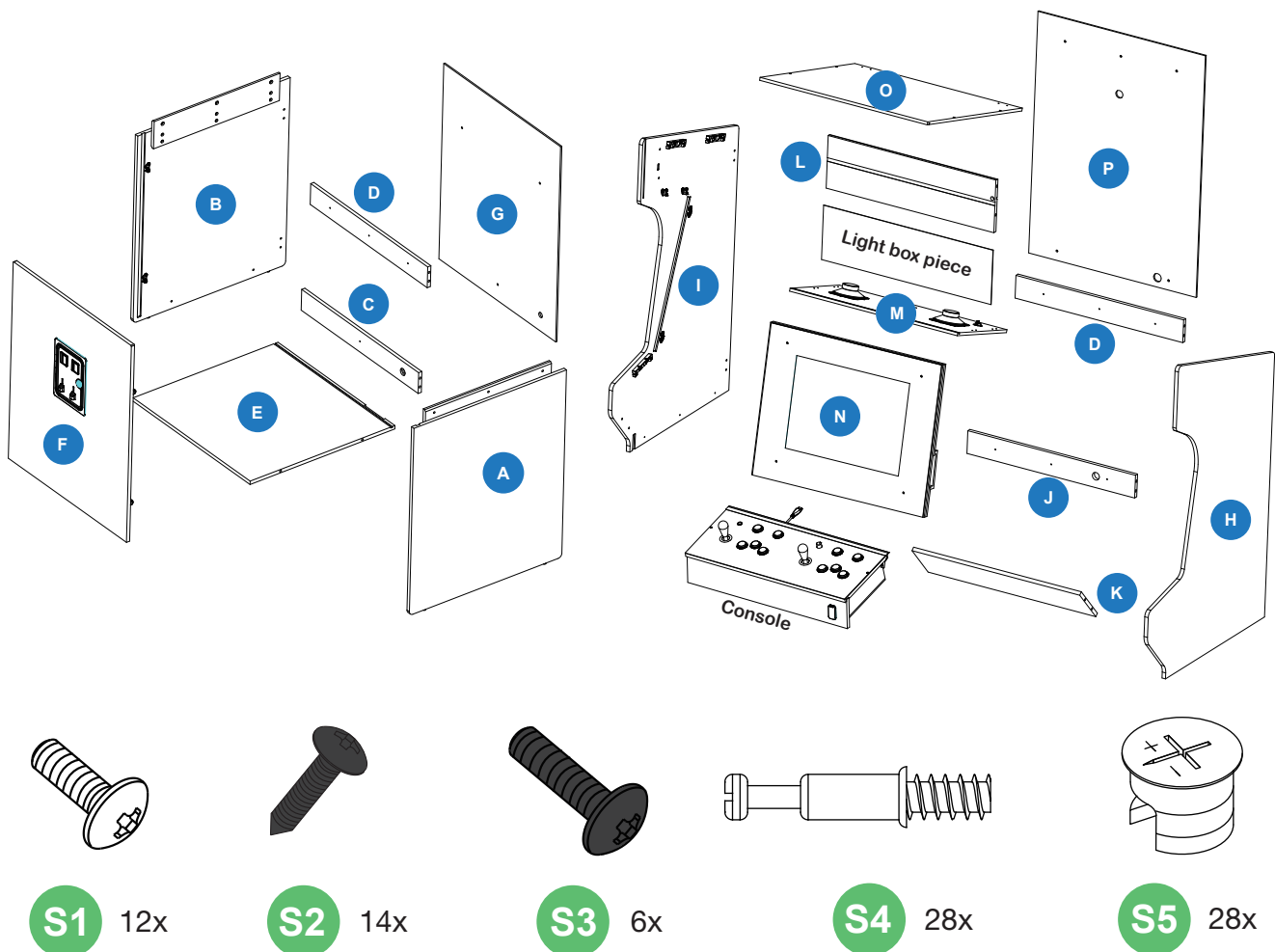
Erstickungsgefahr durch Verschlucken oder Einatmen kleiner Teile oder von Plastikfolie.

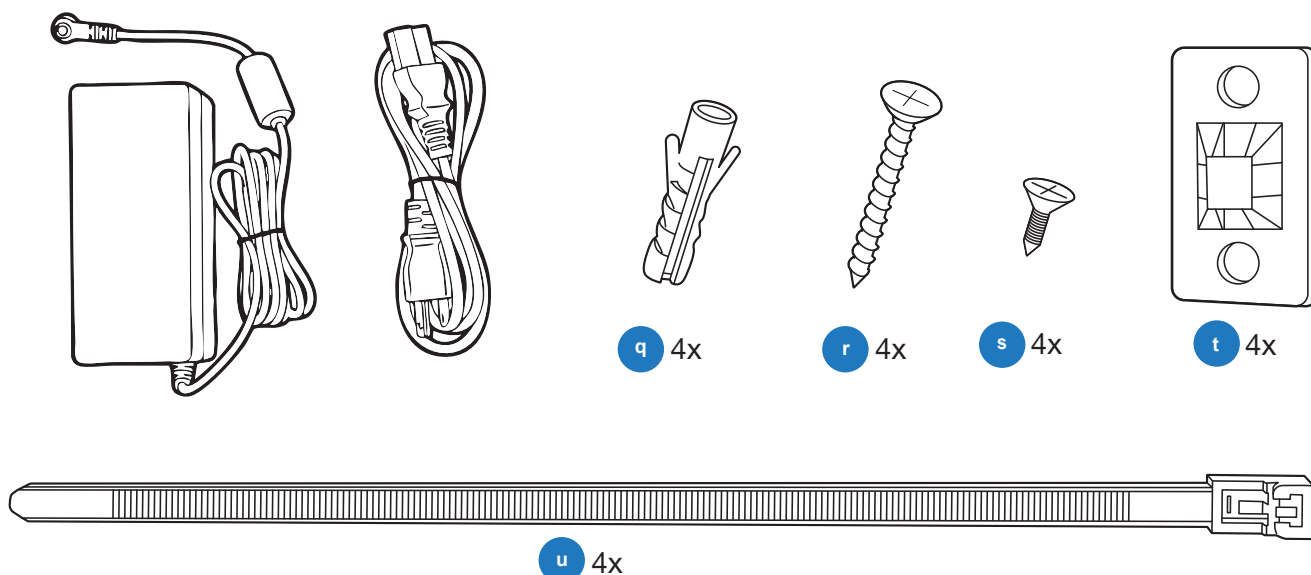
■ Bewahren Sie die Plastikfolie außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

- ▶ Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung und entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial.
- ▶ Bitte überprüfen Sie Ihre Bestellung auf Vollständigkeit. Sollte etwas fehlen, kontaktieren Sie uns bitte innerhalb von 14 Tagen nach dem Kauf.

6.1. Teileliste des Spielautomaten

Im Lieferumfang Ihres Produkts sind folgende Teile enthalten:





7. Montage



WICHTIGER SICHERHEITSHINWEIS

Dieses Gerät wiegt über 60 kg.

Für die Montage sind mindestens zwei Erwachsene erforderlich, insbesondere beim Einbau des oberen Gehäuseteils.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Verletzungen oder Sachschäden führen.

Im Folgenden werden

- die Montage des Spielautomaten (Ober-, Unterteil) einschließlich des Displays,
- der Anschluss der Verbindungskabel
- sowie der Anschluss des Netzteils

beschrieben.

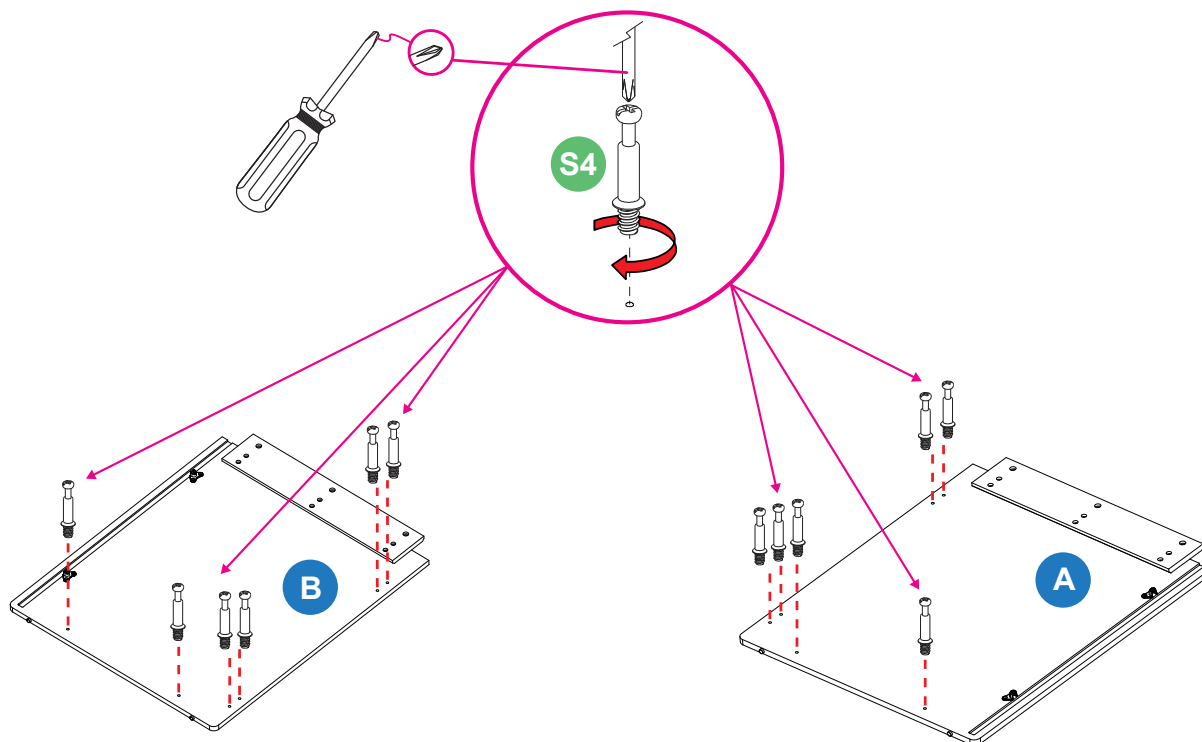
Für die Montage wird empfohlen, eine zweite Person hinzuzuziehen, die bei der Installation des Gehäuses hilft.



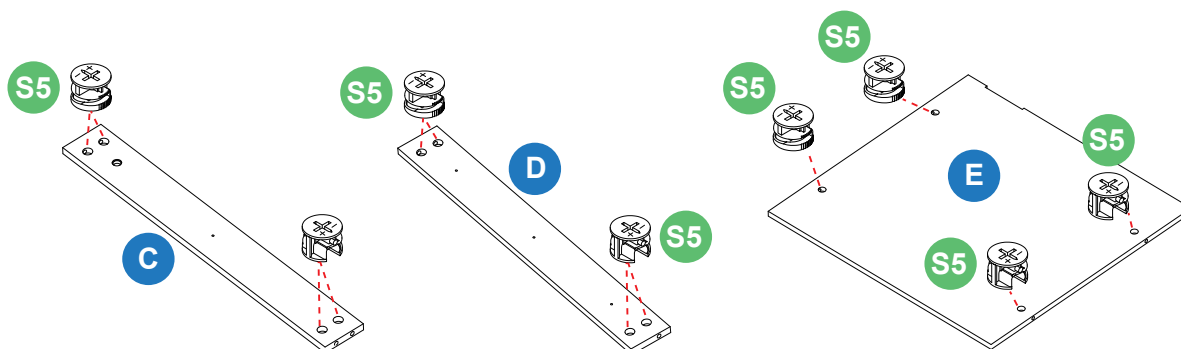
Verwenden Sie zum Festziehen der Schrauben handelsübliche Kreuzschlitz- oder Flachkopfschraubendreher. Bitte beachten Sie, dass die Verwendung eines elektrischen Schraubendrehers nicht empfohlen wird. Um Schäden am Gehäuse zu vermeiden, ziehen Sie die Schrauben nicht zu fest an.

- Führen Sie die Montage wie abgebildet durch.

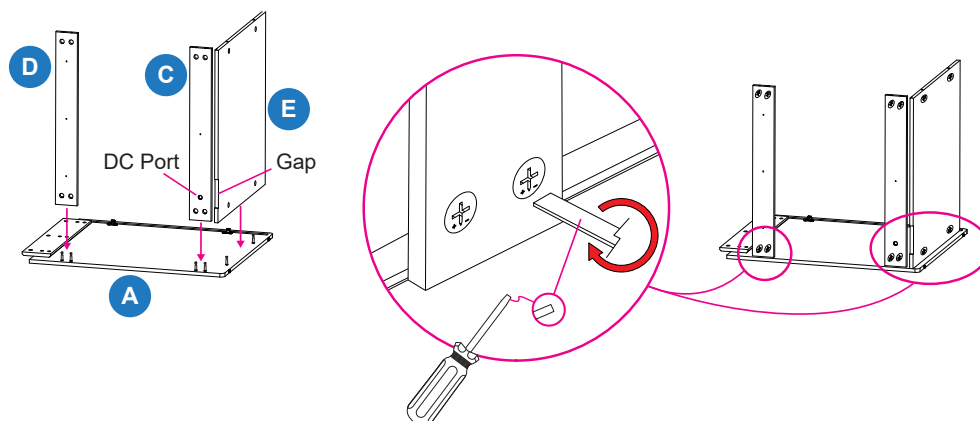
7.1. Schritt 1



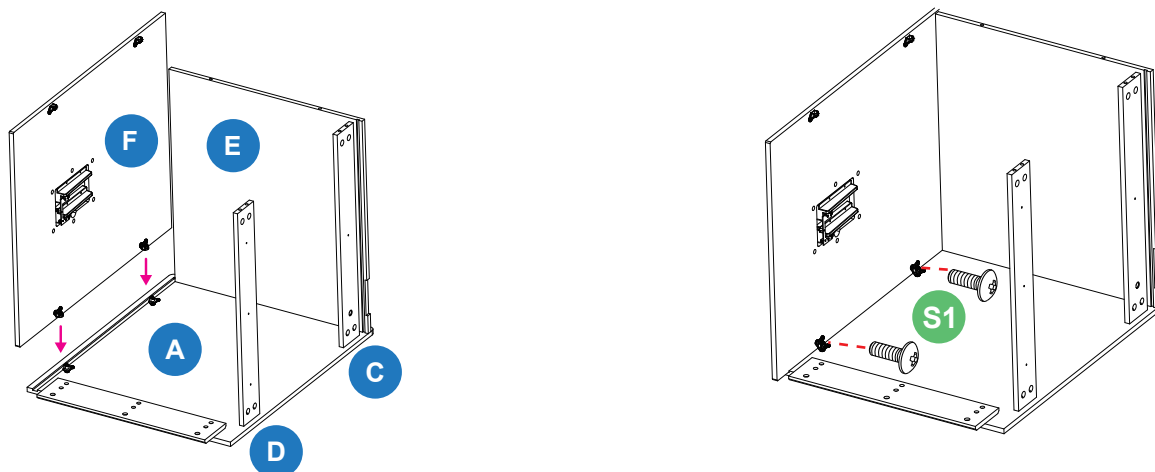
7.2. Schritt 2



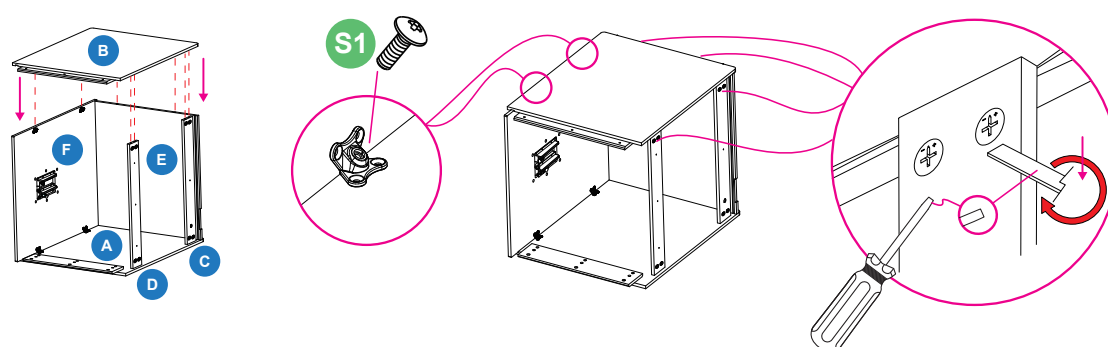
7.3. Schritt 3



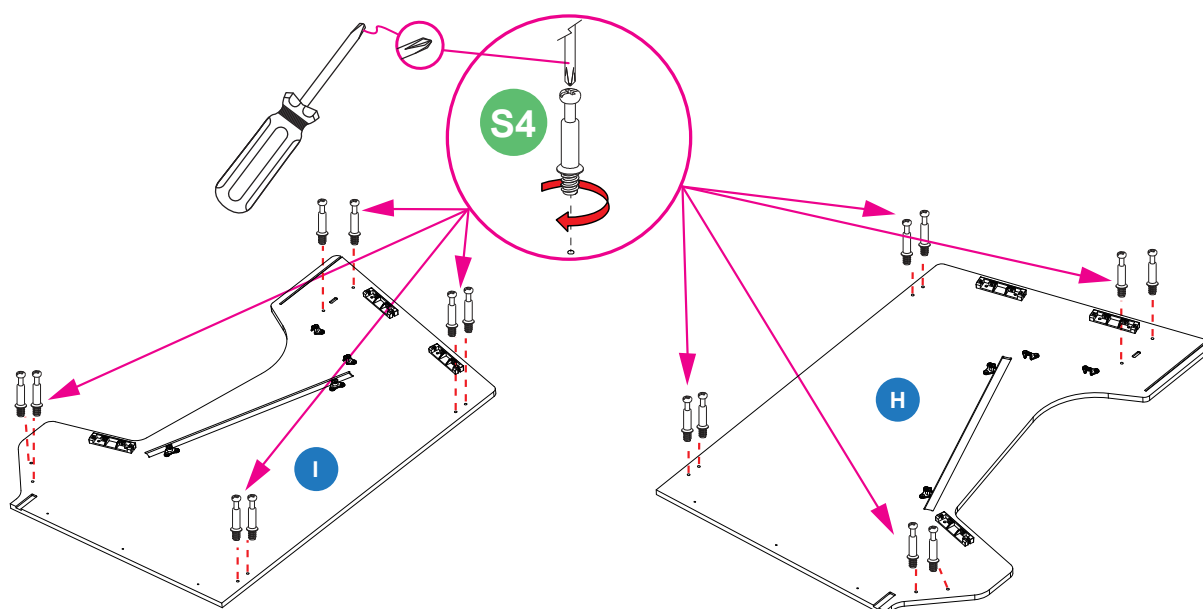
7.4. Schritt 4



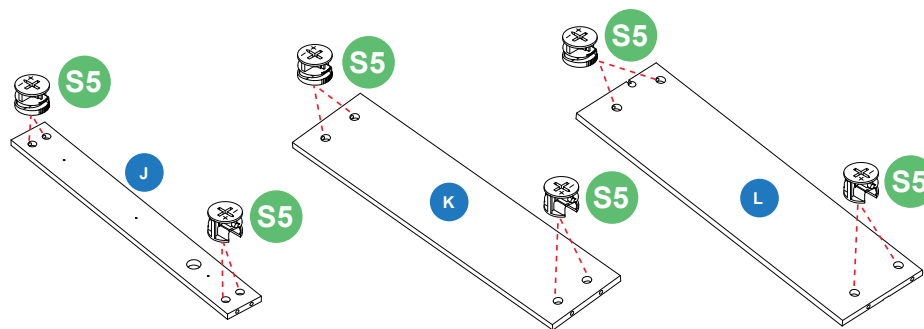
7.5. Schritt 5



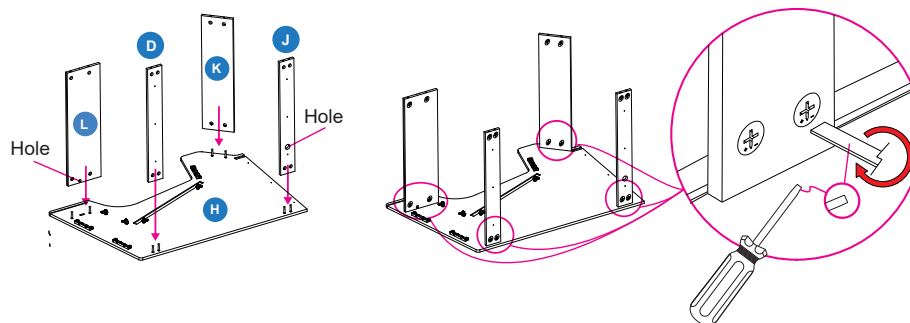
7.6. Schritt 6



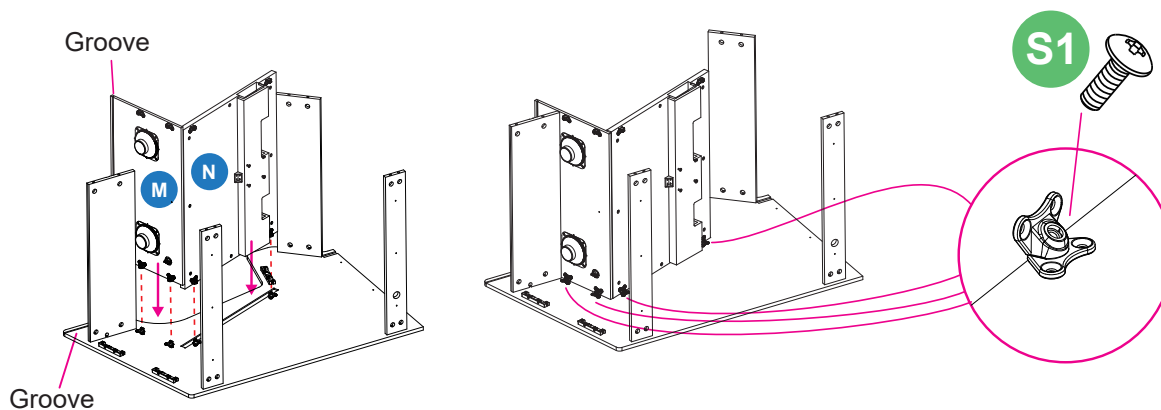
7.7. Schritt 7



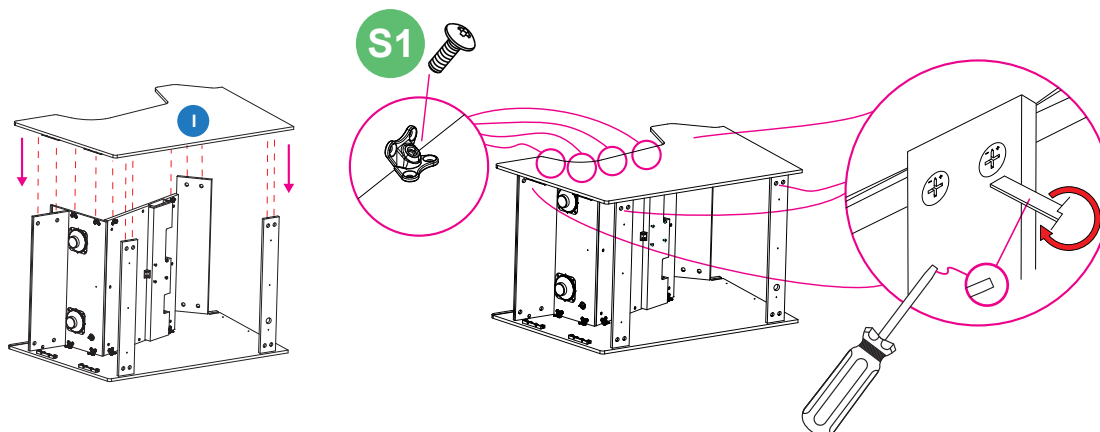
7.8. Schritt 8



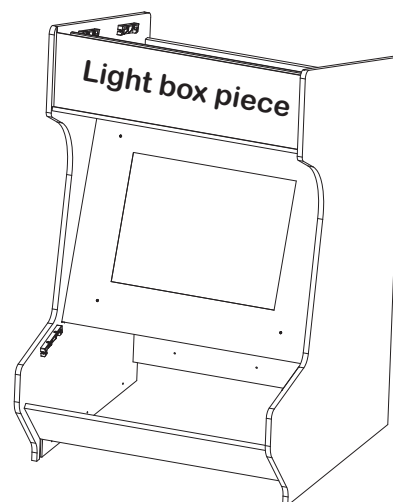
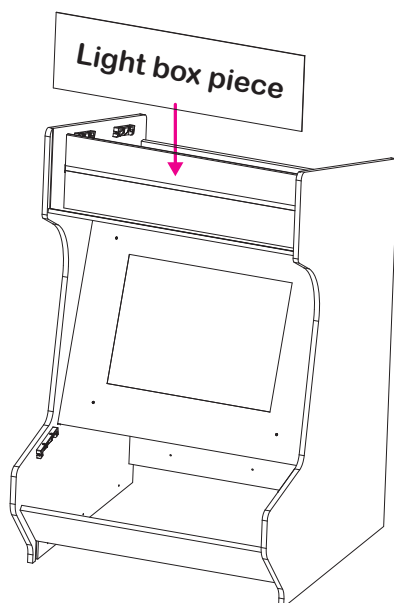
7.9. Schritt 9



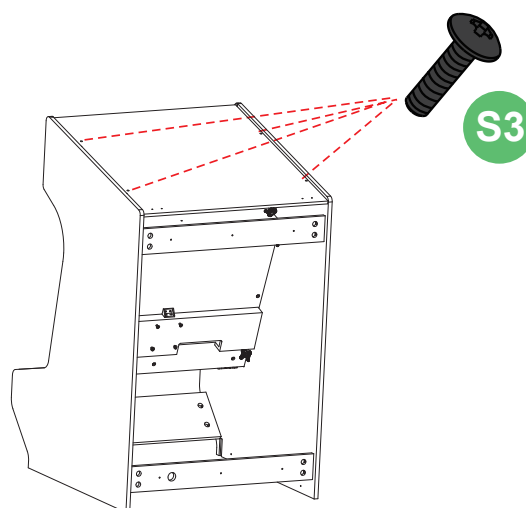
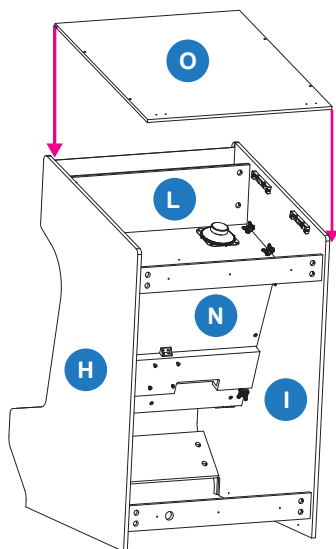
7.10. Schritt 10



7.11. Schritt 11



7.12. Schritt 12



7.13. Schritt 13

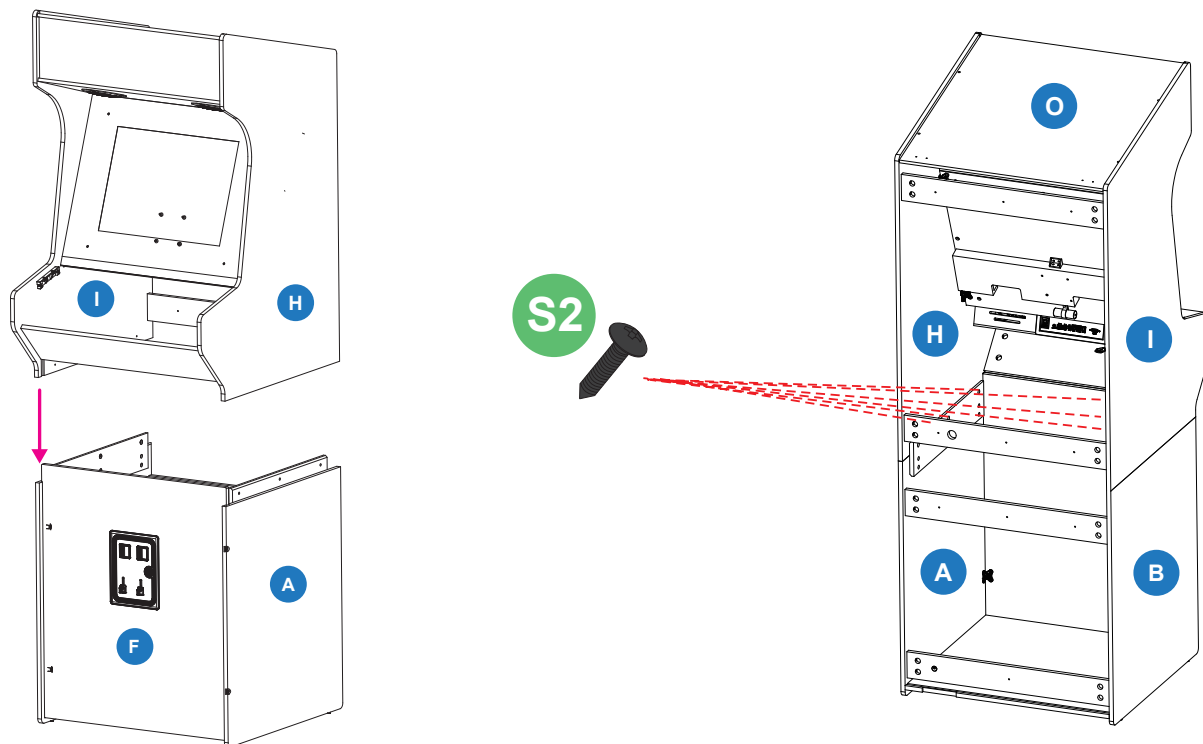


WARNUNG – ANHEBEN NUR ZU ZWEIT

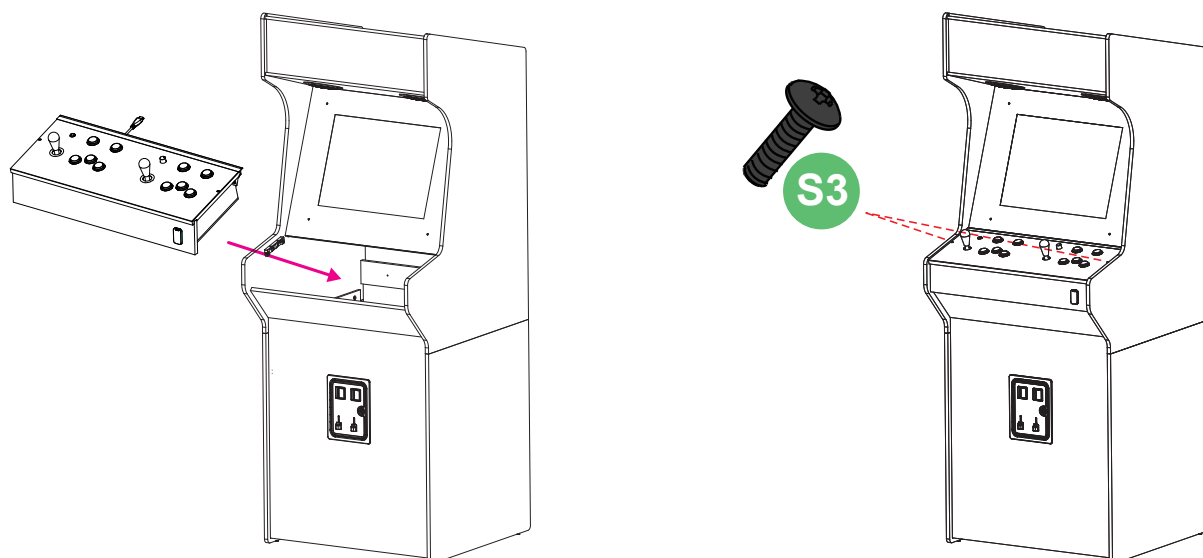
Der obere Gehäuseteil ist schwer.

Für diesen Schritt sind daher zwei Erwachsene erforderlich.

Versuchen Sie nicht, das Gerät alleine anzuheben oder zu installieren.

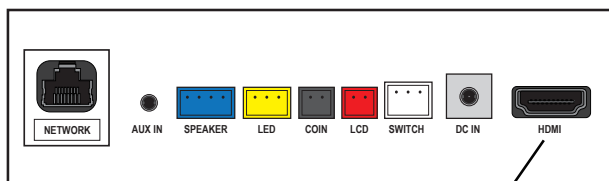


7.14. Schritt 14



7.15. Schritt 15: Verkabelung

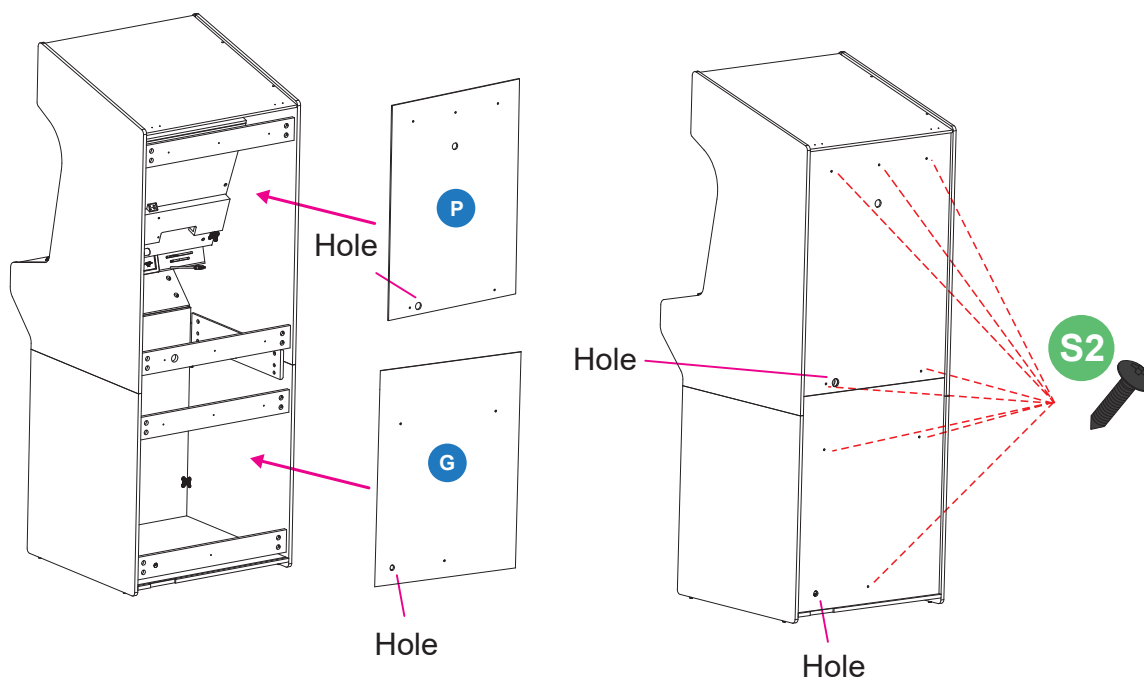
- Die Stecker der einzelnen Komponenten sind farblich gekennzeichnet. Schließen Sie die Stecker entsprechend ihrer Farbe und ihrem Typ an die Platte an.



for 2nd monitor
para el segundo monitor
pour un deuxième écran

- **NETWORK** – Anschluss Netzwerk
- **AUX IN** – Anschluss Audioanschluss
- **SPEAKER** – Anschluss Lautsprecher
- **LED** – Anschluss Beleuchtung
- **COIN** – Anschluss Münzfach
- **LCD** – Anschluss Bildschirm
- **SWITCH** – Anschluss Netzschalter
- **DC IN** – Anschluss Netzteil
- **HDMI** – Anschluss für einen zweiten Bildschirm

7.16. Schritt 16



8. Wandmontage



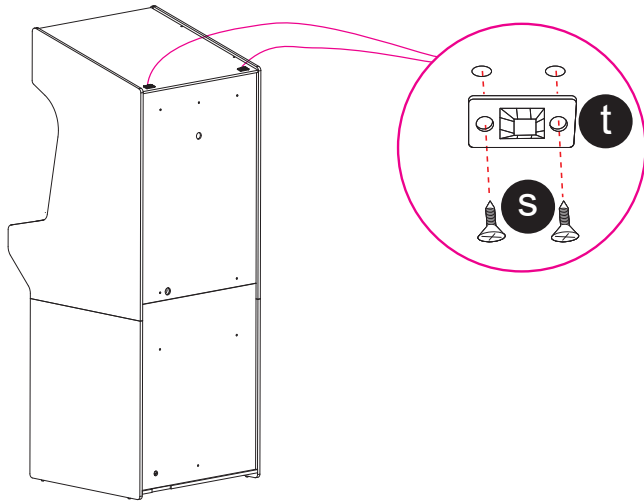
WARNUNG!

Das Gerät muss gemäß der Montageanleitung sicher an der Wand befestigt werden, um schwere oder tödliche Verletzungen zu vermeiden! So verhindern Sie, dass das Gerät umkippt:

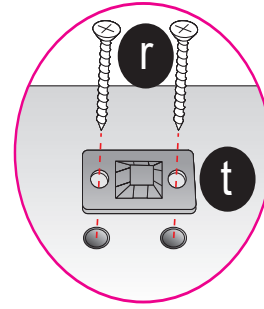
- Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gehäuse.
- Lassen Sie Kinder niemals auf das Gehäuse klettern oder sich daran festhalten.

Der Einsatz von Kippschutzvorrichtungen kann die Gefahr zwar verringern, jedoch nicht vollständig beseitigen.

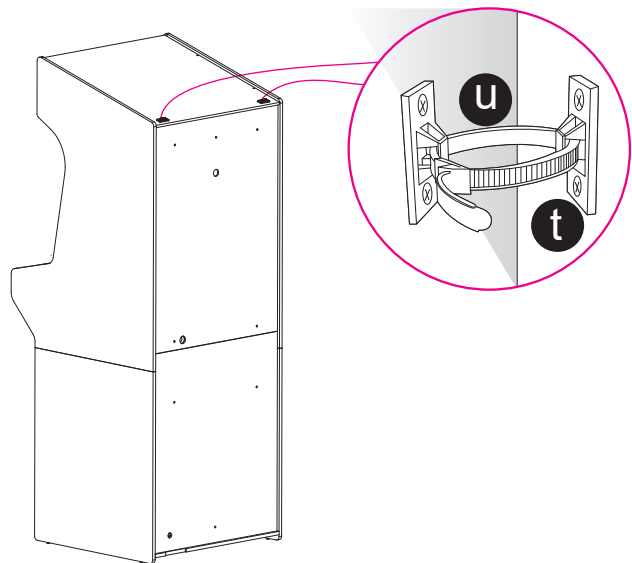
- Befestigen Sie die Schrauben [s] in der Halterung [t] im oberen Bereich des Gehäuses.



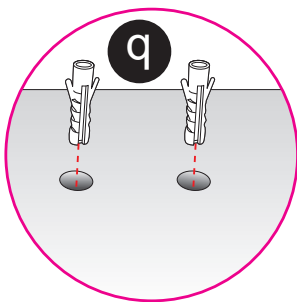
- Befestigen Sie die Schrauben [r] in der Halterung [t] an der Wand.



- Verbinden Sie die beiden Halterungen [t] mithilfe des Kabelbinders [u], um ein Umkippen des Gehäuses zu verhindern.

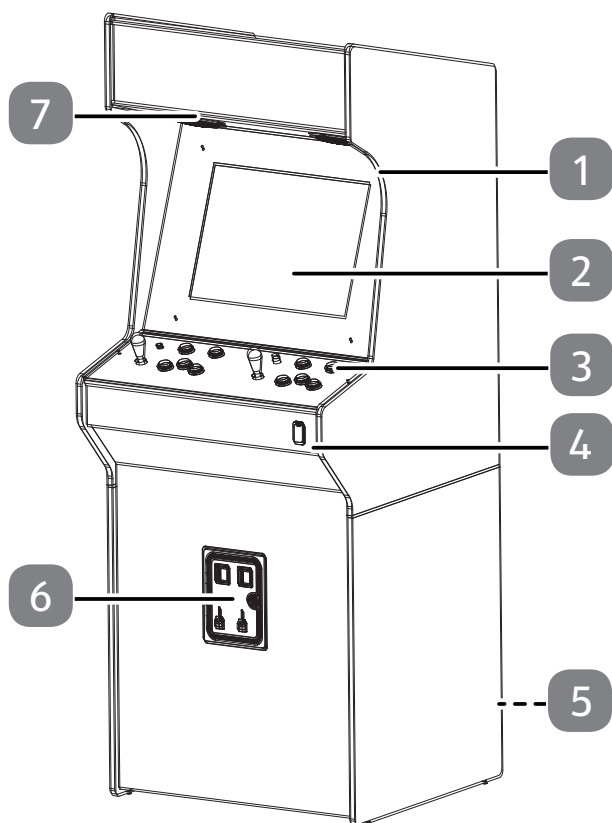


- Bohren Sie Löcher in die Wand und befestigen Sie die Kunststoffdübel [q] sicher darin.



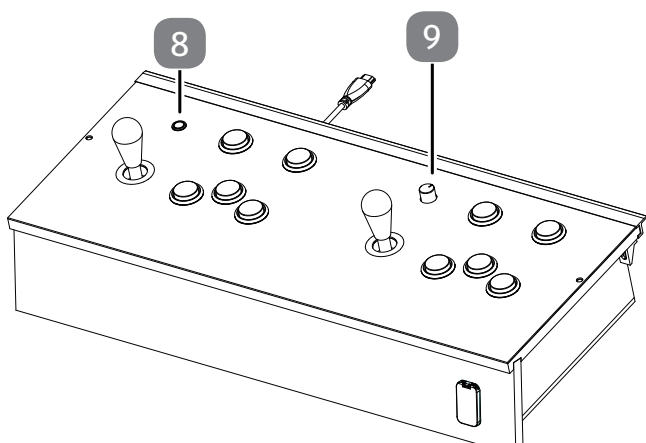
9. Geräteübersicht

9.1. Spielautomat



1. Netzschalter
2. Display
3. Bedienfeld
4. USB-Anschluss
5. Anschluss für das Netzteil (auf der Rückseite)
6. Münzeinwurföffnungen
7. Lautsprecher

9.2. Konsole



8. Ein-/Aus-Schalter
9. Lautstärkeregelung

10. Inbetriebnahme

10.1. Netzstromversorgung

- ▶ Schließen Sie das mitgelieferte Netzteil an den Netzteilanschluss an der Rückseite des Spielautomaten an.
- ▶ Schließen Sie das andere Ende an eine leicht zugängliche Steckdose an. Die Steckdose muss sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.

10.2. Ein- und Ausschalten des Geräts

- ▶ Stellen Sie den Hauptschalter **0/1** des Spielautomaten auf **1**, um das Gerät zu starten.
- ▶ Drücken Sie den Schalter, um den Raspberry Pi auszuschalten und das Gerät auszuschalten.
- ▶ Um das Gerät vollständig von der Stromversorgung zu trennen, schalten Sie den Netzschalter aus.

11. Reinigung und Wartung

⚠ WARNUNG!

Stromschlaggefahr!

Wenn das Gehäuse geöffnet und Teile im Gerät berührt werden, besteht die Gefahr eines tödlichen Stromschlags!

- Öffnen Sie das Gehäuse des Geräts nicht. Es enthält keine Teile, die gewartet werden müssen. Ziehen Sie vor der Reinigung immer den Netzstecker aus der Steckdose.

- ▶ Reinigen Sie das Gehäuse ausschließlich mit einem leicht feuchten, fusselfreien Tuch.
- ▶ Verwenden Sie keine Lösungsmittel sowie keine ätzenden oder gasförmigen Reinigungsmittel.
- ▶ Reinigen Sie das Display mit speziellen Reinigungsmitteln (z. B. Glasreiniger).
- ▶ Um Schäden am Gerät zu vermeiden, dürfen keine Flüssigkeiten in das Gerät gelangen.
- ▶ Setzen Sie den Bildschirm niemals direktem Sonnenlicht oder ultravioletter Strahlung aus.

12. Aufbewahrung bei Nichtgebrauch

Wenn Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht benutzen, bewahren Sie es an einem trockenen, kühlen Ort auf und achten Sie darauf, dass es vor Staub und extremen Temperaturschwankungen geschützt ist.

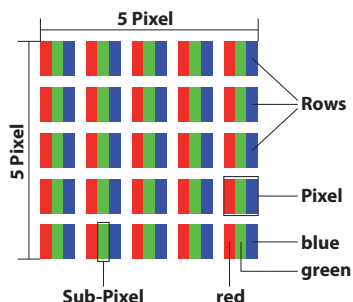
13. Pixelfehler auf dem Display

Trotz modernster Fertigungsverfahren kann es aufgrund der hochkomplexen Technologie in seltenen Fällen vorkommen, dass einzelne oder mehrere Leuchtstoffpunkte ausfallen.

Bei Aktivmatrix-TFTs mit einer Auflösung von

1920 x 1080 Pixel, die

jeweils aus drei Subpixeln (rot, grün, blau) bestehen, kommen insgesamt **etwa 6,2 Millionen** Transistoren zum Einsatz. Aufgrund dieser sehr hohen Anzahl und des damit verbundenen äußerst komplexen Fertigungsverfahrens kann es zu vereinzelt Ausfällen oder einer fehlerhaften Ansteuerung von Pixeln oder einzelnen Subpixeln kommen.



Pixel-Fehler-klasse	Fehlertyp 1: Pixel leuchtet durchgehend	Fehlertyp 2: Pixel immer schwarz	Fehlertyp 3: Subpixel defekt	
			leuchtet	schwarz
0	0	0	0	0
I	1	1	2 1 0	1 3 5
II	2	2	5 5-n*	0 2 x n* 10
III	5	15	50 50-n* 0	0 2 x n* 100
IV	50	150	500 500-n* 0	0 2 x n* 1000

$n^* = 1,5$

Die zulässige Fehleranzahl in jeder Fehlerklasse für die oben genannten Fehlertypen bezieht sich auf eine Million Pixel und muss entsprechend der physikalischen Auflösung der Displays umgerechnet werden.

Dieses Gerät entspricht der europäischen Norm ISO 9241-307, Klasse II (Pixelfehlerklasse). Pixelfehler bis zur angegebenen Höchstzahl stellen keinen Garantiefall dar.

14. Entsorgung



Verpackung

Das Produkt wurde so verpackt, dass es vor Transportschäden geschützt ist. Die Verpackung besteht aus Materialien, die umweltfreundlich recycelt werden können.



Beachten Sie auf den Verpackungsmaterialien diese **Kennzeichnung zur Abfalltrennung** mit einer Abkürzung (a) und einer Zahl (b):

1–7: Kunststoffe / 20–22: **Papier und Pappe** / 80–98: **Verbundwerkstoffe**

Gerät

Alle alten Geräte, die mit dem abgebildeten Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden.

Gemäß der Richtlinie 2012/19/EU muss das Gerät am Ende seiner Lebensdauer fachgerecht entsorgt werden.

Dazu sind die im Gerät enthaltenen Materialien für Recyclingzwecke zu trennen und die negativen Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit so gering wie möglich zu halten.

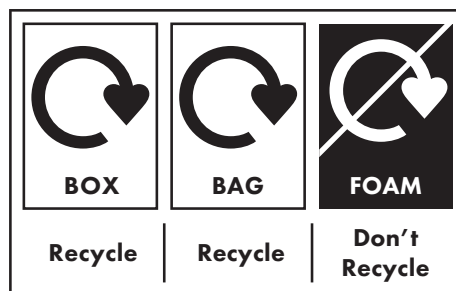
Bringen Sie alte Geräte zu einer Sammelstelle für Elektroschrott oder zu einer Recyclingstelle. Entfernen Sie zuvor die Batterien aus dem Gerät und geben Sie diese bei einer separaten Sammelstelle für Altbatterien ab.

Weitere Informationen zu diesem Thema erhalten Sie bei Ihrem örtlichen Entsorgungsunternehmen oder Ihrer Gemeinde.

15. Entsorgung des Produkts (nur Großbritannien)

Verpackung

Ihr Gerät wurde so verpackt, dass es vor Transportschäden geschützt ist. Die Verpackung besteht aus Materialien, die umweltfreundlich recycelt werden können.



Gerät

Gilt im Vereinigten Königreich, in der Europäischen Union und in anderen europäischen Ländern mit getrennten Sammelsystemen für recycelbare Materialien



Alte Geräte dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden!

Sollte das Produkt nicht mehr verwendet werden können, **entsorgen Sie es gemäß den geltenden kommunalen oder nationalen Vorschriften.**

Bitte stellen Sie sicher, dass Ihre Recyclingangaben den örtlichen Vorschriften entsprechen.

Dies ermöglicht ein fachgerechtes Recycling von Altgeräten und verhindert negative Auswirkungen auf die Umwelt. Aus diesem Grund sind elektrische Geräte mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet.

16. Technische Daten

Raspberry Pi	
Prozessor	Raspberry Pi 5
Speicher	2 GB
Funkübertragung	WLAN 2,4/5,0 GHz IEEE 802.11.ac Bluetooth 5.0, BLE

Netzteil	
Hersteller	Shenzhen Soy Technology Co., Ltd.
Modellbezeichnung	SOY-1201000-410-B
Eingangsspannung / AC-Eingangsfrequenz / Strom	100–240 V ~ 50–60 Hz
Ausgangsspannung / Ausgangsstrom	12 V $\overline{\text{---}}$ 10 A
Ausgangsleistung	120 W
Durchschnittlicher Wirkungsgrad im Betrieb	88,7 %
Wirkungsgrad bei geringer Last (10 %)	82,8 %
Stromverbrauch bei Nulllast	0,06 W

Bildschirm	
Bildgröße	23,8 Zoll (60,45 cm), TFT
Sichtbarer Bereich	19,5 Zoll, 4:3 (durch den Rahmen verdeckt)
Auflösung	1.920 × 1.080 Pixel

Anschlüsse	
Spielautomat	Anschluss für die Stromversorgung DC-IN
	1× HDMI-Ausgang Typ A
	1× Gigabit-Ethernet
	2× USB 3.2 Gen 1 Typ A

Umgebungsbedingungen	
Temperatur	Im Betrieb: 32 °F ~ 95 °F (0 °C ~ +35 °C) Außer Betrieb: -4 °F bis 140 °F (-20 °C bis +60 °C)
Luftfeuchtigkeit (nicht kondensierend)	Im Betrieb: < 80 % Außer Betrieb: < 90 %

Abmessungen / Gewicht	
Abmessungen (B × T × H)	Ca. 24,6 × 28,0 × 68,0 Zoll Ca. 625 × 710 × 1727 mm
Gewicht	ca. 109 lb ca. 49,3 kg

17. Lizenzinformationen

Dieses Produkt ist ein offiziell lizenziertes Capcom®-Produkt.

Alle enthaltenen Spiele und Softwareprogramme werden unter einer ordnungsgemäßen Lizenz bereitgestellt.

Die Nutzung von nicht lizenzierten, nicht autorisierten oder von Dritten bereitgestellten Spiel-ROMs, Softwareprogrammen oder Modifikationen wird von Iconic Arcade weder unterstützt noch gebilligt oder autorisiert.

18. Serviceinformationen

Sie benötigen Hilfe oder haben Fragen?

Wenden Sie sich mit Ihrem Anliegen direkt an uns statt an die Verkaufsstelle.

Website: <https://iconicarcade.com/support>

Wir helfen Ihnen gerne weiter!



Service



Bedienungsanleitung



Konformitätserklärungen

19. Rechtliche Hinweise

Copyright 2026

Alle Rechte vorbehalten.

Diese Bedienungsanleitung ist urheberrechtlich geschützt.

Die Vervielfältigung in mechanischer, elektronischer oder sonstiger Form ist ohne schriftliche Genehmigung des Herstellers untersagt.

Das Urheberrecht liegt bei:

Eldohm International Ltd.

Rm. 505, 5/F, Tower A, New Mandarin Plaza,
14 Science Museum Road, TST East, Hongkong.

Bitte beachten Sie, dass es sich bei der oben genannten Adresse nicht um eine Rücksendeadresse handelt. Wenn Sie sich bitte immer zuerst an unseren Kundenservice.

Dieses Produkt ist patentgeschützt: US-Patente Nr. 10.751.632 und 11.383.175.